



ENCUESTA EXCLUSIVA

El 41 por ciento de los asalariados cree que probable o muy probablemente perderá su empleo en los próximos meses

El salario del miedo

La mayoría trabaja horas extras sin cobrarlas "para conservar el empleo".
El 35 por ciento trabaja más que hace tres años y un 20 se lleva trabajo a la casa

Páginas/4/5

Página/12

el país a diario

Buenos Aires, martes 10
de noviembre de 1998

Año 12-Nº 3572 - Precio de
este ejemplar: \$1,20
Recargo venta interior: \$0,20
En Uruguay: \$20
CD L. Gieco opcional: \$6

El Gobierno vuelve a la carga en su intento de separar al fiscal Stornelli de la investigación de la venta ilegal de armas. Ahora el defensor oficial reclama que la causa pase a manos de un juez que fue secretario de César Arias

Páginas/2/3

EL ENMASCARADO NO SE RINDE

DIVERTIDO

"El valor supremo es ahora divertirse, entretenerse (...), olvidarse de las cosas serias, profundas, inquietantes y difíciles, y abandonarse, en un devaneo ligero, amable, superficial, alegre y sanamente estúpido. ¿Y hay algo más divertido que espiar la intimidad del prójimo, sorprender al vecino en calzoncillos, averiguar los descarríos de fulana, comprobar el chapoteo en el lodo de quienes pasaban por respetables y modelicos?"

(De Mario Vargas Llosa en El País, de Madrid.)

**CHOCARON DOS
HELICOPTEROS
EN EL AIRE**

Página/21



Acostumbramiento,
por
Antonio
Dal
Masetto **36**

Después de ser procesado
como cómplice del
atentado a la AMIA

Telleldín
dice que
mintió por
\$ 400.000

Página/16

Secretario de Seguridad, Miguel Angel Toma.

"Es indispensable una nueva ley de inteligencia."



Daniel Jayo

EL DEFENSOR

Todo

Por Susana Viau y Eduardo Tagliaferro

Ganaron quienes apostaron a que el intento oficial por frenar la causa de la venta ilegal de armas no terminaba con el fallido intento de investigar al fiscal Carlos Stornelli. La tarea, de la que se sustrajo a tiempo el procurador Nicolás Becerra, la asumió la otra cabeza del Ministerio Público: el defensor general Miguel Ángel Romero, quien dio vía libre a sus subordinados, los defensores del ex interventor en Fabricaciones Militares, Luis Sarlenga, para que soliciten al juez Marcelo Aguirre la unificación de las causas y coloque a Sarlenga bajo su exclusiva jurisdicción. Si eso ocurriera, prácticamente todo el expediente pasaría al fuero penal económico y con él las situaciones más que comprometidas de los ministros Erman González y Guido Di Tella y del jefe del Ejército, general Martín Balza quedarían a salvo de la persistencia de Stornelli. Esta nueva maniobra de ingeniería judicial ofrece al Ejecutivo un doble reaseguro: por un lado, Romero es riojano y amigo de Sarlenga; por otro, Aguirre fue secretario del ultramenemista César Arias. Eso podría explicar el hecho insólito de que sean los propios defensores de Sarlenga quienes pidan la competencia del tribunal que ordenó la detención de su cliente y, según ellos mismos dicen, juzga el delito más grave.

Cuando, a última hora de la tarde, se conoció el escrito de los defensores oficiales Jorge Goyeneche y Sandra Yapur, fueron muchos los que pensaron que la proximidad en el tiempo de esta solicitud con la orden de detención librada por Aguirre contra Sarlenga no había sido una casualidad. Precisamente sobre ese hecho pivota el recurso de inhibitoria presentado. "En el inciso 3 -artículo 42 del Código Procesal Penal- (...) se alude a la prioridad por la detención del imputado. Esto, si se aplica a todos los supuestos posibles y no sólo a la detención en casos de flagrancia, permite que sea el juzgado en lo penal económico número 6 (Aguirre) quien investigue, ya que la detención de Sarlenga fue ordenada por Vuestra Señoría", sostienen los defensores.

Otro de los fundamentos de la defensa de Sarlenga para pedir la uni-

Linaje: El defensor oficial Romero es riojano, amigo de Menem, de Ramón Hernández (su padrino político, según se asegura) y de Sarlenga.

ficación de las causas se basa en el criterio de la mayor pena: "Aquí es evidente que V.S. resulta competente -reiteran-, toda vez que el delito más grave es el de contrabando agravado (...) que resulta sancionado con una escala penal de 4 a 12 años de prisión". El último se refiere a "la mejor y más pronta administración de justicia". Llamativa estrategia de defensa que hace que

"Hay muchos videos sobre personas y 600 camiones con armas cruzaron la frontera y la SIDE no supo nada", dijo el senador Berhongaray. Toma es partidario de mayor centralización.

Disolver la SIDE sería "suicida" para unos y solución para otros

Por Victoria Ginzberg

El secretario de Seguridad, Miguel Angel Toma, calificó ayer como "suicida" la idea de disolver la Secretaría de Inteligencia del Estado (SIDE) planteada por el senador radical Antonio Berhongaray. El secretario admitió que "es indispensable una nueva Ley de Inteligencia" pero, a diferencia de varios especialistas de la Alianza, Toma aseguró que hay que impulsar una mayor centralización. Ricardo Natale, ex secretario de la SIDE durante el gobierno de Alfonsín, afirmó que "todo el sistema de inteligencia está en crisis" y Marcelo Sain y Eduardo Estévez, asesores de la Alianza en temas de seguridad -el primero del Frepaso y el segundo de la Unión Cívica Radical- abalaron el proyecto de Berhongaray.

"Hay una preocupación general sobre este tema. La gente se da cuenta que hay muchos videos sobre personas y pocos sobre armas, y hubo 6500 toneladas de armas, más de 600 camiones, que cruzaron el país y la SIDE no supo nada", afirmó Berhongaray. Página/12 informó ayer que el senador radical presentó un proyecto en el que se establece la disolución de la SIDE y separa la inteligencia interior de la exterior y la militar. Para ello propone la creación de subsecretarías que dependan de los ministerios de Defensa, Interior y Relaciones Exteriores. La propuesta pretende imponer un control ministerial y parlamentario al sistema de inteligencia y a los fondos reservados con que cuenta el área.

"No conozco los detalles del proyecto pero la tendencia mundial es hacia la centralización", dijo Toma. Estévez en cambio opinó que "la centralización demostró no ser útil y la descentralización asegura un mayor control político". El asesor radical aseguró que "pensar que con una ley basta es muy simplista. Debe existir una política de inteligencia". En el mismo sentido, Natale aseguró que "la reestructuración no debe alcanzar solamente a la SIDE sino al sistema nacional de inteligencia". Por su parte, Toma afirmó que "es

indispensable una nueva Ley de Inteligencia que coordine y dé coherencia a los órganos del área y los vuelva más eficaces y económicos".

El proyecto de Berhongaray todavía no tiene acuerdo de comisión. El senador afirmó que se siente "medianamente optimista" sobre la posibilidad de que su propuesta se convierta en ley. Sin embargo, dentro de la Alianza aseguran que ciertos sectores se resisten a la propuesta por que pretenden, de convertirse en gobierno, mantener la actual estructura para conservar los fondos reservados a los que pueden dárseles múltiples usos. Sain, redactor de un proyecto similar presentado por el Frente Grande en 1994 afirmó que "es necesario mantener ciertos fondos

pero tienen que tener un control, porque ahora no se cumplen los requisitos establecidos". De hecho -aseguró- "está probado que para lo único que sirvió la SIDE en estos años fue para hacer espionaje político". Según Sain, existe la posibilidad de que el presidente Carlos Menem saque los fondos reservados antes de 1999 y entonces "va a ser inviable sostener la actual estructura".

Si bien Natale afirmó que compare la iniciativa de dotar de mayor eficiencia y control parlamentario a la SIDE, no estuvo de acuerdo con la disolución del organismo. "No es solución la disolución, sino por el contrario su profunda transformación y racionalización para que sea una herramienta eficiente al servicio del Es-

tado". El ex director de la SIDE propuso que las autoridades de los organismos de Inteligencia sean nombradas por acuerdo del Senado y en audiencia pública.

El proyecto de Berhongaray cosechó disímiles opiniones pero reabrió el debate sobre el funcionamiento de los organismos de inteligencia. En este sentido, todos opinaron que es necesaria una transformación. Incluso Toma reconoció que existe una "multiplicidad de organismos superpuestos que deben ser coordinados". "La gente piensa que el sistema de inteligencia no funciona, no hay que hacer como el avefuerza. Queremos modificar la realidad y para eso ponemos sobre la mesa esta propuesta", aseguró Berhongaray.

CAUSA POR LA MUERTE DE SOFIA FIJMAN

Juicio a un agente de los servicios

Por Romina Calderaro

Ricardo Dátoli tendrá que sentarse al banquillo de los acusados. Este hombre es ex custodio de la Escuela Nacional de Inteligencia de la SIDE y en febrero de este año mató a Sofia Fijman al accionar el portón de ese edificio mientras la mujer alimentaba a unos gatos. Marcelo Socolosky, hijo de la víctima, informó ayer a este diario que el juicio oral será aproximadamente dentro de cuarenta días. Dátoli sigue detenido: en agosto, la Cámara Nacional de Apelaciones consideró que la mujer había sido asesinada y ordenó su captura. La Legislatura, en tanto, tratará un proyecto de resolución presentado por Eugenio Zaffaroni que propone la colocación de una placa recordatoria en el lugar en que murió Fijman.

"El juicio oral contra Dátoli es inminente", explicó Socolosky a este diario. También contó que cambió de abogados. El penalista Eduardo Barcesat reemplazará a Hugo Wortman Yofre, del estudio de Luis Moreno Ocampo. "Es la primera vez

que la SIDE se va a sentar al banquillo de los acusados. Dátoli y su institución, refugio y aguantadero de asesinos, tienen muchas cosas que explicar", dijo uno de los hijos de la víctima. En el juicio, además de Dátoli, estarán presentes él, su hermano, su abogado y dos testigos del hecho. Uno era conserje del hotel contiguo a la Escuela de Inteli-

Captura: "La defensa apeló ante la Cámara Nacional de Apelaciones, ese cuerpo consideró que Fijman fue asesinada y ordenó la captura de Dátoli".

gencia. En la comisaría, ofició de traductor de una pareja de australianos que presenciaron el crimen. El otro vio la escena porque en ese momento llevaba la comida para los empleados de la Escuela.

Fijman murió la noche del 26 de febrero. Se acercó al jardín de la Escuela de Inteligencia, como todos los días, y a través de las rejas alimentó a los gatos. Dátoli -consi-

derado un "pesado" de la SIDE- accionó el portón hasta matarla. Mientras lo hacía, podía ver todo lo que pasaba a través de los monitores del cuarto de guardia, pero no pulsó el botón destinado a detener la maniobra. Meses atrás había amenazado a la mujer con la siguiente frase: "Te vamos a matar a vos y a los gatos".

En primera instancia, el juez Vicente Cisneros calificó el hecho como "homicidio simple". Se detuvo a Dátoli, pero luego recarató la causa como "homicidio doloso". Es decir, que fue un accidente: el acusado alega que se tropezó con el cordón de sus zapatos. La defensa de Socolosky apeló ante la Cámara Nacional de Apelaciones y finalmente ese cuerpo consideró que Fijman fue asesinada, y ordenó nuevamente la captura de Dátoli.

En estos días, la Legislatura tratará un proyecto presentado por el ex juez Zaffaroni para colocar en la placa en el colegio contiguo a la escuela de inteligencia con la siguiente inscripción: "Sofia Fijman, muerta cruelmente en Libertad 1235, el 26/2/1998. Manos crispadas le quitaron su vida. Su alma descansa en paz".

OFICIAL QUIERE APARTAR A STORNELLI DE LA CAUSA DE LAS ARMAS

vale para bajar al fiscal

Alejandro Ardan

El defensor oficial, menemista de la primera hora, pidió que la causa pasara al juez Aguinsky. La medida no conviene a su defendido Luis Sarlenga, pero tendría como efecto desprenderse del fiscal Stornelli.

deral Néstor Blondi, había hecho un planteo similar pero en dirección opuesta, es decir, para que la causa fuera unificada en el fuero federal. En esa oportunidad, dicen en Comodoro Py, Aguinsky reafirmó su competencia en lo relativo al contrabando, pero tanto él como el fiscal Roberto Leanza y la misma Cámara en lo Penal Económico ratificaron la jurisdicción federal en lo concerniente al resto de los delitos investigados. Las mismas fuentes deducen que, en función de estos antecedentes, la petición de los subordinados de Romero es inviable y, en todo caso, en el conflicto de competencia tiene su última palabra la Cámara Federal, fuero donde se presentó la primera denuncia con la firma del abogado Ricardo Monner Sans. Los voceros de la Defensoría, en cambio, adelantan que si estalla un conflicto de competencia, debería ser la Corte Suprema quien resolviera. Lo cierto es que, por encima de la polémica jurídica, lo que pesa es lo candente de la causa, la envergadura de los involucrados y la maraña de relaciones políticas que vinculan al Poder Ejecutivo con la administración de Justicia. Y en ese sentido, todos intuían que la verónica que permitió a Becerra zafar de las presiones de Carlos Menem para investigar al fiscal Stornelli llegaba, necesariamente, con un plan de recambio bajo el brazo. Y el toro de la fidelidad a los designios presidenciales embistió a Romero, un fusible de menor importancia, traído a Buenos Aires para ocupar una vacante en el fuero penal económico y luego transportado a la Defensoría General, cuando ésta quedó descubierta al pasar Becerra a la Procuración. Romero es riojano, amigo de Menem, de Ramón Hernández (su padrino político, según se asegura) y de Sarlenga. Entre sus asesores en la Defensoría se encuentra el ex secretario de Aguinsky, Mario Villar, quien instruyó parte de la investigación que compromete al interventor en Fabricaciones Militares. Aguinsky, por su lado, fue secretario de César Arias, ex ministro de Justicia, actual presidente de la comisión de Juicio Político de la Cámara de Diputados y, por sobre todo, un incondicional del jefe de Estado.

Goyeneche y Yapur no sólo piden la competencia del juez que ordenó la detención de su cliente y lo juzga por el delito más grave sino que, en beneficio de la "prontitud", lo instalan en la órbita de un juzgado que deberá abocarse por primera vez a la lectura de 48 cuerpos y más de 150 anexos acumulados a lo largo de tres años y medio de instruc-

Prontitud: Romero pide el cambio en beneficio de la "prontitud" pero lo instala en un juzgado que deberá abocarse por primera vez a la lectura de 48 cuerpos y más de 150 anexos.

ción en el fuero federal.

Al presentar este recurso de inhiatoria el defensor Romero no habría reparado en ciertos detalles. Por ejemplo, recordaron fuentes federales, la acusación de Stornelli prevé penas de 25 años, dato que haría caer el argumento de la defensa y, por si fuera poco, en 1996 el defensor de Diego Palleros, el ex juez fe-



Carlos Stornelli, el fiscal en la causa de las armas al que Menem atacó en público la semana pasada. Los fiscales cerraron filas alrededor de él. Ahora el menemismo busca un modo más sutil de apartarlo.

UNA MANIOBRA DEL SEGUNDO DE NICOLAS BECERRA

Otro apriete en Comodoro Py

La semana anterior, un grupo selecto de 8 fiscales federales recibió la visita inesperada de Eduardo Miragaya, fiscal general adjunto de la Procuración. Miragaya, segundo de Nicolás Becerra, llevaba una misión delicada: solicitarles que firmaran la nota, antedatada y supuestamente remitida por ellos a la Procuración, en la que debían pedir el relevo del fiscal de Cámara Carlos Racedo por "falta de antecedentes profesionales".

En realidad, la sugerencia de Miragaya buscaba justificar uno de los recientes pasos en falso de su jefe: el apartamiento injustificado de Racedo del cargo y su sustitución por el riojano y menemista Joaquín Gasset Waidatt. La negativa de los fiscales a convalidar la nota tensó las relaciones, ya de por sí enturbadas por la ofensiva del presidente Carlos Menem sobre el fiscal Carlos Stornelli. Ayer, esos mismos fiscales fueron citados por Becerra a sus oficinas, tal vez para atemperar los ánimos y ratificar las buenas intenciones que quiso mostrar el jueves pasado en Parque Norte, cuando puso en el centro de su discurso la independencia del asediado ministerio público.

Los fiscales que recibieron a Miragaya no podían dar crédito a lo que escuchaban. Por más que algunos de ellos tuvieran una estrecha ligazón con el oficialismo, lo que el fiscal general adjunto les estaba pidiendo era demasiado: que sacaran del fuego las castañas que había puesto Becerra al ordenar el enroque de fiscales. Racedo era, hasta la licencia que por motivos ignorados tomó el fiscal federal de Cámara Germán Moldes, fiscal de Cámara adjunto. La vacante de Moldes, entonces, lo dejaba primero en la línea sucesoria. Todo hubiera discurrido sin problemas si a Becerra no se le hubiera ocurrido indicar a Racedo que no debía apelar en tres cau-

sas que eran de sumo interés para el gobierno. "Yo no puedo hacer eso" fue la respuesta de Racedo, un hombre de bajo perfil pero al que se le adjudica una voluntad independiente. A los pocos días, Racedo encontró sentido muy campanero en su escritorio a Joaquín "Chicho" Gasset Waidatt, su par, pero de la justicia ordinaria. También él oyó estupefacto al riojano, ex miembro del estudio Menem, decir a su secretario: "Tráigame lo que hay que firmar". "¿Cómo lo que hay que firmar -preguntó Racedo- si el fiscal de cámara soy yo?". "No -retrucó Gasset-, ahora el fiscal de Cámara soy yo".

El cambio de Racedo por Gasset no podía hacerse sin el acuerdo previo del Procurador General. La noticia corrió como un reguero por el pasillo de Comodoro Py. Los fiscales sintieron entonces, quizás por primera vez, que el agua comenzaba a desbordar el vaso de lo tolerable. No habían acabado todavía de reponerse de la afrenta cuando el presidente Carlos Menem hizo público que había ordenado a Becerra

que investigara al fiscal Stornelli. Fue en medio de esa tormenta de indignación que Miragaya se hizo presente para protagonizar un episodio que, aseguran, tiene pocos antecedentes. Es probable que, como es su costumbre, Becerra anoche haya desautorizado la gestión de su adjunto. Pero no puede negar que se trata de una persona de su absoluta confianza. Por él llegó incluso a movilizar a once fiscales federales para que investigaran el robo perpetrado el 24 de agosto en su casa. A Miragaya le habían robado un Mercedes Benz, una notebook, una lapicera Mont Blanc, joyas y dinero en efectivo. Tanta diligencia se entiende: Miragaya es mendocino, como Becerra, y está prohibido por Eduardo Bauzá. Es, además, el alfil colocado al lado de la ex primera dama Zulema Yoma para vigilar sus intenciones respecto de la causa por la muerte Carlos Jr. Antes de este desliz de la semana que pasó, ya se lo tenía como el funcionario de la Procuración encargado de transmitir a los fiscales los deseos del Poder Ejecutivo.

Daniel Jayo



Procurador de la Nación, Nicolás Becerra.

Sup Erman niega todo

El actual ministro de Trabajo y ex ministro de Defensa, Antonio Erman González, negó rotundamente haber hecho gestiones para lograr poner en manos de la Corte Suprema de Justicia la causa en que se investiga la venta ilegal de armas a Ecuador y Croacia. Aseguró, al mismo tiempo, que no hay ninguna intención del Gobierno en ese sentido. González se defendía así de las versiones según las cuales él mismo habría consultado al juez de la Corte Adolfo Vázquez. Pero no descartó que el plan de que el caso llegue al máximo tribunal (y deba ser abandonado por el juez Jorge Urso) forme parte del libreto de especulaciones de los abogados defensores. El ministro está imputado en la causa por presunta falsedad ideológica de los decretos que posibilitaron el envío clandestino de armas y, para poder indagarlo, Urso había pedido que fuera despojado de su inmunidad procesal mediante el juicio político, opción que finalmente fue rechazada por la comisión parlamentaria encargada del tema. Precisamente, uno de los temas que el presidente Carlos Menem (a través del ministro de Justicia, Raúl Granillo Ocampo) cuestionó la semana pasada al fiscal Carlos Stornelli fue su avance en la investigación sobre funcionarios de la administración nacional. Lo acusó de perseguir "finalidades políticas". El procurador general, Nicolás Becerra, respaldó al fiscal. González defendió ayer a Menem: "De ninguna manera creo que el Presidente ha pretendido que se detenga investigación alguna", dijo.



El pago de la cuota pasó a hacerse cuesta arriba para los antes entusiastas consumidores. Las dificultades en la cadena de pagos pegan fuerte sobre las pequeñas y medianas empresas.

El corte de la cadena de pagos llegó al consumo

Las demandas por incumplimiento de pago de créditos para el consumo vienen aumentando significativamente. El mes pasado hubo 9146 presentaciones ante la Justicia por parte de las empresas perjudicadas, elevando a 83.119 las denuncias en lo que va del año. Esto es un 29 por ciento superior a las demandas de febrero (en enero hay feria judicial) a octubre de 1997. El dato refleja las dificultades que existen en la cadena de pagos, algo que también queda en evidencia con el fuerte incremento que se produjo en octubre en los pedidos de concurso preventivo: fueron un 31 por ciento mayores a los de setiembre. Las quiebras, en tanto, crecieron un 19,5 por ciento.

Uno de los motivos por el cual son cada vez más las pequeñas y medianas empresas que no pueden

Aumentaron las demandas judiciales por falta de pagos de créditos para el consumo. Hubo más quiebras y concursos.

sostenerse es el ahogo financiero que sufren a causa de la crisis. Los bancos prefieren prestar a grandes compañías, que a su vez tienen dificultades para financiarse en el exterior, y esto desplaza a los clientes más chicos. El mes pasado, 134 firmas se presentaron en convocatoria de acreedores, la segunda cifra más alta -detrás de setiembre- de los últimos 23 meses, según el estudio de la Central de Riesgo Crediticio Fidelitas.

Otro dato alarmante es el aumento en el incumplimiento de pago, por parte del público, de los créditos para el consumo. La venta a plazo es fundamental, por ejemplo, para la

industria automotriz. La abrupta caída en la comercialización de vehículos de los últimos dos meses se explica, en parte, porque la gente advierte que le cuesta cada vez más pagar las cuotas.

En cuanto a las quiebras decretadas por los tribunales de la Capital Federal, en octubre fueron 129, un 19,5 por ciento superiores a las del mes anterior. También es la segunda cifra más alta del año, detrás de las 138 de marzo. Entre febrero y octubre, las quiebras ascendieron a 1046, un 4 por ciento por encima a las de igual período de 1997. Los pasivos más importantes del mes pasado correspondieron a la metalúrgica Florcalde (4 millones de pesos), la autopartista Estirpe (1,4 millón), el concesionario Slutsky (690 mil) y la química Científica (275 mil). También se le decretó la quiebra al empresario Daniel Lalín, que cerró la revista *La Maga*, sumando su segunda caída en el año, si se considera la del club que presidía: Racing Club. Lalín no pudo responder a un pasivo de 280 mil pesos.

Entre los concursos, se destacan los de la fábrica de electrodomésticos Adzen (con un pasivo de 16,5 millones de pesos), Clínica del Valle (12,1 millones), la mayorista de productos medicinales Doktor (7,7 millones), la productora agropecuaria Unicampos (6,9 millones), la empresa informática Newmax (4,6 millones) y el Sanatorio Cruz Palermo (4,5 millones). Entre febrero y octubre, 898 compañías se presentaron en concurso preventivo, un 8 por ciento más que en igual lapso del año pasado.

Por otra parte, los cierres de cuentas corrientes dispuestos por el Banco Central sumaron 5081 en octubre, un 3,5 por ciento más que en setiembre. Esto llevó la suma del año a 57.575, lo que representa un incremento de 9,5 por ciento comparado con los de igual período de 1997. Finalmente, los pedidos de quiebra ascendieron a 902, un 9 por ciento menos que los del mes anterior. Pero en el año ya suman 7191, lo que es un 1 por ciento más que en el período febrero-octubre del '97.

CUATRO DE CADA DIEZ PERSONAS

A la mayoría

Por Maximiliano Montenegro

Cuatro de cada diez personas con empleo creen que lo perderán en los próximos meses, mientras que siete de cada diez asalariados se sienten inseguros económicamente, ya sea por el miedo al desempleo o porque sus ingresos son insuficientes. Los datos surgen de una encuesta realizada a nivel nacional por el Sociedad de Estudios Laborales (SEL), que refleja con toda crudeza no sólo la incertidumbre reinante en el mercado de trabajo sino también la precarización. La mayoría de los consultados declara trabajar horas extras sin cobrarlas, y casi el 80 por ciento lo hace "para conservar el empleo". El estudio ya llegó a manos de los funcionarios del Ministerio de Economía, donde se descuenta que la desocupación aumentó en la última medición del año, efectuada por el INDEC en octubre y que se conocerá el mes próximo.

La encuesta, a la que accedió *Página/12*, abarcó 1200 casos en todo el país, fue elaborada conjuntamente por el SEL y la consultora Mora y Araujo y Asociados en las últimas dos semanas, y "representa todo el universo laboral argentino". "La gente siente una fuerte inseguridad económica, aunque tenga empleo. A todo el mundo le tiembla el piso", resume el economista Ernesto Kritz, titular del SEL. "Mientras que en Europa se discute la reducción de la jornada de trabajo acá la tendencia es la inversa y, encima, la mayoría de las empresas no pagan las horas extras", agrega. "La inestabilidad se ha instalado como un elemento central de las relaciones laborales en Argentina", concluye.

El estudio revela mejor que ningún otro cómo son percibidas por los asalariados las tres tendencias

Una encuesta, representativa del universo laboral argentino, revela que la mayoría de los trabajadores hace horas extras sin cobrarlas con un único objetivo: conservar el empleo. Siete de cada diez asalariados se sienten inseguros económicamente.

negativas del mercado laboral de los últimos años: alargamiento de la jornada de trabajo no remunerada, caída de los salarios e incremento de la incertidumbre laboral. Los datos son los siguientes:

◆ El 35 por ciento de los encuestados trabaja hoy más que hace tres años.

◆ La jornada laboral promedio llega hoy a 9,2 horas, durante seis días semanales. Esto representa unas 2200 horas semanales, es decir, un 33 por ciento más que en Francia y un 40 por ciento más que en Alemania.

◆ El 51 por ciento de los consultados trabaja habitualmente más de ocho horas diarias, el 26 por ciento más de diez horas, y el 19 por cien-

MEDIDAS POR SI BRASIL NO CEDE

Seguro para exportadores

Roque Fernández presentó ayer a la Unión Industrial Argentina una idea que, a juicio de los empresarios, constituye al mismo tiempo una buena noticia y una señal inquietante. La propuesta del ministro de Economía es que el Estado compense a los exportadores de alimentos que se vean afectados en sus envíos a Brasil. Esto es, si la aduana del país vecino demora el ingreso de estos productos, aplicando las medidas de control que dispuso a principios de octubre, y las mercaderías se ponen en mal estado, un seguro cubrirá la pérdida del empresario.

El presidente de la central fabril, Alberto Álvarez Gaiani, se mostró satisfecho con ese gesto. Pero a los industriales les preocupa que esta propuesta esté anticipando, de algún modo, que el Gobierno considera improbable que el principal socio del Mercosur levante las restricciones sobre las importaciones. Por ahora, la UIA pretende que sea Roque Fernández quien asuma la responsabilidad de las negociaciones con Brasil. Pero si sus gestiones fracasan pedi-

rán la intervención de Carlos Menem.

Álvarez Gaiani le planteó el problema al jefe de Estado en Londres, cuando integró la comitiva de empresarios que viajó a Inglaterra hace dos semanas. En esa oportunidad, Menem se comprometió a trasladar el tema a su par brasileño, Fernando Henrique Cardoso, si el conflicto no se resuelve a la brevedad.

El secretario de Relaciones Económicas Internacionales de la Cancillería, Jorge Campbell, explicó el motivo de tanto apuro. El funcionario, quien participó de la reunión de ayer en el Palacio de Hacienda, dijo que si bien por ahora Brasil no aplicó las medidas para arancelarias, su sola existencia "genera incertidumbre entre los productores y eso desalienta las exportaciones".

En cuanto al término de las negociaciones, señaló que una alternativa es que se cree el "Canal Mercosur", que contemplaría que las licencias de calidad otorgadas en cada país sean reconocidas por sus socios, con lo que se desactivaría la exigencia de Brasil de realizar ese control.

LA EXTENSION HORARIA SE IMPONE BAJO

"O hacés horas extras o te

Por Eduardo Videla

"O te quedás a hacer horas extras, o te echamos", fue el ultimátum. Walter Spinelli (23) ya llevaba casi dos años de turnos laborales extendidos y había decidido que ya era tiempo de cumplir el horario y aprovechar el tiempo para estudiar. Aprendiz de joyero en una fábrica de bijouterie en el barrio de La Paternal, Spinelli fue despedido sin indemnización, en octubre de este año. Fue un escarmiento que pegó fuerte en el resto del personal: pocos se animaron a partir de entonces a abandonar la planta cuando terminaba su horario de trabajo.

La tendencia a incrementar las jornadas de trabajo se sustenta en el artículo 25 de la Ley de Empleo, que autoriza la firma de convenios con promedio de horas anuales de trabajo, eludiendo el límite tradicional de 8 horas diarias o 48 semanales. "Así, algunos convenios llegan hasta 2400 horas anuales, lo que equivale a 220 por mes, cuando tradicionalmente se trabajaron 185", dijo a *Página/12* el abogado Héctor Recalde, titular de la cátedra de Derecho Laboral en la UBA.

"Esto les permite a las empresas aprovechar al máximo a la gente en épocas de mucho trabajo sin pagar horas extra y mandarlas a la casa cuando la actividad es menor", agregó Recalde. Algunos de los sindicatos que han firmado este tipo de convenio son la Unión Ferroviaria, petroleros, mineros y trabajadores del gas.

La extensión descontrolada del horario de trabajo incrementa el riesgo de accidentes laborales. "El operario no está en condiciones para responder a una situación de peligro", dijo Recalde, quien recordó el caso de un apuntador marítimo del puerto de Buenos Aires que, en mayo último, murió aplastado por un container. "Era un joven de 22 años que trabajaba todos los días de 7 a 23".

El caso típico de abuso es el de las cajas de hipermercados, que no pueden ir al baño sin autorización de su supervisora. El rector de la Universidad de Quilmes, Julio Villar, relató el caso de empleadas de supermercados que usaban pañales descartables para adultos.

El de las cajas no es el único caso en esta nueva modalidad laboral que impulsieron los grandes centros comerciales. Los reposidores

CREEN QUE PUEDEN PERDER EL TRABAJO

le tiembla el empleo

to se lleva trabajo a la casa.

◆ El 78 por ciento lo hace "para conservar el empleo" y sólo un 13 por ciento trabaja de más "por voluntad propia".

◆ El 45 por ciento de los que trabajan más de ocho horas diarias no obtiene ninguna compensación a cambio del sobretiempo laborado. Al 10 por ciento le pagan tarifa normal por esas horas extra. Sólo el 19 por ciento las cobra, dentro de la ley, como horas extra. Y apenas el 5 por ciento recibe francos compensatorios.

◆ En cuanto a las expectativas laborales, el 41 por ciento de los consultados considera "probable" o "muy probable" perder el empleo en los próximos 12 meses.

◆ En línea con esa sensación personal, el 45 por ciento dice que "ha-

nómicamente. Para ser más exactos: el 42 por ciento se siente "poseguro económicamente" mientras que el otro 28 por ciento dice estar "nada seguro económicamente".

Sobre la base de datos como los anteriores Kritz piensa publicar a partir de noviembre un "indicador de confianza laboral" que sintetice

percepciones y expectativas de la gente sobre sus empleos e ingresos. Los resultados de la encuesta que publica hoy **Página/12**, efectuada a fines de octubre, ya reflejan un deterioro importante en casi todos los indicadores con relación a agosto, cuando el termómetro de la desocupación marcó 13,2 por ciento, al igual que en mayo último.

Desempleados al por mayor

Ernesto Kritz estuvo a cargo en los últimos años del indicador mensual laboral que publica el Ministerio de Trabajo. La semana próxima difundirá el índice de conjuntura laboral de la SEL, que suele anticipar el informe oficial que sigue elaborando Trabajo. Los datos confirmarán que la ocupación pasó del estancamiento a una leve caída. Un alto funcionario del Ministerio de Economía reflexionó ante este diario: "No hace falta ser demasiado imaginativo para pensar que la desocupación aumentará en octubre, por lo menos, entre 0,5 y 1 punto. Todo depende de cómo se comporte la tasa de actividad (la participación de la gente en el mercado de trabajo), pero este es el escenario más probable", afirmó. Con la tasa de actividad constante, esto supone entre 60 y 120 mil nuevos desocupados. Los resultados de la encuesta permanente de hogares, relevada el mes pasado, se conocerán en la primera semana de diciembre. Otro que pronostica una suba del índice es el consultor Miguel Angel Broda: "En el mejor de los casos, la desocupación saltará arriba del 15 por ciento el año próximo", sostiene.

Bajón: El 45 por ciento de los consultados dice que "habrá menos empleo en los próximos seis meses". Y uno de cada cuatro cree que los ingresos de su familia disminuirán.

brá menos empleo en los próximos seis meses". Y el 90 por ciento de la gente estima que "hay pocos empleos disponibles".

◆ La encuesta también tiene un apartado especial que sondeó la inseguridad económica de la gente. Desde esta perspectiva, resulta evidente que los temores no sólo están alimentados por la posibilidad de perder el empleo sino también por las expectativas de ajuste o estancamiento en los salarios.

◆ Uno de cada cuatro consultados espera menores ingresos familiares en los próximos seis meses, un 61 por ciento no prevé cambios y sólo un 6 por ciento augura mejoras.

◆ Así, el 70 por ciento de los trabajadores no se siente seguro eco-

SOLICITADA

COMPITAMOS

A nuestros clientes y al público en general:

La CARTA DOCUMENTO OCA y el TELEGRAMA OCA, son servicios de comunicación fehaciente.

Las notificaciones de esta naturaleza cursadas a través de OCA tienen valor legal en virtud de que brindan certeza respecto de la imposición, contenido y recepción de la comunicación.

No existe en la República Argentina ningún monopolio en materia de servicios postales, ni servicios exclusivos, ni franjas reservadas de mercado en favor de una determinada empresa.

No deje que nadie, frente al temor a la competencia, intente mantenerlo cautivo privándolo de su derecho a elegir el prestador del servicio por su calidad y eficiencia.

Ante cualquier duda, consulte a la Comisión Nacional de Comunicaciones (C.N.C.), Gerencia de servicios postales, Perú 103 piso 11 (1067) Buenos Aires - Tel.: 347-9303 / 347-9501

KINPSP N.º 2



El primer correo privado.
Y el primero en llegar.

Brasil firma con el FMI

Brasil terminará de definir hoy con el Fondo Monetario Internacional los términos del programa de asistencia financiera que encabezará esa entidad, cuyo monto superará los 40 mil millones de dólares. La principal preocupación del organismo multilateral consiste en sostener a la economía más grande de Latinoamérica e impedir que un eventual derrumbe de ella colapse a toda la región. "El programa tendrá la posibilidad de evitar una crisis mayor en este país y de ponerlo en el camino de la recuperación", comentó ayer Michel Camdessus, director gerente del FMI. La mitad del importe comprometido será aportado por el Fondo, el BID y el Banco Mundial, mientras que el resto provendrá de líneas de crédito especiales a otorgar por las naciones más desarrolladas. Gustavo Franco, presidente del Banco Central de Brasil, se reunió ayer en Suiza con sus pares de los diez países más ricos para ultimar detalles sobre esos créditos.

Salvavidas del BID

El Banco Interamericano de Desarrollo tiene previsto desembolsar hasta 9000 millones de dólares en créditos de emergencia para que los países de América latina solucionen sus problemas de liquidez sin tener que recurrir al mercado internacional. Esta asistencia será adicional a la que esa entidad otorga a los países para costear programas sociales. "La idea es ayudar a los países a encarar la actual falta de liquidez global sin tener que recortar el gasto en asistencia social", comentó el tesoro del BID, Carlos Santestevan.

Visión de las cooperativas

Carlos Heller, gerente general del Banco Credicoop, dictará mañana una conferencia sobre "Situación económica actual y perspectivas, la visión de la banca cooperativa". La misma se desarrollará en la Sala Pablo Neruda del Complejo La Plaza de la Ciudad de Buenos Aires, ubicado en avenida Corrientes 1660, con entrada libre.

Caen las exportaciones y sigue aumentando el déficit externo

El desequilibrio alcanzó a u\$s 5810 millones en doce meses. El deterioro de los precios afectó al país en 1281 millones en 9 meses.

Por Raúl Dellatorre

El valor de las exportaciones volvió a caer en setiembre pasado, al igual que en agosto, en un siete por ciento con respecto al año anterior. Pese a que también comenzaron a declinar las importaciones, el déficit comercial se sigue ampliando: en los últimos doce meses, según los cómputos oficiales, alcanzó a 5810 millones de dólares.

Los 20.144 millones de dólares exportados en los primeros nueve meses del año resultaron apenas superiores en un uno por ciento a los casi 20 mil millones vendidos en igual período de 1997. En cambio, las importaciones aumentaron en un 9 por ciento, habiendo alcanzado este año a 24.100 millones de dólares hasta setiembre.

El valor de las importaciones descendió en setiembre un tres por ciento con respecto al mismo mes del año anterior. Es la primera vez en más de dos años que las estadísticas registran un descenso interanual en las compras al exterior.

El efecto de la crisis asiática sobre las ventas argentinas al exterior se evidenció en una caída del 24 por ciento en el valor de los envíos a la Asociación de Naciones del Sudeste Asiático, Corea, China y Japón. Las exportaciones a dichos países orientales totalizaron 1544 millones, en tanto que las importaciones que tuvieron a los mismos países como su origen aumentaron a 3055 millones de dólares. Las compras a Japón (1139 millones) crecieron en un 38 por ciento con respecto al año pasado, siendo el país de origen que más aumentó su participación en las importaciones argentinas entre ambos períodos. Mientras que entre las exportaciones al Asia predominaron las manufacturas de origen agropecuario (dentro de las cuales el aceite es el rubro principal), entre las importaciones se destacaron las de bienes de capital.

Argentina también pagó tributo a la crisis a través del deterioro de sus términos de intercambio. Esto es, el efecto de la deflación sobre los precios de los productos que compra y que vende el país en el exterior. Mientras el precio de sus exportaciones se deterioraron en un 10 por ciento en los primeros nueve meses del año en relación a 1997, mientras que el be-

neficio que recibió por el abaratamiento de sus compras fue tan sólo del 4 por ciento.

Exclusivamente por el efecto precios, Argentina dejó de recibir entre enero y setiembre 2189 millones de dólares por los volúmenes exportados. En cambio, sólo se ahorró 908 millones de dólares por el menor precio de los productos importados. El efecto neto negativo alcanzó a los 1281 millones de dólares, como resultado de la especialización argentina en productos de baja elaboración.

Esta diferenciación en el valor agregado que el país exporta e importa se reflejó también en el saldo comercial con distintos bloques de naciones. Con el Mercosur, Argentina mantiene un comercio superavitario, mientras exhibe déficit en el intercambio con el NAFTA (América del Norte) y con la Unión Europea.

Los productos primarios, los combustibles y las manufacturas de origen agropecuario representan, en conjunto, el 67 por ciento de las exportaciones argentinas. De las manufacturas de origen industrial, que constituyen el resto de las ventas externas, casi las dos terceras partes (4127 millones de dólares) fueron colocadas en los tres países socios del Mercosur. Y entre ellas, el rubro principal es el automotor, cuyas ventas van en más de un 95 por ciento a Brasil por convenios intracompañía de las terminales multinacionales que dominan en este sector.



En setiembre de este año se importó por menor valor que en 1997. Pero la crisis impactó más en los precios de las exportaciones.

La Bolsa mira al puerto

Las perspectivas de menores exportaciones hacia Brasil, debido a la desaceleración económica en la que caerá el país vecino tras el ajuste fiscal, golpeó en la Bolsa. El índice de acciones líderes MerVal cayó ayer 4,5 por ciento, la mitad de lo que había avanzado la semana pasada. Además, los operadores están atentos a si finalmente Brasil impone trabas comerciales a la Argentina, perjudicando aún más a las compañías locales. Los papeles de las empresas exportadoras, como las siderúrgicas, fueron las más castigadas por los financistas. Acindar cayó 10 por ciento, Siderar derrapó 8,1 y Siderca bajó 7,9. Pérez Companc, en tanto, cedió 8,5 por ciento debido a que sus resultados trimestrales dejaron disconformes a los inversores. Ayer se pactaron negocios por 32,1 millones de pesos, un 20 por ciento menos que el viernes. En tanto, los bonos Brady terminaron perdiendo entre 0,4 y 0,6 por ciento. A la expectativa de que hoy el gobierno brasileño firme el acuerdo con el FMI, la bolsa de San Pablo ganó 0,3 por ciento. Wall Street, por su parte, cayó 0,9 por ciento.

EL AFILIADO PAGA HASTA LA MITAD DE SUS APORTES

Las AFJP no bajan la comisión

La pelea entre las AFJP por captar la adhesión de los contribuyentes sigue sin hacer eje en las comisiones que cobran. Pese a que en los últimos meses sólo tuvieron malas noticias para dar a los afiliados, con rentabilidades negativas en medio de la crisis bursátil, las administradoras se abstuvieron de bajar las comisiones. Algunas de ellas, incluso, llegan a quedarse con la mitad del aporte del trabajador. El Gobierno difunde el ranking de costos de las AFJP desde julio pasado.

El ranking de comisiones que mensualmente elabora la Secretaría de Industria, Comercio y Minería, ratificó en octubre que está bien parcelado el perfil de clientes al que apela cada AFJP. Mientras un grupo va en búsqueda de los de mayores ingresos, otros apuntan a aquellos con salarios bajos y medios.

Así, mientras Arauca Bit les cobra un 54 por ciento del aporte (equivalente al 11 por ciento del sueldo) a sus afiliados con salarios de hasta 240 pesos, Profesión + Auge y Futura cobran el 27,3 por ciento. De esta manera, para un mismo salario, la dispersión de las comisiones entre las distintas administradoras llega al 98 por ciento.

Pero la tabla se da vuelta cuando se repasan los costos que las AFJP cobran a los asalariados de mayores

ingresos. Esto empieza a notarse con los sueldos de 800 pesos para arriba. En el caso de un salario de 3200 pesos, las administradoras más baratas son Generar, que cobra el 21,4 por ciento del aporte), Arauca Bit (22,5) y Ethika (24,1). Justamente, estas AFJP son las más caras para los trabajadores con menores ingresos. Esta dispersión se da porque un grupo de AFJP compone su comisión con un monto fijo y otro variable. Para

un asalariado de bajos o medianos ingresos, el monto fijo puede llevarse gran parte de su aporte. Pero en uno de ingresos altos, aquel monto fijo se diluye y hace a la comisión más barata. Los afiliados pueden cambiar hasta dos veces por año de administradora, siempre que acumulen cuatro aportes a la AFJP que deciden abandonar. El trámite para mudarse debe realizarse en una filial de la AFJP elegida.

Multas a Diners y el Francés

La tarjeta de crédito Diners y el BBV Banco Francés fueron sancionados por el Gobierno en aplicación de la ley de Defensa del Consumidor. A Diners se le aplicó una multa de 20.000 pesos, y al banco una de 5000. En ambos casos, la Secretaría de Industria, Comercio y Minería detectó la realización de publicidad engañosa. El Francés apeló la medida.

En el caso de Diners, la denuncia había partido de un particular que fue perjudicado por un incumplimiento de la agencia de viajes Sol Jet. La secretaria corroboró que la emisora de plásticos actuó como intermediaria a través de su publicidad de Sol Jet avalando los servicios que ésta ofrecía. Pero, ante el incumplimiento de la agencia turís-

tica, Diners no se hizo responsable ante el particular que había contratado la prestación. Según el dictamen oficial, Diners "no informó anticipadamente, en su publicidad, que no se hacía responsable por los servicios de terceros que sus anuncios ofrecían".

A su vez, el Francés fue sancionado por haber otorgado un préstamo por un monto menor al acordado y con cuotas más altas a las originalmente pactadas. "El banco no pudo demostrar fehacientemente haber informado al cliente de que las condiciones del crédito eran diferentes a las publicitadas". Una fuente de la entidad le aseguró a este diario que la sanción fue apelada ante la Justicia y que, hasta que ésta no se expida, "la multa no está en firme y por eso no pagaremos".

GUSTAVO HORACIO LAFLEUR

Desaparecido el 10/11/1976

No te olvidamos, ni olvidamos los ideales que te animaron. Seguimos pensando que vale la pena luchar por un mundo mejor y más justo para todos. Tu esposa Helena, tus hijos Lala y Lautaro, tus amigos y compañeros.



DEMORA GREMIAL PARA LA VENTA DEL MAYO

Dónde poner la gente

Por Pablo Ferreira

La transferencia del Mayo al Citibank quedará definida en las próximas horas. Si fuera por el titular del Banco Central, Pedro Pou, la venta ya estaría firmada. En la entidad monetaria justificaron la demora en la necesidad de dar los últimos retoques al contrato de traspaso. Pero, en realidad, la traba la interpuso el gremio y un grupo de legisladores, que lograron arrancarle a Pou, en una rispida reunión, una tregua de 48 horas. Los parlamentarios y sindicalistas volverán a reunirse hoy en el Central con ejecutivos del banco estadounidense para intentar avanzar en una salida integral para los trabajadores. En tanto, trascendió que la consultora Saint Thomas International del Citibank, fuentes cercanas a esta entidad aseguraron que 480 empleados decidieron ayer so-

El conflicto está centrado en que el Citi sólo absorbe la mitad del personal. Si no se resuelve hoy, deberían prorrogar la suspensión.

trabajadores", escribieron en un documento los sindicalistas.

Pese a que el domingo a la noche se había resuelto en una asamblea no concurrir ayer a la convocatoria de la consultora Saint Thomas International del Citibank, fuentes cercanas a esta entidad aseguraron que 480 empleados decidieron ayer so-

meterse a los tests de selección. La fuente también aseguró que más del 90 por ciento de los trabajadores tenía el perfil establecido. La entidad que preside Carlos Fedrigotti convocó en los últimos días a los empleados de las 54 sucursales que decidieron incorporar a su red para que se presentaran en forma voluntaria.



El personal cuestionó la convocatoria del Citi a una preselección. "No es el propietario del banco y anticipa despidos", denunciaron.

GRUPO
Telefónica

Las escuelas-charter están llegando a la Argentina

Son establecimientos que es una mezcla de burocracias, una experiencia nacida en EE.UU. que ya se cosecha en este país.

Las charter schools están imponiendo el ritmo del cambio educativo en gran parte de los Estados Unidos. Las escuelas públicas a la medida del padre de familia, un traje cortado a medida de las necesidades de las comunidades de las grandes ciudades de finanzas, tecnología y servicios, son gratuitas y están fuera de la órbita de la burocracia. Se parecen a una autonomía que puede ser eliminada a voluntad del acceso a la escuela por sorteo. Su existencia depende del rendimiento de los chicos: si al final de cinco años de educación pública o privada, los chicos son mejores que los de las escuelas públicas, tendrán vía libre para seguir adelante. En la Argentina, las charter schools no tienen licencia o permiso—empezar a

después de la década educativa—, sino que se van como una ola que finaliza las escuelas públicas y otros temas por esa vía se profundizan las diferencias.

En el documento "El Movimiento de las Charter Schools. Una oportunidad para la educación pública argentina", el investigador de la Universidad de San Andrés, Antonio Cicioni, explica la evolución de este modelo que empezó a surgir en Estados Unidos a principios de los años 70. El Congreso aprobó una ley destinada a habilitar fondos para la creación de charter schools. El financiamiento de estos modelos de las escuelas públicas es el éxito de este modelo, que se caracteriza por desarrollar proyectos educativos que pueden ser adoptados o no por el ejecutivo que puede ser elegido o electo. El Congreso votó una ley destinada a habilitar fondos para la creación de charter schools. El financiamiento de estos modelos de las escuelas públicas es el éxito de este modelo, que se caracteriza por desarrollar proyectos educativos que pueden ser adoptados o no por el ejecutivo que puede ser elegido o electo.

El financiamiento de estos modelos de las escuelas públicas es el éxito de este modelo, que se caracteriza por desarrollar proyectos educativos que pueden ser adoptados o no por el ejecutivo que puede ser elegido o electo. El Congreso votó una ley destinada a habilitar fondos para la creación de charter schools. El financiamiento de estos modelos de las escuelas públicas es el éxito de este modelo, que se caracteriza por desarrollar proyectos educativos que pueden ser adoptados o no por el ejecutivo que puede ser elegido o electo.

El financiamiento de estos modelos de las escuelas públicas es el éxito de este modelo, que se caracteriza por desarrollar proyectos educativos que pueden ser adoptados o no por el ejecutivo que puede ser elegido o electo. El Congreso votó una ley destinada a habilitar fondos para la creación de charter schools. El financiamiento de estos modelos de las escuelas públicas es el éxito de este modelo, que se caracteriza por desarrollar proyectos educativos que pueden ser adoptados o no por el ejecutivo que puede ser elegido o electo.

Desde que a comienzos de los '80 el gobierno de Estados Unidos promovió la desregulación de los salarios, extendió por un período de tres años, luego del cual debían optar. Las relaciones laborales también quedan a criterio de cada grupo impulsor de estos colegios a medida.

Desde que a comienzos de los '80 el gobierno de Estados Unidos advirtió sobre la crisis de su sistema educativo a través del documento "Una Nación en riesgo", las sucesivas administraciones han tratado de incidir sobre la calidad de ese monumental proceso de enseñanza-aprendizaje. Las charter apuntan a dos temas centrales: la diversidad cultural y la necesidad de lograr cierta equidad. El paper de Cicioni que circuló en un seminario organizado por el Grupo Sofía (financiado por el Banco de Boston) detalla que "aproximadamente la mitad de las charter fueron creadas para atender a grupos de riesgo, es decir poblaciones con problemas de aprendizaje, de educación social baja o muy baja, co-

"Un modelo inaplicable"

"Las escuelas charter son un modelo que no se adapta a la Argentina. Eso no quiere decir que no se adapten en un país que vive con la idiosincrasia y la tradición norteamericana de una educación comunitaria contraria a la nuestra. Es positivo analizarlas para ver formas de mayor participación aplicables a nuestra educación. Las escuelas charter surgen del movimiento progresista de Estados Unidos, como un reclamo de participación comunitaria frente al Estado. Representan otra manera de usar los recursos del Estado: darle la plata a la comunidad para que la comunidad o los docentes la administren. Teóricamente, la ventaja está en que tendrán la plata en la medida que obtengan mejor calidad de educación, en el caso de que no sea superior a las públicas comunes retirar el apoyo. No pueden seleccionar a la población. Conceptualmente es distinto del voucher (los bonos que se entregan a las familias para que compren la educación en el mercado).

USTED SE PREGUNTARÁ POR QUÉ LE OFRECEMOS UN SERVICIO CONTESTADOR COMO MEMOFÁCIL, ABSOLUTAMENTE GRATIS. Y NOSOTROS, COMO BUENA EMPRESA DE COMUNICACIÓN, LE CONTESTAMOS. EN TELEFÓNICA QUEREMOS DARLE CADA VEZ MÁS BENEFICIOS. SIMPLEMENTE COMO UNA FORMA DE AGRADECERLE QUE SEA CLIENTE NUESTRO. POR ESO CREAMOS MEMOFÁCIL, UN SERVICIO QUE ATIENDE SUS LLAMADAS Y LE GUARDA LOS MENSAJES CUANDO ESTÁ HABLANDO, O CUANDO NO ESTÁ EN CASA. PÁRA SOLICITARLO, LLÁME (TAMBIÉN GRATIS) AL 0-800-3-MEMO (6366).



Telefónica
de Argentina

Arrivederci Carlos

El presidente Carlos Menem partirá mañana rumbo a Italia para encontrarse nuevamente con el papa Juan Pablo II, con quien se reunirá en una audiencia privada en la misa que celebrará el Pontífice en la Iglesia Nacional Argentina en Roma, que cumple un nuevo aniversario. Paralelamente viajará una delegación de 17 obispos encabezada por el cardenal Raúl Primatesta y por el titular de la Conferencia Episcopal argentina, monseñor Estanislao Karlic, quienes decidieron no sumarse a la comitiva oficial en desacuerdo con la forma en que el embajador argentino en el Vaticano, Esteban Caselli, organizó la visita. Menem estará acompañado por el canciller Guido Di Tella, el secretario general de la Presidencia, Alberto Kohan, su hija Zulemita y el precandidato presidencial del justicialismo, Ramón "Palito Ortega".

La JP pide la bendición

El titular de la Juventud Peronista, Hernán Corach, se reunió ayer en Entre Ríos con el presidente de la Conferencia Episcopal Argentina, Esteban Estanislao Karlic, para coordinar "tareas de asistencia social con la Iglesia". Karlic se comprometió a derivar la coordinación de tareas sociales en sectores carenciados entre la JP y la Iglesia a la Pastoral Social Juvenil.

Estudiantes que se ponen

Estudiantes de Córdoba decidieron ayer pagar con dinero de su bolsillo la deuda que tiene la casa de estudios con una empresa de suministro eléctrico. "Quiero manifestar mi profundo agradecimiento a alumnos, padres y docentes que se ofrecieron a poner la plata para colaborar con la facultad", dijo el rector de la Universidad Tecnológica de Córdoba, Rubén Soro Martínez.

Decibe y Puiggrós se tiraron tizas por el sistema educativo

Por Nora Veiras

"Se hacen desear como todas las estrellas." El comentario en boca de un asesor radical no era una ironía. El auditorio, desbordante de pedagogos, gremialistas, estudiantes y funcionarios estaba ansioso por escuchar el debate sobre "Nuevas Tendencias sobre Políticas Educativas" entre la ministra Susana Decibe, la diputada frepasta Adriana Puiggrós, el funcionario de la Unesco Juan Carlos Tedesco y el investigador Mariano Narodowski, que comenzó con cierto atraso. "La reforma educativa es tal vez muy ambiciosa y, quizás, al cambiarse los niveles, los ciclos, los contenidos, las formas de enseñar, los 600 mil docentes pierden el sentido. No desconocemos que se genera desorden, pero antes todo venía muy ordenado pero no servía para nada", dijo Decibe como defensa a una de las críticas de Puiggrós por "la fragmentación e inequidad" que provocó la aplicación de la transformación.

Puiggrós dio por hecho el triunfo de la Alianza en las próximas elecciones y la ministra cruzó miradas cómplices con sus asesores. El diplomático duelo entre las dos mujeres cruzó el encuentro en el que Decibe reconoció que "el ajuste va a demorar obras de infraestructura".

La Fundación Gobierno y Sociedad, presidida por el economista Miguel Ángel Broda, y la Universidad Nacional de Quilmes (UNQUI) fueron los organizadores del panel que mezcló a las distintas tribus del mundo educativo. Alumnos de Filosofía y Letras de la UBA, de la maestría en Educación de Flaco y de Quilmes, el rector del Colegio Carlos Pellegrini, Abraham Gak y Catalina Nosiglia, una de las responsables de la monumental organización del Congreso Pedagógico, se mezclaban con Jorge Cardelli y Deolidia Martínez de CTERA. En la primera fila se concentró gran parte del gabinete de Decibe.

El titular del Departamento de Ciencias Sociales de la UNQUI, el pedagogo Mariano Narodowski, calificó como "logros" la sanción de las leyes Federal de Educación y de Educación Superior y rescató los mecanismos de evaluación y de

La ministra contestó la crítica de la diputada frepasta de que la reforma de la educación provocó fragmentación e inequidad afirmando que el plan anterior era ordenado pero no servía para nada.



Susana Decibe y Adriana Puiggrós se sentaron lado a lado en el debate sobre políticas educativas. "Esta reforma no se asienta sobre pactos sociales que el nuevo gobierno tiene que establecer."

información desarrollados desde la cartera educativa. El otro platillo del planteo lo usó para remarcar los déficit de las políticas de capacitación docente y "la necesidad de transparentar la forma de adjudicación de los fondos públicos destinados a subsidiar la educación privada que implican entre un 15 y un 18 por ciento de los recursos estatales". Narodowski llamó la atención sobre la necesidad de "desburocratizar" el funcionamiento de la institución escolar" y se pronunció por elaborar "algún mecanismo que dinamice las condiciones de trabajo docente sin precarizarlo".

Después de reivindicarse como funcionario de la Unesco pero aclarar que sus opiniones eran a título personal, Tedesco alertó sobre "el resurgimiento del neodarwinismo social que basándose en factores genéticos elabora una teoría justificatoria de la desigualdad". El pedagogo señaló que "si la lógica social se deja librada al mercado, se construirá una sociedad dual, donde habrá incluidos y excluidos porque esta economía no tiene capacidad para incorporar a todos. El tema es que la construcción de una sociedad democrática necesita incorporar a todos como ciudadanos y para formarlos se requieren las mismas ca-

lificaciones que para formar para el trabajo". Tedesco rescató el esqueleto de la reforma educativa, abogó por "idear políticas destinadas a atraer a los jóvenes talentosos a la docencia porque son los que tendrán en sus manos la educación hasta el 2030, el 2040" y destacó la necesidad de "asociar el desempeño con los salarios y salir de la trampa de la antigüedad como única variable para incrementar los sueldos".

Puiggrós optó por un discurso político y Decibe, a su lado, sólo miraba al auditorio. La diputada, una de las candidatas que más suena como ministra de Educación de un posible gobierno de la Alianza, dijo: "Estoy en profundo desacuerdo en aspectos fundamentales de la reforma, pero hay puntos de no retorno y hay que salir hacia adelante. Esta reforma no se asienta sobre pactos sociales fundamentales y el nuevo gobierno tiene que establecer esos pactos". Puiggrós pidió la suspensión de la aplicación de la nueva estructura del sistema educativo, exhortó al empresariado a hacer un esfuerzo para garantizar la formación y capacitación adecuada y le pidió al Gobierno que admita que se revoca el decreto 1276 que pone como tope el 2000 para aplicar la nueva estructura de Educación General

Básica (EGB) y Polimodal.

Decibe defendió el tercer ciclo de la EGB obligatorio (de séptimo grado a segundo año) porque "en esos años se nos caía el 50 por ciento de la matrícula", explicó que "el desafío es cómo asegurar continuidad en el financiamiento porque hay provincias como Jujuy, en donde desde hace dos meses que no se pagan los sueldos. Por eso creemos que en la coparticipación se debería fijar un porcentaje mínimo para la educación". Cuando todo parecía terminar, las repreguntas obligaron a la ministra a recoger el guante del demorado proyecto de Incentivo Salarial Docente (ver aparte).

Una disputa que se coló

"Imagínense Roque (Fernández) tan suelto... me costó la vida para que saque seis alternativas de impuestos para garantizar el Fondo de Incentivo Salarial Docente, y eso es lo que estamos discutiendo ahora. Los diputados votaron que el Tesoro Nacional garantice los 700 millones de pesos, pero esa plata no existía", dijo la ministra de Educación y desde las butacas se escuchó: —Sáquenla de los gastos reservados.

—Esos gastos existen por ley. Demos la discusión. Otros quieren que se saque de los Aportes del Tesoro Nacional (ATN) que los gobernadores defienden con uñas y dientes. Acá los evasores, sobre todo los que más tienen, tienen que pagar —se embolsó Decibe. Mañana, los docentes de CTERA cumplirán el octavo paro nacional del año a la espera del aumento prometido por el presidente Carlos Menem.

Todavía no lo usó?

Díganos telefónicamente el N° de documento o Cuit de la persona o empresa de quien desea información, y en instantes sabrá si está inhabilitado Central. Conocerá también el nivel de endeudamiento si la hubiera. Sin abono. Actualización al día las 24 horas del día. Los 365 días del año.

Call Center S.A. 379-6006 Fax: 379-3205

No se arriesgue, antes de recibir un cheque... ¡lámenos!

06001-1025

I.C.B. Phone

PRESENTAMOS EL SEGUNDO CD DE LA COLECCION INEDITA DE LEON GIECO

BC&G/M&C

Sólo le vas a pedir a Dios que sea domingo.



1. *Plegaria a un labrador* (León Gieco) 2. *Cuando llegue el alba* (León Gieco) 3. *La filosófica* (León Gieco con Elpidio Herrera) 4. *Maturana* (León Gieco) 5. *Cien caballos* (León Gieco) 6. *Cola de amor* (León Gieco) 7. *La chicharra cantora* (León Gieco) 8. *Puentecito de mi río* (León Gieco con Antonio Tormo) 9. *El canto del tero* (León Gieco con Sixto Palavecino) 10. *Chacarera del encuentro* (León Gieco con Sixto Palavecino) 11. *Cambalache* (León Gieco) 12. *Guantanamera* (León Gieco con Coro de Olavarría) 13. *Bajo el sol de Bogotá* (León Gieco) 14. *Soy un pobre agujero* (León Gieco) 15. *Casamiento de negros* (León Gieco con Milton Nascimento) 16. *En el camino perdido* (León Gieco) 17. *Te recuerdo Amanda* (León Gieco con Ivan Lins) 18. *Somos cinco mil* (León Gieco con Pete Seeger)

Página/12

No sólo te informa. También te deja pensando.

COMPRA OPCIONAL \$ 6 - EL DOMINGO 15 JUNTO A PAGINA/12. (NO SE VENDE EN DISQUERIAS).

OPINION

Por James Neilson

De regreso a los 40

Mientras se creyeron dueños de la mayoría de los votos, los peronistas intentaron hacer pensar que se habían transformado en buenos demócratas, pero ya que no tienen demasiadas ilusiones en cuanto a los resultados de las próximas elecciones, los jefes han decidido que es hora de regresar a las fuentes. Es por eso, sin duda, que los que tienen motivos de sobra para temer que el electorado esté preparándose un castigo ejemplar se apropiaron de dos bancas del Senado que correspondían a otros partidos. Por ser miembros de un movimiento congénitamente "transgresor" que nunca ha disimulado su desprecio por la insulsa democracia burguesa, sistema propio de tибos a los que, según la Biblia, suele vomitar el Señor, los atropellos de las semanas últimas no les han ocasionado muchos problemas de conciencia. Además, descuentan que, como ocurrió con frecuencia en otras épocas, el resto del país aceptará que sólo a un gorila sanguinario se le ocurriría criticarlos por su prepotencia.

Pero los tiempos han cambiado. En el pasado, muchos independientes estaban dispuestos a pasar por alto la proclividad peronista a mofarse de las reglas ya por miedo a la desestabilización, ya por suponer que, a pesar de todo, representaban la parte más golpeada del "pueblo". Sin embargo, en la actualidad el peligro de una "revolución" militar no existe y ni siquiera el peronista más imaginativo podría atribuir el intento de hacer del Senado una unidad básica al afán de defender los derechos de los trabajadores: los más entienden muy bien que a esta altura lo único que les interesa es cerrar filas en torno de los denunciados por corrupción, cofradía cuyo integrante más destacado es, huelga decirlo, el presidente Carlos Menem.

Si todos los peronistas compartieran la misma actitud, obligarlos a devolver los bienes mal habidos, trátase de dinero o de escaños senatoriales, no sería nada fácil a menos que en 1999 la Alianza lograra una mayoría realmente aplastante. Pero todavía hay algunos peronistas que sienten nostalgia por los días en los que era posible justificar las transgresiones aludiendo a ideales un tanto más honorables que el planteado por la defensa a ultranza de los intereses personales de ciertos políticos con nombre y apellido. Es de esperar que estos peronistas rompan con los malhechores aunque sólo fuera por razones electorales. Si no lo hacen, su movimiento se colocará nuevamente más allá de las fronteras de la democracia, si bien por motivos totalmente distintos de los reivindicados en épocas irremediablemente idas.

Los "intérpretes" del Presidente bajaron el tono con De la Rúa

Por Diego Schurman

Eduardo Menem solía "salvar" los deslices de su hermano con una frase que terminó convirtiéndose en muletilla: "Carlo" no dijo lo que dijo. Ayer Carlos Corach fue quien asumió el rol de intérprete del Presidente. El ministro del Interior no sólo negó que Carlos Menem haya promovido investigar a Fernando de la Rúa sino que se animó a vaticinar que tampoco lo hará en el futuro. El abrupto cambio de discurso fue ordenado por el mandatario y en la Casa Rosada lo explican con un argumento que en estos días se ha vuelto recurrente: el actual jefe de Gobierno porteño es el candidato que genera mayor confianza y el que le permitiría a Menem cumplir con sus aspiraciones políticas después de las elecciones de 1999.

El Presidente decidió bajar el tono de la disputa con De la Rúa luego de un fin de semana de cruces verbales:

◆ El radical sorprendió el sábado pidiendo que se investigue a Menem por "presunta corrupción". De la Rúa nunca había elevado tanto el tono contra el gobierno. Habitualmente ese trabajo quedaba en manos de otros dirigentes.

◆ Menem contraatacó el domingo desde Anillaco. "También habría que investigarlo porque las coimas en la Jefatura de Gobierno porteño son interminables", dijo.

◆ Pero Corach inició la semana explicando la frase presidencial como si Menem hubiese hablado en inglés. "Lo que ha dicho es que le sorprende que el doctor De la Rúa afirme tan livianamente estas cosas cuando en el seno de su propio gobierno ocurrieron una seguidilla de hechos de corrupción", tradujo.

El ministro de Interior no fue más que la voz cantante del Gobierno. En la Casa Rosada son mayoría los que piensan que el candidato del menemismo es De la Rúa. Y algunos hasta se dedicaron a sumar argumentos en ese sentido al denostar la figura de Graciela Fernández Meijide, la competidora interna del radical en la Alianza.

En los últimos días aparecieron carteles que muestran a la dirigente frepasista ante un micrófono

Carlos Corach negó que Menem promueva la investigación de Fernando de la Rúa y aseguró que tampoco lo hará en el futuro. En la Casa Rosada, las cartas están echadas a favor del precandidato radical.



Carlos Corach y Fernando de la Rúa, entre aclaraciones y especulaciones por el futuro electoral.

"A Menem le sorprende lo que dijo tan livianamente De la Rúa", afirmó el ministro del Interior.

mientras que a su espalda se ve un chico drogándose. "De frente a los medios, de espaldas a la realidad", decía el letrero firmado por la Juventud Peronista. Meijide acusó por la pegatina a Hernán Corach, hijo del ministro.

Campaña:

"Aparecieron carteles que muestran a la dirigente frepasista ante un micrófono mientras que a su espalda se ve un chico drogándose".

Pocos días después, la ofensiva contra Meijide se redobló. Fue a través de un comunicado del Consejo Nacional Justicialista titulado "El gorgismo en acción". Con algunos trazos barrocos, el texto habla del discurso antiperonista de la dirigente del Frepaso.

—De la Rúa a lo sumo dice "Menem esto", "Corach aquello". En cambio, a Meijide le brota el gorgismo y siempre que levanta el dedo acusador dice "los peronistas son" —justifican por qué en la Casa Rosada ya se tomó posición a favor del radical.

La explicación no parece completa. Menem aspira a convertirse en jefe de la oposición ante un eventual triunfo de la Alianza. Y así allanar el camino para su sonado retorno en el 2003. Pero el Presidente también augura un futuro tranquilo y sin persecuciones judiciales si, como vaticinan todas las encuestas, el próximo gobierno cambia de color político.

Meijide se presenta para Menem como una figura inflexible y al mismo tiempo casi despreciable. En su entorno, en el mejor de los casos, la llaman "la vieja". El Frepaso es motor de varias denuncias contra el menemismo. Como botón de muestra toman la demanda iniciada por Nilda Garré por presunto "enriquecimiento ilícito" del Presidente.

De la Rúa no es precisamente un amor correspondido. Menos desde que se dice que dejaría un virtual Ministerio de Justicia en manos del Frepaso. Pero los radicales son los hombres que generan mayor con-

fianza al Presidente. Crean que así como se logró hacer un Pacto de Olivos con Raúl Alfonsín, se podrá hacer un pacto de convivencia con De la Rúa. Adiferencia de Meijide, algunos se animan a llamarlo "socio" por su vocación componedora.

Diferencias: De la Rúa dice "Menem esto" "Corach aquello". En cambio, Meijide siempre que levanta el dedo acusador dice "los peronistas son".

El radical aseguró ayer que "no hay ningún pacto de impunidad" con el Gobierno. La frase se leyó de la misma manera que el pedido de investigación de Menem por "presunta corrupción": por un lado la necesidad de eliminar cualquier sospecha de connivencia con el Presidente y por otro busca posicionarse en la interna con un discurso tan confrontativo como el de Meijide.

Si bien los voceros oficiales creen que la nueva letra de De la Rúa es producto de la campaña, por las dudas continúan elaborando estrategias para salvar a Menem de un atisgamiento jurídico. Una de las que ya se hicieron públicas es la posibilidad de un desembarco en el Senado, en reemplazo de Jorge Yoma.

El legislador riojano es uno de los principales operadores menemistas. A tal punto es su compromiso con el Presidente que en un reportaje a *La Nación* dijo que su tarea es más compleja que la de Eduardo Menem. "A él le toca interpretar" a su hermano, en cambio "a mí me corresponde decir lo que Carlos Menem no puede decir".

ALFOMBRA ALTO TRANSITO

6⁹⁰
x m²

COLOCADO
TODO
INCLUIDO

9⁵⁰
x m²

BASE
DOBLE

SOLICITE PRESUPUESTO
SIN CARGO

COLOCACION INCLUSIVE
DOM. Y FERIADO

TARJETAS DE CREDITO

ALFOMBRAMIENTOS LAVALLE

Lavalle 2902 - Cap. Fed.

Tel/Fax: 864-5705

EDICTO

El Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil Nº 64, Secretaría Única, cita y emplaza por treinta días a herederos y acreedores de Don Martín Adolfo GARAT, Publiquese por tres días. Buenos Aires, 3 de Noviembre de 1998. Liliana Abreut de Begher, Secretaria.

Juzgado Nacional de Primera Instancia en lo Civil Nº 89, Secretaría Única, con sede en la calle Talcahuano 550, 6º piso, Capital Federal comunica por dos días en los autos: "ERKEKDJIAN REPSIMA c/ GIOIOIELLA HUMBERTO Y OTRO s/EJECUCION HIPOTECARIA", Expte Nº 81.061/96, que el martillero Ricardo M. Oliveri de la Riega rematará el día 17 de noviembre de 1998 a las 12 horas, en el salón de la calle Tte. Gral. Juan D. Perón 1233 Capital Federal, la unidad funcional Nº 12, letra "D", del 2º piso del edificio de la calle Asunción 3485/87 Capital Federal, que cuenta con una superficie cubierta de 36,07 mts.2, balcón de 3,54 mts.2 lo que hace una superficie total de 39,61 mts.2 Porcentual: 6,55%. Matrícula: 15-76332/12. Consiste de living-comedor, un dormitorio, baño completo, cocina y balcón en el contrafrente. Su

estado es regular. Al contado y al mejor postor. BASE: \$ 18.000.- SENA: 30%. COMISION: 3%. En efectivo. El saldo de precio deberá ser abonado dentro del quinto día de aprobada la subasta. DEUDAS: AGUAS ARGENTINAS \$ 94,09 al 20/05/97 (fs. 35); OBRAS SANITARIAS \$ 136,82 al 2/06/97 (fs. 43); GOBIERNO DE LA CIUDAD DE BS. AS. no registra deuda al 19/05/97 (fs. 38-40); EXPENSAS \$ 1.733,49 al 31/08/97 (fs. 66). En caso de no existir nuevamente suficiente, el adquirente deberá hacerse cargo del resto de las deudas. No procederá la compra en comisión. Se exhibe los días 13 y 16 de noviembre de 15 a 17 horas. El que resulte comprador deberá constituir domicilio en la Capital Federal. Buenos Aires, 5 de Noviembre de 1998. Damián Ignacio Font, secretario.

INFORMES: 373-8314

DISTINTAS REACCIONES POR LAS CONVERSACIONES SOBRE LAS ISLAS

Política de Estado por Malvinas

Di Tella confirmó que existen diálogos reservados entre el Gobierno y la oposición sobre una política común respecto del archipiélago. La Alianza esquivó corroborar la información.

La publicidad de las conversaciones informales que el Gobierno vendría manteniendo con algunos dirigentes de la oposición para consensuar una política común por Malvinas provocó reacciones bien diferenciadas. Avido de encontrar un rápido rédito al viaje del presidente Carlos Menem al Reino Unido, el canciller Guido Di Tella se apresuró a confirmar los contactos. "Es un problema de fondo, que es muy complicado y requiere una unidad nacional", evaluó el canciller. Su segundo, Andrés Cisneros, fue un poco más específico. Dijo que venía manteniendo conversaciones con el ex vicecanciller radical, Raúl Alconada Sempé, y, en alguna oportunidad, también con el propio Raúl Alfonsín. Como contrapartida, en la Alianza, sumergida en su mes de internas, no hubo una única posición. Por un lado, nadie quiso aparecer manteniendo diálogos reservados con el Gobierno, pero tampoco se animaron a oponerse a lo que ya denominan una "política de Estado" por las islas,

más allá de las banderías políticas.

Alconada Sempé fue quien confirmó los encuentros por el lado de la coalición y dijo que hasta ahora

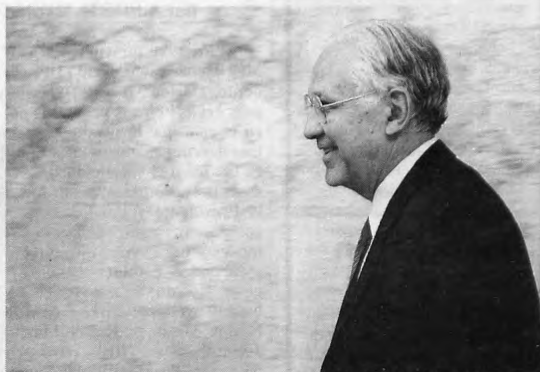
Conversaciones:

Voceros de Alfonsín reconocieron haber mantenido "una esporádica reunión" con Di Tella, pero negaban cualquier encuentro con Menem.

están discutiendo sólo el marco en que se realizará un diálogo posterior más profundo. "Si es conveniente con estructura de los partidos políticos, si es con parlamentarios o con personas designadas al efecto", ejemplificó. Cisneros incluso dio algunos detalles. Si bien admitió que no se trataba de "negociaciones", aseguró que existieron conversaciones "serias, con papeles". Y que alguna de esas entrevistas había incluido a Alfonsín. "O sea, hemos hablado al más alto nivel", evaluó el funcionario.

Las versiones tuvieron su embrión en un artículo que Alfonsín y Carlos "Chacho" Álvarez publicaron juntos la semana pasada reclamando una consensuada política de Estado para negociar con Gran Bretaña la situación del archipiélago. La nota dio pie para que la Rosada mostrara algún resultado concreto de la excursión inglesa del Presidente. Voceros de Alfonsín reconocían haber mantenido "una esporádica reunión" con Di Tella, pero negaban cualquier encuentro reservado con Menem. "No se ven desde el acto por el padre Mario", remarcaban. Hasta desmentían que las segundas líneas estuvieran abocadas a algún trabajo sobre las islas.

Cerca de Chacho Álvarez preferían derivar las consultas hacia el ex canciller Dante Caputo, a quien señalaban como el escritor fantasma del artículo firmado a dúo con el ex presidente. Y Caputo, supuesto integrante de la "línea dura" de la Alianza en política exterior, aseguró que "no había nada" sobre el tema Malvinas. "A mí no me llegó ningún mensaje", reiteró. Además, agregó que si la Rosada pretendía



Di Tella confirmó los diálogos con la oposición sobre Malvinas.

"Es un problema de fondo que requiere una unidad nacional."

quitar del diálogo la cuestión de la soberanía, la pesca y la explotación de hidrocarburos en las islas no sabía muy bien acerca de qué podían sentarse a hablar.

En lo que sí todos se unieron fue en remarcar la necesidad de una política común en la cuestión Malvinas que exceda el marco de los partidos. Temprano lo dijo Di Tella, aunque reconoció que lo complicaba que sería llegar a un acuerdo. "Es muy difícil concretar una política de Estado donde pongamos a un costado las banderías políticas y enfoque-

mos el problema de fondo", sostuvo. La candidata presidencial del Frepaso, Graciela Fernández Meijide, también se manifestó por las bondades de sostener una política de Estado en Malvinas que incluya a todos los partidos con representación parlamentaria. El radical Fernando de la Rúa, en cambio, se preocupó en remarcar que no hay en marcha ninguna negociación. "Lo único que hay es un pedido de informe para que el Gobierno dé cuenta de los resultados del viaje de Menem a Inglaterra", sostuvo.

EN NOVIEMBRE PAGINA / 30 PRESENTA

La confesión

Yves Montand y Simone Signoret
en un film de Costa Gavras



CONFESAR HOY

- Birmajer • Boido • Feinmann
- Fischerman • Fresán • Graña
- Grieco y Bavio • Hojman • Mendivil
- Monteagudo • Pauls • Pinedo • Rep
- Rial • Saccomanno
- Sasurain • Uriarte

La revista que se puede leer, ver,
escuchar, rebobinar y volver a leer.

HIELOS

El bloque justicialista de Diputados discutirá hoy la viabilidad parlamentaria de cinco temas, entre los que se encuentran los proyectos de resolución para devolver al Poder Ejecutivo Nacional la primera poligonal trazada en la zona de los Hielos Continentales. El segundo proyecto propone al Ejecutivo una nueva poligonal, línea que según el presidente de la comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara baja, Fernando Maurete (PJ), se definirá "antes de fin de año".

Rechazo en Santa Cruz

La Convención Constituyente de Santa Cruz, encargada de reformar la Carta Magna local, comenzó ayer a sesionar únicamente con la presencia del bloque justicialista, ya que los diez convencionales de la Alianza santacruceña abandonaron las deliberaciones. "No vamos a avalar esta nueva reforma constitucional porque siempre hemos sostenido que es contraria a la misma Constitución cuando establece claramente que necesita dos tercios para el llamado", señaló el constituyente Alfredo Martínez.

Eduardo se tiene fe

El senador nacional Eduardo Menem no descartó ayer su postulación como precandidato a la presidencia por el justicialismo para el '99, aunque subrayó que su futuro político será decidido cuando "lo aconsejen las circunstancias porque hoy por hoy no he tomado ninguna decisión al respecto". Aclaró que la gira que está realizando con sus colegas Antonio Cafiero y Carlos Reutemann "no tiene nada que ver con las especulaciones" y que "hay quienes me insisten en una candidatura y hasta pegan afiches sin que se los haya pedido".

Se vota en el PJ Capital

El justicialismo porteño podría ir a las urnas en marzo de 1999 para elegir, en comicios internos, los candidatos a ocupar cargos electivos en las elecciones generales. En ese mes, los afiliados al PJ de Capital podrían definir quiénes serán los aspirantes a diputados nacionales y legisladores de la ciudad, así como también quién estará al frente de la Jefatura de Gobierno que actualmente ocupa el precandidato presidencial de la Alianza por el radicalismo, Fernando de la Rúa.

Los gobernadores peronistas ya buscan su lugarcito en el mundo

Por Adrián H. Mouján

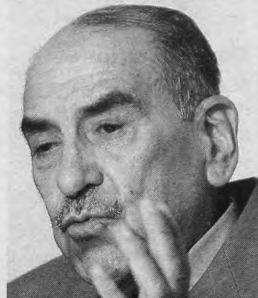
“En 1999 me vuelvo a Anillaco”, suele decir el Presidente. Carlos Menem nunca es muy creíble en sus promesas pero es real que la perspectiva de una derrota electoral le cambiará la vida a él y a muchos poderosos del peronismo. Desde luego el Presidente y muchos de sus compañeros están dispuestos a moverse para evitar que su vida —y su poder— cambien mucho. Algunos, los que se tienen más fe, buscan la reelección. Es el caso de Néstor Kirchner, Rubén Marín, Jorge Escobar. Otros, cuyo primer anhelo es la impunidad, prefieren esquivar las urnas y recalar en el desprestigiado Senado nacional. Es el caso del santiagueño Carlos Juárez y del puntano Adolfo Rodríguez Saa. En un punto intermedio se ubican quienes —como el mendocino Arturo Lafalla y el entrerriano Jorge Busti— buscan revalidarse electoralmente pero no van en pos de la gobernación sino de una banca de diputado. Hay dos colegas que van por más: un gobernador, Eduardo Duhalde, y un ex, Ramón “Palito” Ortega que disputan la candidatura a presidente. ♦ Van al Senado: Adolfo Rodríguez Saa, un recordman que es gobernador de San Luis desde 1983,

Los más inseguros buscan inmunidad en el Senado. Los que se tienen más fe buscan la reelección. Otros aspiran a ser diputados.

Los que buscan asilo



Adolfo Rodríguez Saa (San Luis).



Carlos Juárez (Sgo. del Estero).

Los que van a Diputados



Arturo Lafalla (Mendoza).

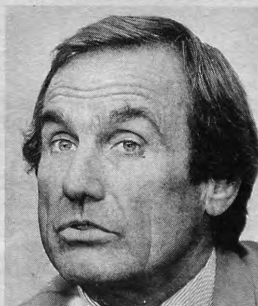


Jorge Busti (Entre Ríos).

Los que quieren gobernar



Néstor Kirchner (Santa Cruz).



Carlos Reutemann (Santa Fe).

Táctica: Eduardo Bauzá viene amenazando con postularse candidato a gobernador con la intención de hacer desistir a la mayor cantidad de precandidatos posibles.

prefirió esta vez asegurarse una banca como senador nacional titular por el justicialismo. Para no perder el timón de la provincia es bien posible que su hermano Alberto sea elegido candidato a sucederlo en la gobernación.

Otro histórico del peronismo que el 10 de diciembre buscará impunidad vía un despacho en el Senado es el santiagueño Carlos Juárez, quien renunciará a la gobernación. Pero fuentes del PJ santiagueño señalaron a **Página/12** que “el ‘Viejo’ (por Juárez) le propondrá al actual titular del Tribunal Supremo provincial, Ernesto Kozaméh, que renuncie a su cargo para ocupar la Jefatura de Gabinete con el fin de testearlo como candidato para gobernador. Si Kozaméh no mide bien, Juárez va a volver a ser candidato a pesar de sus 80 y pico años”.

♦ Van a diputados: en Entre Ríos, Jorge Busti parece haber dejado definida su línea sucesoria. Al no conseguir la reelección, Busti se

aseguró el primer lugar de la lista de candidatos a diputados nacionales y apadrina la fórmula que encabeza el senador Héctor Maya, acompañado por el actual ministro de Gobierno Faustino Schiavonni.

En Mendoza, no hay reelección de gobernador. El ya olvidado José Octavio Bordón intentó modificar la Constitución para lograrlo pero fracasó. El gobernador Arturo La-

falla intentará ser candidato a primer diputado nacional. Mientras, impulsa una fórmula encabezada por el diputado nacional Francisco García acompañado del intendente de San Rafael, Vicente Russo. La negociación es ardua pues coexisten, al menos, ocho precandidatos. Y la muñequa una primera espada del gobierno nacional, el senador Eduardo Bauzá quien está desde la

semana pasada instalado en Mendoza. El ex jefe de Gabinete viene amenazando desde hace rato con la posibilidad de postularse para candidato a gobernador con la intención de asustar a la mayor cantidad de precandidatos posibles y así facilitar la llegada a un consenso.

El ex gobernador y actual diputado Rodolfo Gabrielli ya anunció su precandidatura. Gabrielli es el hombre que más le gusta a Bauzá para enfrentar al diputado demócrata Carlos Balter, a quien las encuestas lo dan como el hombre que podría ponerle fin a doce años de gobierno peronista.

♦ Van por la reelección: el que ya está decidido es el santacruceño Néstor Kirchner, quien logró que se aprobara una reforma de la Constitución provincial. El sanjuanino Jorge Escobar está tratando de unificar al justicialismo en esa provincia. En la búsqueda de un tercer mandato por parte del pampeano Rubén Marín, se le complicó el panorama dentro las filas mismas del justicialismo cuando el senador nacional Carlos Verna decidió retacearle su apoyo.

En Santa Fe el panorama no es muy claro aún ya que Reutemann dijo que recién en enero anunciará si se postula o no a la gobernación. Un lanzamiento del “Lole” pondría al PJ en una situación ventajosa en relación con la Alianza. Aunque el

Regreso: Si Menem le pidiera su banca de senador nacional a Jorge Yoma, éste podría salir del Senado e ir a pelear la gobernación de su provincia.

gobernador Jorge Obeid, cuyas relaciones con el senador se habrían enfriado, impulsa la candidatura de su ministro de Gobierno, Roberto Rosúa, que también recibió el apoyo del concejal rosarino Oscar “Rabanito” Barriounevo, alineado con el orteguismo. Fuentes cercanas a Reutemann señalaron a **Página/12** que el senador “va a buscar un candidato a vice de pura sangre peronista y del sur de la provincia”. En pocas palabras: un hombre de Rosario. Pero esta afirmación le hace perder puntos al socialista Héctor Cavallero que tiene una alianza política con el “Lole” que aún no se plasmó en el plano electoral.

En La Rioja, por ahora Angel Maiza va por la reelección. Sólo podría interponerse en su camino, su padrino, el Presidente de la Nación. Si Menem le pidiera su banca de senador nacional a Jorge Yoma, éste podría hacer el camino inverso de Juárez y Rodríguez Saa: salir del Senado e ir a pelear la gobernación de su provincia.

MEDICINA PRIVADA

PRAGMA
SOCIEDAD DE CIENCIAS MEDICAS

InterConsultas
Dr. R. Wolf y Asociados
HEALTH RESOURCES AND TECHNOLOGY INC.
HARVARD UNIVERSITY
MEDITAR

PLAN TRANSPARENTE Y SIN SORPRESAS.

MEDICO PERSONAL

Sin topes. Sin límites. Sin bonos. Sin Cargo.
Sin autorizaciones.

ASOCIESE 573-1347

4 PERSONAS \$148
UNA PERSONA \$48

Maipú 566 - 1º piso - Cap Fed

JORNADA DE APORTES PARA LA CONSTRUCCION DEL "NUEVO MODELO"

Duhalde busca su segundo Calafate

Por Felipe Yapur

Los duhaldistas lanzan hoy su segundo Calafate, aunque esta vez las reuniones no tendrán como marco las nevadas montañas de los Andes sino un coqueto salón de un hotel de la zona de la Recoleta porteña. La intención es buscar ideas y estrategias que le permitan captar a los niveles medios de la esquivia Capital Federal y convocar a dirigentes que no cumplan con el duhaldismo. Será por eso que participarán menemistas como el secretario de Planeamiento Estratégico Jorge Castro, el gobernador entrerriano Jorge Busti y algunos dirigentes extrajeros. Gustavo Beliz a último momento anunció que no participará. Por su puesto, el cierre del encuentro estará a cargo de Eduardo Duhalde.

La jornada, que intenta realizar aportes para la construcción del nuevo modelo que tanto pregonaba Duhalde, tiene algunas características especiales. El anuncio de la participación de dirigentes como Castro de Jorge Busti y del ex asesor del Ministerio de Trabajo y de Asuntos Sociales de Francia, Jerome Faure, muestra que los hombres de Duhalde buscan ampliar el espectro de convocatoria que tuvo en su momento el encuentro realizado en las tierras del gobernador santacrucense, Néstor Kirchner. En la reunión de Calafate la participación estuvo prácticamente restringida a sectores relacionados con la militancia de los años setenta y hoy quieren que eso cambie: "Buscamos acercarnos a algunos sectores que alguna vez estuvieron dentro de peronismo y fueron excluidos por el menemismo", aseguró el responsable de la jornada, Jorge Argüello.

Argüello: "Buscamos acercarnos a algunos sectores que alguna vez estuvieron dentro del peronismo y fueron excluidos por el menemismo".

Hasta el momento la única baja entre los panelistas es el líder de Nueva Dirigencia, Gustavo Beliz, que justificó su ausencia diciendo que cambió la razón de la jornada porque "primero era un encuentro académico y ahora se transformó en un acto netamente político". Cuando uno de los hombres de Duhalde se enteró de la caída, sólo atinó a decir que "él se lo pierde".

Pero más allá de esta deserción, la jornada tiene los objetivos bien definidos, uno hacia adentro del peronismo y otro hacia un distrito electoral históricamente adverso para el partido de Perón como lo es la ciudad de Buenos Aires. Obviamente que ambos objetivos tienen puntos en común. Por un lado, la gente de Duhalde que viene manteniendo conversaciones con dirigentes como Beliz, y que por ahora se deben haber enfriado, la razón es más que clara: seducir a aquellos sectores de la clase media porteña que todavía tiene una fuerte resistencia a todo lo que significa peronismo. Y por otra parte, hacer confluir a referentes y sectores que en algún momento participaron del gobierno de Menem o están en la actualidad, como Castro y que tienen un perfil más cercano al "modelo de

El gobernador realiza un nuevo encuentro para generar ideas que le permitan captar a los niveles medios de la esquivia Capital. Convocó a menemistas y a última hora desertó Beliz.



Diego Giudice

Eduardo Duhalde hace hoy su segundo encuentro para buscar ideas de campaña en un hotel de Recoleta. Participarán menemistas como el secretario Jorge Castro y el gobernador entrerriano Jorge Busti.

Duhalde". "Castro es uno de ellos, es un hombre con el que se puede hablar y con el cual tenemos coincidencias desde lo filosófico", confió un hombre del precandidato. Esta puede ser la razón por la cual gente cercana a Castro dice que invitaron al funcionario menemista porque en realidad "las diferencias entre Menem

y Duhalde son más de matices que de fondo y de semántica que de contenido".

La jornada de hoy será intensa, los participantes podrán escuchar además a los duhaldistas Carlos Ruckauf, Julio Bárbaro, Cristina Kirchner y Alberto Iribarne. Al mediodía los panelistas almorzarán con Duhal-

de. Luego de la comida, el bonaerense se instalará en la suite 218 desde donde escuchará las exposiciones hasta que llegue el momento de bajar a cerrar la jornada. Los organizadores insisten en que el precandidato escuche a los panelistas y así su discurso estará al tono de las discusiones.

"Es culpa del Pacto"

La elección del senador correntino Rubén Puyas todavía sigue dando que hablar. El gobernador y precandidato Eduardo Duhalde decidió romper el silencio sobre la polémica elección y dijo que "lo que ocurrió es culpa del Pacto de Olivos".

El bonaerense, que en un primer momento decidió guardar un estratégico silencio ante las numerosas críticas que se realizaron tras la decisión de la Cámara alta y que todos los senadores que responden a él votaron junto a los menemistas, aseguró que lo de Puyas es fruto de "la prepotencia de los dos partidos mayoritarios, la UCR y el PJ, que no dejaron espacio para la participación de minorías tras la firma de lo que se conocía como el Pacto de Olivos".

Un hombre del riñón duhaldista quiso ir más allá y dijo que "todo pasó por culpa de esa bochornosa cláusula transitoria que está en la Constitución y que facilita la realización de algunas picardías". Pero más allá de las críticas a lo que sucedió con Puyas y a la cláusula que surgió del Pacto de Olivos, tanto el gobernador bonaerense como sus hombres juran que "no volverá a pasar", al tiempo que reconocen que la próxima elección de senadores será de forma directa.

Subieron a

FERNANDEZ, HECTOR
CI 3.842.198
1 Auto 0 Km.



PLAZA



DIPAULO, CRISTINA
DNI 5.319.861
Viaje a Brasil

y GANARON!

Pasajeros ganadores de noviembre



Premio	Apellido y Nombre	Tipo	Nº de Doc.	Premio	Apellido y Nombre	Tipo	Nº de Doc.	Premio	Apellido y Nombre	Tipo	Nº de Doc.
Walkman	Rodero de Spatola, Norma	LC	3.945.840	Walkman	Ruiz Diaz, Hugo Manuel	DNI	16.829.192	Radiograbador	Ruiz Diaz, Anibal	DNI	6.114.206
Walkman	Merlo, Marcelo	DNI	13.406.718	Walkman	Verd, Lidia	DNI	26.928.124	Radiograbador	Resio, Raul	DNI	12.943.793
Walkman	Vimo, Maria	DNI	6.101.874	Walkman	Tejery, Hortencia	DNI	5.043.736	Radiograbador	Carbone, Martha	DNI	4.201.993
Walkman	Mc Laughlin, Ana Maria	LC	6.038.816	Walkman	Insua, Claudia	DNI	17.316.194	Radiograbador	Mancuso, Esther	DNI	5.252.406
Walkman	Mikucki, Regina	LC	2.974.058	Walkman	Ibañez, Marcela	DNI	29.046.251	Radiograbador	Fridman, Leon	LE	4.124.994
Walkman	Graziani, Alina	DNI	27.309.853	Walkman	Blanco, Maria	DNI	3.331.940	Radiograbador	Pellegrino, Elsa	DNI	13.935.865
Walkman	Mule, Alfredo	CI	5.454.320	Walkman	Alvarez, Monica	DNI	17.957.266	Radiograbador	Alvarez, Daniela	DNI	25.154.423
Walkman	Carrano, Marina	DNI	22.679.934	Walkman	Maldonado, Vilma	DNI	29.948.961	Radiograbador	Ayala, Juan	DNI	22.272.755
Walkman	Cinalli, Emilia Rosa	DNI	0.285.848	Walkman	Scai, Wen Shu	DNI	92.736.340	Radiograbador	Alvarado, Luisa	DNI	6.517.143
Walkman	Vilela Gomez, Mariano	DNI	22.704.291	Walkman	Sica, Carlos	CI	5.277.870	"Televisor 20"	Casajus, Edgardo	CI	4.959.786
Walkman	Garibotti, Nahir	DNI	30.158.480	Walkman	Brillas, Raul	DNI	21.002.447	"Televisor 20"	Rivas, Graciela	DNI	13.927.470
Walkman	Pozzi, Gerardo	DNI	29.904.236	Walkman	Gangone, Maria	CI	5.464.357	"Televisor 20"	Guevara, Rosaura	CI	7.909.182
Walkman	Serrán, Maximino	DNI	17.740.673	Radiograbador	Fernandez, Cintia	DNI	27.659.033	Viaje al Interior	Dasilva, Alejandro	DNI	23.704.499
Walkman	Esteves, Carlos Andres	DNI	12.602.548	Radiograbador	Posca, Maria Cristina	DNI	5.945.642	Viaje al Interior	Barcena, Claudia	DNI	16.976.479
Walkman	Deveikis, Daniel	DNI	30.859.520	Radiograbador	Matera, Maria Teresa	DNI	6.509.377	Viaje al Interior	Constantino, Andrea	DNI	23.010.688
Walkman	Rapela, Fernando	CI	5.795.188	Radiograbador	Gianini, Natalia	DNI	27.258.194	Viaje al Interior	Bandieri, Onesto	LE	4.323.408
Walkman	Pinto, Myriam	DNI	16.765.855	Radiograbador	Laterza, José	DNI	22.386.925	Viaje al Interior	Lucero, Gregorio	CI	3.361.850
Walkman	Veliz, Rosa	DNI	9.989.252	Radiograbador	Guembe, Veronica	DNI	24.235.851				

Sorteo realizado el 04/11/98 ante la Escribana Liliana Rubio titular del registro 194 de Capital Federal

CENTRO DE ATENCION AL CLIENTE 0800-31970



PLAZA

Si fue

Página/12

en Gran Bretaña

Por Marcelo Justo

Desde Londres



El general Ricardo Izurieta asumió como jefe del Ejército cuando Pinochet fue designado senador vitalicio. Según Sohr, la composición actual de las Fuerzas Armadas defiende "totalmente" al gobierno.

En una entrevista con **Página/12**, el analista militar Raúl Sohr descartó que las recientes reuniones del ejército deriven en un movimiento militar.

"El Ejército chileno quiere dar vuelta la página sobre Pinochet"

Por Pablo Rodríguez

“Se está concertando una limpieza dentro de las Fuerzas Armadas”, dice Raúl Sohr, experto en temas militares chilenos y actual jefe de prensa de Televisión Nacional de Chile. En diálogo con **Página/12**, Sohr estimó que las recientes noticias sobre la posibilidad de un acuartelamiento de las Fuerzas Armadas chilenas en protesta contra la detención de Pinochet son “sólo versiones”, y que el ejército actualmente dirigido por el general Ricardo Izurieta “está totalmente alineado con el gobierno”. También analizó cómo quedará la cadena de mandos después de que en 1999 se retiren varios oficiales vinculados a la dictadura y alertó de que, más allá de la institución castrense, la derecha política pretendería formar con la Democracia Cristiana un “gobierno de unidad nacional” en caso de que Pinochet sea juzgado en España. En esta jugada se rompería la coalición gobernante a través de la expulsión de los socialistas.

—¿Qué significa el “estado de alerta” declarado por el ejército?

—El llamado al “estado de alerta” está por confirmarse. Por ahora, se trata de trascendidos interesados para crear un clima de temor en la población. El “estado de alerta” sólo implica que los responsables de las unidades militares tienen que estar al alcance de cualquier teléfono.

—O sea, que hay que descartar cualquier movimiento de tropas o acuartelamientos que intenten presionar en favor de Pinochet, como ocurrió en años anteriores con el “boinazo” o el “enlace”.

—Desde el comienzo de este asunto, las Fuerzas Armadas se alinearon completamente con el gobierno. Por lo tanto, lo único que se conseguiría con cualquier intento de insubordinación o sedición es debilitar la posición que los mismos militares están apoyando.

—Sin embargo, el descontento en el ejército existe.

—Por supuesto, pero el malestar

en las Fuerzas Armadas tiene un lenguaje codificado que es necesario comprender. Los oficiales generalmente usan su uniforme y su tenida como manifestación de su grado de disconformidad con algún asunto. Cuando se reunieron el viernes pasado, tanto los generales de la guarnición de Santiago como los jefes de las tres Fuerzas Armadas llevaban sus uniformes normales, lo cual manifiesta un volumen bajo de protesta. En ocasiones donde realmente quieren mostrar una amenaza van con traje de fajina y hasta con sus pistolas.

—¿Qué implica el hecho de que tanto los militares como la derecha convoquen al Consejo de Seguridad Nacional (Cosena)?

—La convocatoria al Cosena aún no se produjo, sólo se trata de versiones. Pero a nivel práctico, no implica nada. El Cosena es un organismo consultivo y realiza una política de asesoría.

—El vocero del ejército dijo que en la reunión del viernes se trató el tema de los pases a retiro para 1999. Entre quienes se retirarían, estarían todos los oficiales en actividad que fueron colaboradores directos de Pinochet durante la dictadura. ¿Esto es así?

—Sí. En el ejército se está produciendo un cambio generacional importante. La lista de los oficiales que pasarán a retiro será dada hoy (por ayer), y aunque no se conozca en su totalidad se puede decir que una cantidad importante de militares implicados en violaciones a los derechos humanos será dada de baja.

—¿Se trata de un retiro estrictamente ligado a los años de servicio cumplidos o existen razones políticas detrás de esta decisión?

—Bueno, hay una cuestión política. Hay generales, coroneles y brigadieres que están implicados en acusaciones serias pero que podrían continuar en servicio activo. Lo que se está concertando es una limpieza de las Fuerzas Armadas y una vuelta de página de la época de Pinochet.

—Esta vuelta de página, ¿puede correr peligro si Pinochet es retenido en Londres y juzgado posteriormente en España?

—Bueno, ante esta perspectiva

hay un grupo de políticos derechistas que están buscando acordar con la Democracia Cristiana un “gobierno de unidad nacional”. Esto implica expulsar a los socialistas y al Partido por la Democracia (PPD) de la Concertación que actualmente gobierna el país. En ese contexto, los militares no necesitarían pronunciarse sobre Pinochet.

—Pero este “gobierno de unidad nacional” puede generar un quiebre dentro de la misma Democracia Cristiana y llevaría a

modificar abruptamente el mapa político chileno.

—Sin duda. Esto podría ser muy traumático, sobre todo a la luz de que en los próximos días debe definirse el candidato de la Concertación para las elecciones presidenciales de 1999. Si Pinochet sigue en Europa, la derecha va a insistir en “la defensa de la soberanía nacional”, que no está tan lejos de la política del gobierno, y en presionar a los socialistas hasta hacerlos aparecer como “enemigos de Chile”.

LA SORPRESA DE LETELIER ANTE LA DEFENSA

"Con esta lógica, a Hitler no lo

Por M.J.

Junto a Isabel Allende, es uno de los más claros símbolos del trágico final del gobierno de la Unidad Popular en 1973. Al igual que ella, el diputado socialista Juan Pablo Letelier no ha dejado de luchar por esclarecer el atentado que terminó con la vida de su padre, el ex canciller chileno Orlando Letelier, en Washington en 1976. En diálogo con **Página/12** a la salida de la tercera audiencia en la Cámara de los Lores, Letelier analizó la marcha de la apelación que podría culminar con la extradición de Pinochet a España.

—¿Cómo interpreta la estrategia que adoptó la defensa hoy en su primer día de alegato?

—Me resultó asombroso que para la defensa todo acto de tortura, de desaparición, de crimen contra la humanidad, se convirtieran en un hecho legal por haber sido una función de gobierno. Esta es una afirmación bastante extrema, bastante brutal. Con esta lógica, de haberse enjuiciado a Hitler, podría haberse afirmado que no importaba que hubiera asesinado a seis millones de judíos, porque como esa era la política oficial del estado gozaba de inmunidad. Me parece que esta es una política extrema pero que es coherente con la que ha adoptado la defensa de Pinochet,



Isabel Allende y Juan Pablo Letelier.

Quizás los dos hijos más famosos de dos víctimas de Pinochet.

que se escudarse, esconderse en la inmunidad planteándolo como una opción absoluta. Como precedente sería extremadamente peligroso.

—¿Qué repercusiones podría tener un pedido de extradición de Estados Unidos?

—Yo creo que primero hay que ver si el gobierno de Estados Unidos se suma a las peticiones de otros países. Evidentemente hay bases para pensar que el gobierno

estadounidense está analizando seriamente esto porque al menos tres de sus ciudadanos murieron como consecuencia de la política del gobierno de Pinochet. Sería coherente que un gobierno que proclama una política antiterrorista pida la extradición de Pinochet. Más cuando hoy en día un colaborador de Pinochet, el general Manuel Contreras, dice que Pinochet era el jefe de la DINA.

—En caso de que Estados Uni-

PINOCHET ADMITIO EN LONDRES QUE LA DINA DEPENDIA DE SU CLIENTE

jefe de Estado, vale todo

Los abogados de Pinochet reconocieron lo que siempre se negó: que la policía secreta chilena estaba subordinada al ex dictador. Pero aclararon que esto no impide sostener su inmunidad.

mo parte de su estrategia. Montgomery adujo que el dictamen que alcancen los cinco "law lords" que entienden en la causa, podría afectar gravemente la relación bilateral entre Gran Bretaña y Chile. La abogada señaló que la misma transición chilena quedaría gravemente dañada si los lores favorecían la apelación y, por consiguiente, el pedido de extradición formulado por España. Subrayando que cuando un país como Chile sustituye un gobierno autoritario por un sistema democrático hay tensiones inevitables entre los que desean una investigación de derechos humanos y la necesidad de alcanzar la reconciliación, la abogada indicó que el punto crucial era "si la Corte debía interferir con el delicado equilibrio que se necesita entre los intereses de la Justicia y la estabilidad del Estado".

Una y otra vez los dos parlamentarios pinochetistas presentes en la sala asentían con la cabeza a estas palabras que debían sonar a la única música que habían escuchado en días. Jobino Novoa, de la Unión Democrática Independiente (UDI), y Alberto Espina, de Renovación Nacional, vienen realizando una febril campaña de lobby en Inglaterra que por el momento sólo tuvo discretos resultados con el apoyo que les dio ayer el líder de la oposición, el conservador William Hague. "Chile ha realizado una transición pacífica de la dictadura a la democracia. Esta transición debe ser apoyada, no socavada", dijo Hague. La línea argumental de la defensa, que continúa mañana su alegato, fue duramente criticada afuera del Parlamento por Juan Pablo Letelier (ver entrevista aparte) y el abogado Hernán Montealegre, que asesora a la delegación de diputados socialistas chilenos que se encuentran en Inglaterra. "Defender que es lícito para un jefe de Estado ordenar torturas, organizar un aparato sangriento como la DINA, y asesinar en nombre del Estado, es contrario no sólo al derecho internacional sino al derecho chileno previo al golpe y hasta a la Constitución de 1980", indicó Montealegre a la prensa.

El abogado chileno añadió que, más allá del resultado de la apelación en la Cámara de los Lores, la situación legal de Pinochet en Chile cambia por las mismas admisiones que ha realizado su defensa. "Si el señor Pinochet es dejado en libertad, las admisiones que están haciendo sus abogados van a generar una verdadera bomba en Chile, puesto que se están aceptando acá cosas que se están negando sistemáticamente en Chile", señaló Montealegre. Mientras tanto, todo parece indicar que la apelación durará cuanto menos hasta el jueves y que quizá se necesite como mínimo una semana más para que los cinco "law lords" lleguen al veredicto. En fuentes de la fiscalía consultadas por **Página/12** se comentaba con especial satisfacción el hecho de que Amnistía Internacional y otras organizaciones de derechos humanos hubieran dado su testimonio a los lores como parte de la causa. "Los lores tienen el derecho a decidir si estos testimonios son relevantes o no. Dadas las preguntas que hicieron durante el alegato de Amnistía es obvio que lo consideran relevante", señalaron a este diario.



La manifestación del sábado contra Pinochet en Trafalgar Square.

rato represivo chileno.

En la segunda semana de la apelación ante la Cámara de los Lores, última instancia judicial en Inglaterra, la defensa se concentró a rajatabla en la línea de la "inmunidad soberana" que le valió el fallo favorable del Real Tribunal Superior de Londres el pasado 28 de octubre. "Los actos oficiales realizados como jefe de Estado siguen amparados por la inmunidad y son por lo tanto no enjuiciables. Esta es la posición en la que nos encontramos", indicó Montgomery.

La defensa inició su alegato hacia el mediodía y en las casi cuatro horas siguientes no dudó en utilizar argumentos netamente políticos co-

DEL DICTADOR

juzgarían"

dos tomara esta decisión, ¿qué impacto tendría?

—Mire, sobre este juicio ningún impacto. Aquí está en discusión la inmunidad del jefe de Estado. La de Estados Unidos se sumaría a una petición más de las que ya hay y por tanto hay que situarla en ese contexto.

—¿Qué piensa de la declaración que dio a conocer el general Pinochet este fin de semana?

—Creo que lo que llama la atención es precisamente que no hay ningún arrepentimiento de su parte. Es más, él justifica los hechos ocurridos. Y esto es lo que hace tan difícil la reconciliación en Chile. A diferencia de otros países como Sudáfrica, donde el gobierno mismo busca crear una instancia en la que todos reconozcan su responsabilidad, en Chile nadie se hace cargo de lo que ocurrió.

—¿Cómo ve la evolución del caso?

—Todo indica que los lores quieren resolver lo que va a ser la doctrina de este país en el tema de la inmunidad del jefe de Estado. En la decisión que van a tomar se tendrán en cuenta todos los elementos en juego por la trascendencia que va a tener. En este sentido me parece alentador que hayan escuchado el testimonio que se dio en representación de Amnistía Internacional.

Más procesos en Europa

El gobierno chileno está cada vez bajo más presión por las reacciones que la detención del ex dictador Augusto Pinochet genera en su país. Ayer el gobierno tuvo que desestimar como "absurdos" los llamados de la derecha chilena para que el país rompa relaciones con España, agregando que en cualquier caso "no ayudaría en absoluto". Asimismo, el gobierno se enfrenta a movimientos amenazadores de unidades del ejército chileno, los cuales, el gobierno explicó, decidieron abandonar "su posición de mero observador y dar una muestra de su malestar". Este "malestar" seguramente se incrementará por las nuevas querellas contra el ex dictador que surgen desde todo el mundo. Ayer Dinamarca se sumó a la larga lista de países europeos que recibieron pedi-

dos de enjuiciamiento para Pinochet, mientras que Estados Unidos admitió que el Departamento de Justicia estaba estudiando un eventual pedido de extradición para el ex dictador. El vocero del Departamento de Estado norteamericano, James Rubin, aclaró que dicho caso no se estudia a "nivel político", pero que "a nivel interior" está presente el tema del "horrible período" de la dictadura. Con esto ya se suman nueve países desde donde se llama al enjuiciamiento de Pinochet, a los cuales se podría sumar Estados Unidos en los próximos días. Todo esto llevó al canciller chileno José Miguel Insulza a quejarse de que su gobierno está cada vez más amenazado por las acciones de "personas que no conocen ni se interesan por nuestra realidad nacional".

CAMPAÑA DE SERVICIOS AL CONTRIBUYENTE

RENTAS

IMPUESTO INMOBILIARIO RURAL Y URBANO BALDIO

Cuota 3 - MAÑANA VENCE

Número de Terminación de partida	Vencimiento
0	MAÑANA VENCE
1	12 de Noviembre
2	13 de Noviembre
3	16 de Noviembre
4	17 de Noviembre
5	18 de Noviembre
6	19 de Noviembre
7	20 de Noviembre
8	23 de Noviembre
9	24 de Noviembre

PROVINCIA DE BUENOS AIRES
GENTE DE TRABAJO

MINISTERIO DE ECONOMIA
Secretaría de Ingresos Públicos
Dirección Provincial de Rentas

Carpa blanca

A partir de hoy, comenzará a funcionar una carpa blanca en el Hospital Israelita, en Gaona y Terrada. El reclamo de los trabajadores de ese nosocomio es la reincorporación de varios despedidos, entre ellos los doctores Cohen y Pachamé, representantes de los médicos, y el rechazo a un plan de racionalización que puede significar una considerable reducción de personal. Desde hace más de un año, el Hospital Israelita afronta enormes dificultades.

Escrache en La Plata

La agrupación HIJOS, regional La Plata, anunció ayer que el próximo jueves 19 de noviembre, día en que se celebra la fundación de la capital provincial, realizará un "escrache" frente al domicilio de Carlos Ernesto Castillo Novara, alias "El Indio", uno de los represores de la última dictadura militar. A las 20 realizarán un acto en la Plaza Moreno para conmemorar el aniversario de la ciudad.

Asesinato en Foz

La policía paraguaya montó ayer un amplio operativo para encontrar al hombre que mató a balazos al titular de la Cámara de Comercio ÁrabeParaguaya de Ciudad del Este, Hussein Taiyn. Los restos del empresario fueron inhumados en el cementerio árabe de Foz de Iguazú. Autoridades judiciales de Ciudad del Este comenzaron a interrogar a clientes y empleados del comercio de Taiyn que se encontraban allí en el momento del crimen.

Intervención a San Luis

La ex jueza de San Luis Adriana Gallo, recientemente destituida, el abogado Luis Moreno Ocampo, y el presidente de la Federación Argentina de Colegios de Abogados, Fermín Garrote, anunciaron ayer que reclamarán la intervención federal de esa provincia y un "control estricto de los fondos de promoción industrial porque no está garantizada la forma republicana de gobierno".

Telleldín dice ahora que mintió a cambio de 400 mil pesos

Acusado por el juez Galeano de "cómplice necesario", el armador de autos truchos intenta cambiar su declaración ante la Cámara.

Por Raúl Kollmann

Desde la cárcel de Devoto, Carlos Alberto Telleldín le dijo a *Página/12* que presentará pruebas de que el juez Juan José Galeano le pagó 400.000 pesos por firmar una declaración en la que confesó—falsamente—haberle entregado a un grupo de policías bonaerenses la Traffic que estalló frente a la AMIA. Telleldín dice que esa versión fue redactada por Galeano y que él sólo puso la firma a cambio de dinero. Por el contrario, el armador de autos truchos sostiene ahora su historia inicial: que le vendió la camioneta a una persona de acento extranjero a la que no puede identificar salvo por su nombre falso: Ramón Martínez. Telleldín va a exponer todo esto ante la Cámara Federal ya que ayer presentó la apelación a su procesamiento como cómplice del atentado.

"El pacto era el siguiente—señaló Telleldín a este diario—: yo firmaba el escrito imputando a los policías encabezados por Ribelli y él me daba la excarcelación en estos meses de octubre que pasó. Además, me entregaron 400.000 pesos en dos cuotas de 200.000. Mientras cerrábamos el trato, Corach estaba en la habitación de al lado".

—¿Y qué pruebas tiene?—insistió *Página/12*.

—Tengo pruebas, incluso me pueden salir de testigos algunos de los detenidos por una operación de tráfico de drogas. Además está el famoso video en el que justamente estábamos negociando la plata y estoy seguro que él tiene videos de otras negociaciones.

—¿Quiere decir que usted mintió a cambio de dinero en una causa en la que hubo 86 muertos?

—Mire, estoy en la cárcel y quiero salir. Además, necesitaba el dinero. Lo hice por eso: por la excarcelación y por mejorar mi situación aquí.

La realidad es que Telleldín fue

imputado como cómplice del atentado por ser el último poseedor de la Traffic que se usó como coche bomba. Más allá de sus dichos, que fueron cambiando reiteradamente, el armador de autos truchos fue procesado por Galeano por algunas pruebas de peso:

◆ El motor que apareció dentro de la AMIA estaba a su nombre y él lo tuvo hasta ocho días antes del atentado;

◆ En la misma jornada del ataque hay varios testigos que sostienen que escucharon a Telleldín, a su es-

Dinero: "Estoy en la cárcel y quiero salir. Además, necesitaba el dinero. Lo hice por eso: por la excarcelación y por mejorar mi situación aquí".

posa y a sus hijos decir que en el atentado se usó su camioneta. En ese momento, ni siquiera se sabía que los terroristas utilizaron un coche bomba.

◆ Las distintas versiones—contradictorias entre sí—de Telleldín sobre la forma en que entregó el vehículo le quitaron credibilidad. La deducción del magistrado es que si el armador de autos truchos miente es porque formaba parte de la banda y está encubriendo a sus cómplices.

En principio, si Telleldín cumple con lo que adelanta, beneficiará al poderoso ex comisario Juan José Ribelli y a otros policías bonaerenses presos por el atentado. El juez Galeano sostiene que cuenta con pruebas contra ellos—llamadas telefónicas, dos testigos que dicen haber visto el momento en que se llevaron la camioneta desde lo de Telleldín y algunos viajes de Ribelli a la zona de la triple frontera—, pero perdería una prueba de gran valor que es la confesión del armador de autos truchos.

La causa pasará a la Cámara Fe-



Carlos Alberto Telleldín, acusado por el atentado a la AMIA.

"Me ofrecieron 400 mil pesos y la libertad en octubre."

deral, que resolverá sobre la apelación de Telleldín y ante la cual el armador de autos truchos piensa presentar las evidencias del arreglo con Galeano. Paralelamente, los familiares agrupados en Memoria Activa, que pugnaron por el procesamiento de Telleldín por considerarlo la pieza clave del caso, piden que también se detenga a su esposa, Ana Boragni, a su her-

mano, Eduardo, y a un amigo de ambos, Hugo Pérez. Los familiares sostienen que todos ellos estuvieron cuando Telleldín hizo entrega de la camioneta y por lo tanto—dicen—saben a quién se la dio. "Son el segundo o tercer eslabón del atentado y los están protegiendo", dijeron ayer los integrantes de Memoria Activa en la tradicional concentración de los lunes.

El Mayo y el Israelita

La Asociación Memoria y Realidad, que agrupa a integrantes de la comunidad judía "por la plena vigencia de los derechos humanos", realizó un acto de solidaridad con los trabajadores del Banco Mayo y del Hospital Israelita, afectados por la crisis de ambas instituciones. Hablaron los periodistas Horacio Embón y Herman Schiller, la delegada general de los trabajadores del Mayo, Susana Zaldúa, la integrante de Madres de Plaza de Mayo María Gutman, y el doctor Horacio Iacona, de la Asociación

Médica del Israelita.

Iacona señaló que la mayoría de los médicos del hospital ganan 400 pesos, "existe un vaciamiento económico y la dirección prohibió la entrada a los doctores Pachamé y Cohen Arazí, dirigentes de los médicos". Por su parte, Schiller sostuvo que a "la mayor parte de la comunidad judía real no le interesa el destino de los empresarios del Mayo ni el de los que especularon en las mesas de dinero, sino el de los trabajadores, muchos de los cuales corren hoy el peligro de engrosar la lista de desocupados".

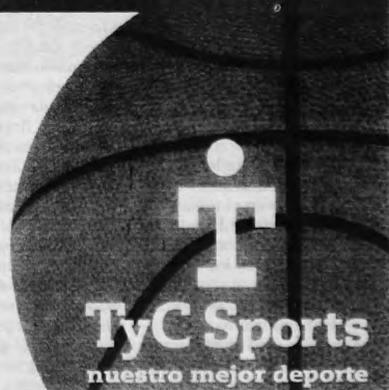
VIVA LA LIGA NACIONAL DE BASQUET
POR TyC SPORTS.



Hoy 21 hs.

ANDINO (La Rioja)
vs. INDEPENDIENTE (Gral. Pico)

EN VIVO PARA TODO EL PAÍS.



CUESTIONAN UN PEDIDO DE EXTRADICION A PERU

Un destino peligroso

El diputado socialista Jorge Rivas sostiene que el derecho internacional prohíbe la extradición de personas a países donde existe la posibilidad de que sean torturadas.

Por Adriana Meyer

Un grupo de legisladores de la Alianza presentó un proyecto de declaración para que el Congreso se pronuncie sobre el pedido de extradición de dos ciudadanos peruanos que residen en nuestro país, acusados por el gobierno de Perú de haber pertenecido a la organización Sendero Luminoso. El diputado socialista Jorge Rivas —impulsor de la iniciativa— sostuvo que “el derecho internacional prohíbe la extradición de personas a países donde existe la posibilidad de que sean torturadas, y esto es hoy una práctica generalizada en Perú”. La causa que instruye el juez Roberto Marquevich irá a juicio oral en quince días, aunque la Cámara Federal de San Martín podría tomar antes alguna decisión.

Julio César Mera Collazos y María del Rosario Silva Díaz fueron detenidos el 14 de agosto en un gimnasio de la localidad de Tigre por orden del juez Marquevich, a raíz de un pedido de extradición de Perú. Se los acusa de “senderistas” y de haber participado de acciones terroristas. Mera Collazos se radicó en Argentina en 1990. Dos años después volvió al Perú para buscar a esposa —Silva Díaz—, que lo acompañó de regreso. Desde 1992 han permanecido en nuestro país en forma legal. El matrimonio tiene un hijo argentino y espera el segundo. No tuvieron ningún problema para tramitar el pasaporte ni para salir de su país de origen, lo cual parecería indicar que no tienen antecedentes penales. Ambos alegan que nunca estuvieron vinculados con Sendero. Mera afirma que en Perú dirigía un periódico estudiantil en el que se criticaba tanto las políticas del gobierno como los métodos terroristas.

En el texto del pedido legislativo, el diputado Rivas sostiene que “existen numerosas informaciones que permiten suponer que la aplicación de torturas a los acusados de terrorismo es hoy una práctica generalizada en Perú, hasta el extremo de que

ella constituye el principal método empleado para obtener la autoinculpación de los detenidos”. El informe que realizó el año pasado la Comisión Interamericana de Derechos Humanos concluyó que la tortura a los siete mil presos políticos de ese país es sistemática, y también lo ha denunciado el relator sobre la Tortura de la ONU.

Los abogados Héctor Trajtem-

Terrorismo: “Acreditan actividad política en una agrupación estudiantil, pero el requerimiento los acusa de terrorismo dentro de Sendero Luminoso.”

berg, Julio Viaggio y Carlos Zamorano, de la Liga Argentina por los Derechos del Hombre, han tomado la defensa del matrimonio y sostienen que la solicitud de extradición adolece de serias fallas: la identificación que aporta de los acusados está lejos de ser precisa, y en algunos casos es errónea. Trajtemberg aseguró a *Página/12* que “ambos acreditan actividad política en Perú en una agrupación estudiantil, pero el requerimiento los acusa de actos de terrorismo dentro de Sendero Luminoso, sin especificar en qué consistieron. Consideramos que es una venganza política, porque para Fujimori toda oposición es terrorismo”. Estos letrados argumentan que la extradición no debe ser otorgada por varios motivos:

—Se invocan causales políticas que están expresamente excluidas por la Convención Interamericana sobre Extradición de 1989.

—Se estarían violando los tratados sobre derechos humanos que están incluidos en nuestra Constitución. Uno de ellos es la Convención para la Tortura (firmada en Viena en 1984), cuyo artículo 3º prohíbe enviar a una persona a un lugar donde corre riesgo de ser torturado.

—Serían juzgados sin garantías por los “jueces y fiscales sin rostro” que siguen actuando en Perú.

Los legisladores aliancistas Alfredo Bravo, Rubén Giustiniani, Héctor Polino y Gustavo Galland, además de la diputada del Frente Grande Marcela Bordenave, suscriben el pedido de Rivas, quien expresó a este diario que “Perú no garantiza el debido proceso judicial y un país democrático como el nuestro no puede ceder a un pedido de una semidictadura”.



Alberto Fujimori, presidente de Perú.

La CIDH indicó que la tortura es sistemática en ese país.

OPINION

Por Aldo M. Etchegoyen

El oratorio laico

Nos ha sorprendido la capacidad de fino humor del rabino Daniel Goldman en su comentario periodístico sobre la propuesta de dedicar un lugar como oratorio en la Legislatura de Buenos Aires. El comentario tuvo alguna reacción del diputado Agustín Zbar de la cual *Página/12* fue eco.

El tema ofrece motivo para una breve reflexión al respecto. Muchísimas veces lo religioso sintoniza en las personas con los valores espirituales que dan fundamento al proceder y la vida de ellas. Lamentablemente otras veces no, hay muchos ejemplos para comprobar que lo religioso estuvo en el lado totalmente opuesto de los valores espirituales (sean judíos, cristianos o de otras fuentes religiosas) que fundamentan la vida, con la distancia años luz que la comparación merece, hemos visto a funestos personajes militares participando devotamente en actos religiosos, mientras instrumentaban la tortura y la desaparición forzada de miles de personas.

Un oratorio en la Legislatura sería un espacio religioso. Al respecto hubo mucha discusión, lo verdaderamente importante es que los legisladores sepan incorporar los valores surgidos

de una auténtica espiritualidad, la cual tiene que ver con concretos asuntos de esta vida, en defensa de la dignidad humana en cada una de las decisiones a tomar.

No pongo en duda de que algunos lo harán, pero por otro lado hay muchos ejemplos, también en diversos niveles, de manejos políticos y económicos totalmente opuestos a la verdad, la justicia, dignidad humana y equidad. ¿No estarán pensando los lectores en la venta ilegal de armas?

Es un hecho que la corrupción anda suelta y ella opera en base a la seguridad de que el poder del dinero, en muchísimos casos, suele ser más fuerte que el poder de la ética. Ampliando más el espectro, los derechos del dinero suelen ser más fuertes que los derechos humanos y de ello da muestra el sistema económico actual.

Sé muy bien que el rabino Goldman con su testimonio y su vida ha asumido un firme compromiso con esos valores espirituales que son esenciales para la vida, pienso que por allí pasan las cosas.

En la medida en que nuestra democracia busque consolidarse en esos valores fundamentales podremos despejar tanta neblina y oscuridad que nos rodea.

BIBLIOTECAS MADERA NORUEGA & COMPANY

Carpintería de madera a medida

Escritorios - Boiserie - Muebles de Computación
Equipamientos para Colegios e Instituciones.

Consúltenos.



camargo940 cap.
tel-fax: 855-7161

Ahora con BIPCard,
tenés un biper
recargable.

\$14⁸⁸
+IVA
POR 3 MESES*



SIN FACTURA
MENSUAL
SIN CONTRATOS

SkyTel recomienda pilas DURACELL®

SKYSHOP TUCUMAN 617 / URUGUAY 368

BIPCard
by SkyTel
320-3456

SKYTEL - Tucumán 617 - CUIT 30655820406. *Valor de recarga válida por tres meses o hasta que se agoten los mensajes. Precio del kit SkyTel + tarjeta BIPCard \$49.900 IVA. Incluye carga inicial de 10 mensajes.

Clausuran el Sarmiento, un parque en decadencia

Tras constatare todo tipo de irregularidades —agua estancada, locales subarrendados, construcciones prohibidas—, el parque quedó clausurado. Sería el principio del fin de la concesión.

El gobierno porteño le bajó el pulgar a otra de las concesiones irregulares que ocupan espacios públicos de la ciudad. Se trata del polideportivo Parque Sarmiento, que desde ayer permanece clausurado preventivamente. Basura y aguas estancadas en el lago artificial, locales de comidas y una concesionaria de autos subarrendados, instalaciones eléctricas precarias con cables sueltos y construcciones prohibidas son algunas de las irregularidades detectadas en la inspección municipal realizada el domingo, según relató a *Página/12* Virgilio Loíacono, director de Habitaciones y Concesiones. Si bien el contrato ya había sido anulado por un decreto de Jorge Domínguez y revocado por Fernando de la Rúa, los concesionarios todavía tienen a su favor una medida de no innovar dictada hace casi dos años, que impide al gobierno recuperar definitivamente el Parque. La clausura es considerada el empujón previo al tan anunciado y promocionado final.

“Es inverosímil que se levante la medida porque para poner en orden todo ese desastre se necesitan varios millones de dólares”, aventuró Loíacono. En tanto, Antonio Cartaña respiró aliviado en la Defensoría de la Ciudad y pronunció un “más vale tarde que nunca”. El ombudsman fue uno de los primeros en cuestionar los incumplimientos de la UTE Celia S.A.- Pinatur S.A. “En las inspecciones que hicimos comprobamos que no se practicaba ningún deporte, lo único que tenía era el plantel de las inferiores de Boca

Juniors. Las piletas y el gimnasio estaban desactivados y tampoco se cumplían otros requisitos previstos en el contrato”, recordó Cartaña.

El polideportivo municipal quedó inaugurado en la primavera de 1981. Primero fue entregado a la Cooperadora de Acción Social (COAS), hasta que en 1990 fue concesionado nuevamente por la gestión de Grosso. A Néstor Acervo, propietario de la firma, le aseguraron la administración del predio hasta el 2010, por un canon mensual de 6100 pesos. A cambio, la Municipalidad correría con los gastos de electricidad, gas, agua corriente y recolección de residuos.

Abandono:

“Corroboramos el estado general de abandono, las dos piletas están rajadas, sin nada de agua, con caños oxidados y techos y vidrios rotos”.

La empresa desembarcó el 1° de febrero de 1991, aunque nunca realizó la mayor parte de las obras comprometidas. Entre ellas, la construcción de ocho canchas de paddle y dos de squash, un albergue estudiantil y una guardería de kayacs. Tampoco concluyó los trabajos iniciados, como el salón de usos múltiples, ni se preocupó por invertir en mantenimiento. “Corroboramos el estado general de abandono, las dos piletas están rajadas, sin nada de agua, con caños rotos y oxidados, con los techos y vidrios rotos”, confirmó ayer Loíacono, tras recordar

que siempre se cobró entrada por esas instalaciones que “casi no pueden usarse”.

La clausura de ayer fue el desenlace de una serie de denuncias que usuarios y asociaciones vecinales del Barrio Saavedra desparmaron por los medios de comunicación. Durante la inspección previa del domingo, que se prolongó por más de tres horas, se comprobaron las anomalías. En el operativo intervinieron la Dirección General de Rentas y Empadronamiento, Policía Municipal, Fiscalización de Obras y Catastro, Higiene y Seguridad Alimentaria, Concesiones y Privatizaciones y la Procuración General.

Varias “sorpresas” desconcertaron a los funcionarios: una carpa instalada en el predio donde funcionaba ilegalmente una concesionaria de autos Renault, un grupo de extranjeros indocumentados viviendo en los vagones del Circo Rodas abandonados en el Parque y la organización de bailantas en la pileta olímpica. Mientras inspeccionaban una hamburguesería instalada en el lugar, que funcionaba con un grupo electrógeno, el resto de los locales cerraron rápidamente para evitar ser molestados con visitas inoportunas. La mayoría de los subconcesionarios registra, además, incumplimientos fiscales. Pero nadie pareció sorprenderse ante una evidencia constatada otras veces. La desnaturalización del Parque con distintos emprendimientos comerciales recordó la época en que el predio alojó un circo y montó la fallida muestra de los dinosaurios de Spielberg.

Los terrenos se cotizan

Como los caballos ante las gateras están los agentes inmobiliarios de la zona: “A partir de mañana se van a largar las ventas”, se esperaba uno de ellos. Es que hasta ahora las operaciones son pocas. Muchos dueños prefirieron esperar para ver hasta cuánto llegaban a subir los precios. La zona privilegiada es la de las tres cuadras de Corrientes frente al Abasto, donde los precios se triplicaron desde que IRSA compró el edificio. En lugares más alejados dentro del barrio, el aumento en las cotizaciones no superó el 20 por ciento.

Según Vicente Palazzo Caputo, que atiende su inmobiliaria frente al Abasto, los valores más elevados se ubican en las tres cuadras de Corrientes que van de Jean Jaures a Gallo: “Están frente al shopping, allí se instalaron los bancos: un terreno puede estar en 3000 pesos el metro cuadrado, pero los dueños prefieren alquilar”. Es que tienen la esperanza de sacarse la lotería de “un banco que les pague 20.000 dólares de alquiler”, comenta Palazzo Caputo.

Un poco más baratas son las propiedades en las calles que rodean el Abasto: mil a mil quinientos dólares el metro cuadrado de tierra. “En el resto del barrio, la suba de precios no fue superior al 20 por ciento”, dice Palazzo Caputo y admite que “hasta ahora no hay muchas ventas: los dueños están esperando para vender, buscando mejores precios, pero a partir de hoy, seguro, se van a largar, porque ya se saben los valores”.

Según Palazzo Caputo, “la mayoría de las casas las van a tirar abajo pero algunas se refaccionarán porque hay muchos pedidos para restaurantes y casas de comida”.

En cuanto al precio de los departamentos, “los nuevos, como los de las torres de IRSA, están entre 1100 y 1300 dólares el metro —según Palazzo Caputo—, usados, entre 800 y 900”. De todos modos, “con los departamentos no pasa nada”. Es que en la zona “es todo chato todavía: tienen que venir inversores para construir”.

Juan Alberto Toselli, de la inmobiliaria Toselli y Fuentes, coincide en que “la gente está a la expectativa: quiere ver el lanzamiento, cómo va a ser. Creo que será un boom a partir del ‘99, porque el ‘98 ya está jugado”.

Las cifras que maneja Toselli son: “En 1991, un lote de 8,66 por 45 o 50 metros, sobre Anchoyena a una cuadra de Corrientes, valía 80.000 dólares, y ahora está en 300.000”.

INAUGURARON EL SHOPPING D

Gardel en el

Por Horacio Cecchi

Por unas horas, el centro neurálgico de la política argentina se ubicó en un shopping. Ocurrió anoche, cuando Carlos Menem, Fernando de la Rúa, y buena parte del jet set político, se reunieron para la inauguración del nuevo mega shopping Abasto Buenos Aires. Hubo gran cantidad de concurrentes, una fiesta con show sorpresa, bellas promotoras, la voz y la imagen tridimensional de Carlos Gardel sonando entre los timbres de los celulares, y bebidas y saladitos

Hasta Menem y De la Rúa

tridimensional de Gardel

200 locales, 12 salas d

para tirar al techo, contra las viejas cúpulas, treinta metros por encima de las cabezas de los presentes. Pero, durante todo el día, los preparativos de la inauguración conmovieron al barrio, convocaron a una multitud de curiosos que pegaron sus narices a las puertas vidriadas, y desordenaron el ya caótico tránsito de

INAUGURARON UNA PLAYA EN LA 9 DE JULIO

Nuevo estacionamiento bajo tierra

Los autos en el centro ya están bajo tierra. Por lo menos algunos: ayer fue inaugurada una playa de estacionamiento con capacidad para 500 vehículos en la Avenida 9 de Julio, entre Belgrano y Venezuela. La idea es que muchos conductores que vienen del conurbano dejen allí sus coches y se evite la congestión del microcentro.

El jefe del gobierno porteño, Fernando de la Rúa, inauguró el estacionamiento que cubre una superficie de 15.000 metros cuadrados, distribuidos en dos plantas. La playa cuenta con espacios reservados a automovilistas discapacitados, además de baños y ascensores con instalaciones especiales.

En la obra se invirtieron 7.100.000 pesos y la empresa constructora José Chediack S.A. tendrá derecho a la explotación durante 20 años, abonando un canon mensual de 14.500 pesos. Según De la Rúa, el estacionamiento funcionará como “disuasivo”, ya que evitará que muchos automóviles ingresen al microcentro, lo que “contribuirá a mejorar el tránsito de la ciudad”. “La idea —apuntó el secretario de Producción y Servicios de la Co-



De la Rúa inauguró la nueva playa subterránea. Tiene capacidad para unos 500 vehículos.

muna, Nicolás Gallo— es que el usuario deje el coche en una de estas playas y utilice el transporte público o camine hasta su trabajo, pero que no empeore el tránsito.” Gallo señaló también que aún faltan realizar obras para empalmar la playa con la Línea C de subterráneos y la construcción de una galería comercial.

El gobierno porteño ya envió a la Legislatura un proyecto para que se apruebe la construcción de otras 20 playas más, con inversión privada. “Queremos ubicarlas cerca de las arterias por las que circulan los porteños o ingresa la gente a la ciudad —agregó Gallo—, y es allí hasta donde pensamos extender las líneas de subterráneos.”

Menem, De la Rúa, anteojos y sa

Por P.L.

A las 20 y 11, con el fondo grandioso de la Vuelta al Mundo del sector infantil, *Neverland*, el presidente Carlos Menem sonreía junto al jefe de Gobierno Fernando de la Rúa, impávido. Aplausómetro: primero Carlos Gardel, que llegó más tarde; después De la Rúa; para Menem aplausos y silbidos, que fueron unánimes para el secretario de la Presidencia, Alberto Kohan. También estaba el embajador de Israel, Yitzhak Avirán. Tres mil personas aceptaban saladitos y, bajo los arcos inmensos del edificio, ahora kitsch, admiraban los grandes conejos de felpa que lo decoran.

Los actores Enrique Pinti y Susú Pecoraro recordaron las fundaciones anteriores del Abasto, en 1893 y 1934, y exaltaron a los inmigrantes, “hormiguitas laboriosas”. Pero la atención general ya era atraída por las caras de Menem y De la Rúa, vistosos con anteojitos tridimensionales: llegaba Carlos Gardel, en la enorme pantalla de 3 D. “Qué suerte: 1998 y recuperamos el Abasto”, manifestó el Morocho del ídem, y volvió al más allá.



El presidente decidió a los 13.00 que financiaron las obras se transformaron. La Rúa anotó el primer gol en la avenida Corrientes. Menem no de la Ciudad nunca bienamad

Clausuran el Sarmiento, un parque en decadencia

Tras constatarse todo tipo de irregularidades—agua estancada, locales subarrendados, construcciones prohibidas—, el parque quedó clausurado. Sería el principio del fin de la concesión.

El gobierno porteño le bajó el pulgar a otra de las concesiones irregulares que ocupan espacios públicos de la ciudad. Se trata del polideportivo Parque Sarmiento, que desde ayer permanece clausurado preventivamente. Basura y aguas estancadas en el lago artificial, locales de comidas y una concesionaria de autos subarrendados, instalaciones eléctricas precarias con cables sueltos y construcciones prohibidas son algunas de las irregularidades detectadas en la inspección municipal realizada el domingo, según relató a *Página/12* Virgilio Loiacono, director de Habilitaciones y Concesiones. Si bien el contrato ya había sido anulado por un decreto de Jorge Domínguez y revocado por Fernando de la Rúa, los concesionarios todavía tienen a su favor una medida de no innovar dictada hace casi dos años, que impide al gobierno recuperar definitivamente el Parque. La clausura es considerada el empujón previo al fin anunciado y promocionado final.

"Es inverosímil que se levante la medida porque para poner en orden todo ese desastre se necesitarían varios millones de dólares", aventuró Loiacono. En tanto, Antonio Cartañá respiró aliviado en la Defensoría de la Ciudad y pronunció un "más vale tarde que nunca". El ombudsman fue uno de los primeros en cuestionar los incumplimientos de la UTE Cella S.A.-Pinatar S.A. "En las inspecciones que hicimos comprobamos que no se practicaba ningún deporte, lo único que tenía era el plantel de las inferiores de Boca

Juniors. Las piletas y el gimnasio estaban desactivados y tampoco se cumplían otros requisitos previstos en el contrato", recordó Cartañá. El polideportivo municipal quedó inaugurado en la primavera de 1981. Primero fue entregado a la Cooperativa de Acción Social (COAS), hasta que en 1990 fue concesionado nuevamente por la gestión de Grosso. A Néstor Acervo, propietario de la firma, le aseguraron la administración del predio hasta el 2010, por un canon mensual de 6100 pesos. A cambio, la Municipalidad correría con los gastos de electricidad, gas, agua corriente y recolección de residuos.

Abandono:
"Corroboramos el estado general de abandono, las dos piletas están rajadas, sin nada de agua, con caños rotos y techos y vidrios rotos".

La empresa desembolsó el 1º de febrero de 1991, aunque nunca realizó la mayor parte de las obras comprometidas. Entre ellas, la construcción de ocho canchas de paddle y dos de squash, un albergue estudiantil y una guardería de kayaks. Tampoco concluyó los trabajos iniciados, como el salón de usos múltiples, ni se preocupó por invertir en mantenimiento. "Corroboramos el estado general de abandono, las dos piletas están rajadas, sin nada de agua, con caños rotos y oxidados, con los techos y vidrios rotos", confirmó ayer Loiacono, tras recordar

que siempre se cobró entrada por esas instalaciones que "casi no pueden usarse".

La clausura de ayer fue el desencadenante de una serie de denuncias que usuarios y asociaciones vecinales del Barrio Saavedra desparmaron por los malos de la comunicación. Durante la inspección previa del domingo, que se prolongó por más de tres horas, se comprobaron las anomalías. En el operativo intervinieron la Dirección General de Rentas y Empadronamiento, Policía Municipal, Fiscalización de Obras y Catastro, Higiene y Seguridad Alimentaria, Concesiones y Privatizaciones y la Procuración General.

Varias "sorpresas" desconcertaron a los funcionarios: una carpa instalada en el predio donde funcionaba ilegalmente una concesionaria de autos Renault, un grupo de extranjeros indocumentados viviendo en los vagones del Circo Rodas abandonados en el Parque y la organización de bailantas en la pileta olímpica. Mientras inspeccionaban una hamburguesería instalada en el lugar, que funcionaba con un grupo electrógeno, el resto de los locales cerraron rápidamente para evitar ser molestados con visitas inoportunas. La mayoría de los subconcesionarios registra, además, incumplimientos fiscales. Pero nadie pareció sorprenderse ante una evidencia constatada otras veces. La desnaturalización del Parque con distintos emprendimientos comerciales, la voz y la imagen tridimensional de Carlos Gardel sonando entre los timbres de los celulares, y bebidas y salados

Los terrenos se cotizan

Como los caballos ante las gateras está los agentes inmobiliarios de la zona: "A partir de mañana se van a largar las ventas", se esperanza uno de ellos. Es que hasta ahora las operaciones son pocas. Muchos dueños prefirieron esperar para ver hasta cuánto llegaban a subir los precios. La zona privilegiada es la de las tres cuadras de Corrientes frente al Abasto, donde los precios se triplicaron desde que IRSA compró el edificio. En lugares más alejados dentro del barrio, el aumento en las cotizaciones no superó el 20 por ciento.

Según Vicente Palazzo Caputo, que atiende su inmobiliaria frente al Abasto, los valores más elevados se ubican en las tres cuadras de Corrientes que van de Jean Jaures a Gallo: "Están frente al shopping, allí se instalaron los bancos: un terreno puede estar en 3000 pesos el metro cuadrado, pero los dueños prefieren alquilar". Es que tienen la esperanza de sacarse la lotería de "un banco que les pague 20.000 dólares de alquiler", comenta Palazzo Caputo.

Un poco más baratas son las propiedades en las calles que rodean el Abasto: mil a mil quinientos dólares el metro cuadrado de tierra. "En el resto del barrio, la suba de precios no fue superior al 20 por ciento", dice Palazzo Caputo y admite que "hasta ahora no hay muchas ventas: los dueños están esperando para vender, buscando mejores precios, pero a partir de hoy, seguro, se van a largar, porque ya se saben los valores".

Según Palazzo Caputo, "la mayoría de las casas las van a tirar abajo pero algunas se refaccionarán porque hay muchos pedidos para restaurantes y casas de comida". En cuanto al precio de los departamentos, "los nuevos, como los de las torres de IRSA, están entre 1100 y 1300 dólares el metro—según Palazzo Caputo—, usados, entre 800 y 900". De todos modos, "con los departamentos no pasa nada". Es que en la zona "es todo chato todavía: tienen que venir inversores para construir".

Juan Alberto Toselli, de la inmobiliaria Toselli y Fuentes, coincide en que "la gente está a la expectativa: quiere ver el lanzamiento, cómo va a ser. Creo que será un boom a partir del '99, porque el '98 ya está jugado".

Las cifras que maneja Toselli son: "En 1991, un lote de 8,66 por 45 o 50 metros, sobre Anchorena a una cuadra de Corrientes, valía 80.000 dólares, y ahora está en 300.000".

INAUGURARON EL SHOPPING DE 120.000 METROS CUADRADOS EN EL VIEJO MERCADO

Gardel en el estreno del Abasto

Por Horacio Cecchi

Por unas horas, el centro neurálgico de la política argentina se ubicó en un shopping. Ocurrió anoche, cuando Carlos Menem, Fernando de la Rúa, y buena parte del jet set político, se reunieron para la inauguración del nuevo mega shopping Abasto Buenos Aires. Hubo gran cantidad de concurrentes, una fiesta con show sorpresa, bellas promotoras, la voz y la imagen tridimensional de Carlos Gardel sonando entre los timbres de los celulares, y bebidas y salados

Hasta Menem y De la Rúa se calzaron anteojos para ver la imagen tridimensional de Gardel en la inauguración del Abasto. Hay 200 locales, 12 salas de cine, una plaza y un fast food kosher.

para tirar el techo, contra las viejas cúpulas, treinta metros por encima de las cabezas de los presentes. Pero, durante todo el día, los preparativos de la inauguración comenzaron al barrio, convocaron a una multitud de curiosos que pegaron sus narices a las puertas vidriadas, y desordenaron el ya caótico tránsito de

la avenida Corrientes. Por dentro, y más allá de la fiesta de inauguración, el Abasto sigue siendo un mercado. Un monumental mercado de fin de siglo. No más entrar para comprobarlo. El hall principal se abre en dos calles paralelas a Agüero y Anchorena, la avenida Corrientes llega a centímetros de las cúpulas. "El fuerte del Abasto es el sector infantil", ase-

Menem, De la Rúa, anteojos y salados

Por P.L.

A las 20 y 11, con el fondo grandioso de la Vuelta al Mundo del sector infantil, Neverland, el presidente Carlos Menem sonreía junto al jefe de Gobierno Fernando de la Rúa, impávido. Aplauso: metro: primero Carlos Gardel, que llegó más tarde; después De la Rúa; para Menem aplausos y silbidos, que fueron unánimes para el secretario de la Presidencia, Alberto Kohan. También estaba el embajador de Israel, Yitzhak Avirán. Tres mil personas aceptaban salados y, bajo los arcos inmensos del edificio, ahora kitsch, admiraban los grandes corredores de felpa que lo decoran.

Los actores Enrique Pinti y Susi Piccoraro recordaron las fundaciones anteriores del Abasto, en 1893 y 1934, y exaltaron a los inmigrantes, "horrendas laboriosas". Pero la atención general ya era atraída por las caras de Menem y De la Rúa, los visos con anteojos tridimensionales: llegaba Carlos Gardel, en la enorme pantalla de 3 D. "Qué suerte: 1998 y recuperamos el Abasto", manifestó el Morochito del ídem, y volvió al más allá.

El presidente de IRSA, Eduardo Elvstain, agradeció a los 13.000 ahorristas de El Hogar Obrero, que financiaron la obra al aceptar que sus acreencias se transformaran en acciones del shopping. De la Rúa anotó el Abasto en el proyecto de que "la avenida Corrientes sea eje de desarrollo para la ciudad". Menem felicitó a la empresa y al Gobierno de la Ciudad y recordó—textual—"a nuestro nunca bienamado Carlos Gardel".



El Abasto tiene un parque de diversiones y un patio de comidas con capacidad para 1700 personas. En el barrio esperan ahora el gran salto en el precio de los terrenos, que aún no se vendieron.

gura el vocero. En el nivel 2, se abre el Patio de Comidas, de 3000 metros cuadrados, con su sector fast food, restaurantes y bares, con capacidad para 1700 personas. Como el resto de los shoppings, cuenta con su correspondiente McDonald's, pero el Abasto Buenos Aires tiene su particularidad: entre sus 200 locales habrá también una hamburguesería para cumplir los rituales judíos, el McDonald's Kosher. "Es el segundo que hay en el mundo—afirma el vocero, sin reprimir su orgullo—. El primero está en Jerusalén."

Del lado de Anchorena, también ocupando los niveles 1 y 2, se encuentra el solar donde, en marzo, se inaugurará Urbanía, un museo interactivo para niños, donde se pondrán en juego diferentes aspectos de la vida cotidiana. "Habrá un banco en el puerto, una construcción, para que los chicos intervengan directamente en el proceso y sepan cómo se hace un cheque, por ejemplo". Para completar la oferta de servicios, el Abasto abrirá, a partir de hoy, 12 salas de cine con 3400 butacas, tres niveles de estacionamiento con capacidad para 2200 autos y, en los primeros meses del año,

apenas cruzando la calle Agüero, un hipermercado Coto, que para seguir la línea, será el más grande que abrirá la firma en el país.

El despliegue previo a la inauguración fue, como no podía ser de otra forma, monumental. Un caos descomunal invadió las calles adyacentes desde el domingo pasado. "Nunca vi tanta gente, desde que cerró el Abasto", dijo a este diario uno de los pocos vecinos originarios que quedan en los alrededores. Sobre Agüero y Humahuaca, en la puerta que corresponderá de ahora en más a los proveedores, cientos de celulares, anteojos negros y trajes oscuros con caída recta, se entremezclaban con cartellitas de maniquíes, estanterías, enormes macetas de plástico, obreiros con sus cascos amarillos cruzando

carretillos pero de arena, y columnas de vigilantes de la empresa Search que cumplían estrictamente con las leyes del caos impartidas: impedían el ingreso a todo aquel que no fuera maniquí o no llevara encima un celular o un par de anteojos negros. Alrededor, una multitud de curiosos se congregó, desde temprano, para observar el despliegue. Una de cada dos personas que pasaba por alguna de las puertas del Abasto preguntaba a los vigilantes por la fecha de inauguración. La otra mitad observaba azorada.

Después de catorce años desde su clausura, y unas cuantas décadas de decadencia, el viejo Mercado volvió a abrir sus puertas, aunque de sus orígenes sólo quedan el techo y sus paredes.

INAUGURARON UNA PLAYA EN LA 9 DE JULIO

Nuevo estacionamiento bajo tierra

Los autos en el centro ya están bajo tierra. Por lo menos algunos: ayer fue inaugurada una playa de estacionamiento con capacidad para 500 vehículos en la Avenida 9 de Julio, entre Belgrano y Venezuela. La idea es que muchos conductores que vienen del conurbano dejen allí sus coches y se evite la congestión del microcentro.

El jefe del gobierno porteño, Fernando de la Rúa, inauguró el estacionamiento que cubre una superficie de 15.000 metros cuadrados, distribuidos en dos plantas. La playa cuenta con espacios reservados a automovilistas discapacitados, además de baños y ascensores con instalaciones especiales.

En la obra se invirtieron 7.000.000 pesos y la empresa constructora José Chediac S.A. tendrá derecho a la explotación durante 20 años, abonando un canon mensual de 14.500 pesos. Según De la Rúa, el estacionamiento funcionará como "disuasivo", ya que evitará que muchos automóviles ingresen al microcentro, lo que "contribuirá a mejorar el tránsito en la ciudad". La idea—apuntó el secretario de Producción y Servicios de la Co-



De la Rúa inauguró la nueva playa subterránea. Tiene capacidad para unos 500 vehículos.

muna, Nicolás Gallo—es que el usuario deje el coche en una de estas playas y utilice el transporte público o camine hasta su trabajo, pero que no empuje el tránsito. "Gallo señaló también que aún faltan realizar obras para empalmar la playa con la Línea C de subterráneos y la construcción de una galería comercial.

El gobierno porteño ya envió a la Legislatura un proyecto para que se apruebe la construcción de otras 20 playas más, con inversión privada. "Queremos ubicarlas cerca de las avenidas por las que circulan los porteros o ingresa la gente a la ciudad—agregó Gallo—, y es allí donde pensamos extender las líneas de subterráneos."



Entre cierres y desalojos

La contracara del remozado Abasto Buenos Aires es lo que queda fuera. Agüero y Anchorena, Laval, Humahuaca, Guardia Vieja y, especialmente, la cortada Carlos Gardel parecen vestigios de Sarajevo. Casas semiderruidas, puertas tapiadas, terrenos baldíos. Si la preocupación de los antiguos inquilinos era la falta de seguridad, la remodelación del Abasto promete "limpiar" la zona. Pero la ley del inversionista exige una limpieza completa: difícilmente quede en pie alguno de los antiguos edificios que rodean al ex Mercado, y con ellos, sus inquilinos. "Nadie sabe nada, nadie hace nada, pero yo alquilo hace 45 años y a fin de año se me termina el contrato —dice Claudio a **Página/12**, en El Ideal, un antiguo bar sobre Anchorena—. No me dijeron nada, pero no me lo van a renovar. Este terreno ahora vale mucha plata. El de al lado lo vendieron hace poco a 300 mil dólares." A la vuelta, en un taller mecánico sobre Laval, Ernesto y Martín aseguran que "casi todos fueron desalojados. Los boliches chicos van a cerrar. Nadie nos dijo nada, pero la lógica indica que van a subir los alquileres una barbaridad no más para que te vayas. Va a haber que empezar de nuevo en otra parte". En Humahuaca, a pocos metros de una de las entradas laterales del Abasto, la peluquería de don Próspero es uno de los pocos locales que queda en pie desde los años 20. "A esto todavía le falta mucho —dice Próspero, ocultando su edad y refiriéndose a la ola de desalojos—. Para que esto cambie hay que darle unos 20 años."

El Abasto tiene un parque de diversiones y un patio de comidas con capacidad para 1700 personas.

En el barrio esperan ahora el gran salto en el precio de los terrenos, que aún no se vendieron.

120.000 METROS CUADRADOS EN EL VIEJO MERCADO

estreno del Abasto

Rúa se calzaron anteojos para ver la imagen
el en la inauguración del Abasto. Hay
e cine, una plaza y un fast food kosher.

la avenida Corrientes.

Por dentro, y más allá de la fiesta de inauguración, el Abasto sigue siendo un mercado. Un monumental mercado de fin de siglo. No más entrar para comprobarlo. El hall principal se abre en dos calles paralelas a Agüero y Anchorena, bordeadas por buena parte de sus 200 locales comerciales y adorna-

das con árboles de papel. Hacia el fondo, sobre Laval, una estructura con un techo de 3 mil metros cuadrados de vidrio cubre la "Plaza Seca", uno de los orgullitos del nuevo Abasto: "Los inversores quisieron respetar el entorno y conservaron la plaza, a espaldas del mercado. Es la plaza cubierta más grande del país", afirmó un vocero de IRSA, la empresa del magnate George Soros en Argentina, dueño de este y otros ocho shoppings en el país.

En el nivel 1, al que se accede por escaleras mecánicas con luces que indican el sentido de circulación, se despliega la principal inversión comercial del shopping: Neverland, un parque de diversiones para niños que ocupa dos pisos con calesitas, autitos, kioscos y una inmensa vuelta al mundo cuyos habitáculos llegan a centímetros de las cúpulas. "El fuerte del Abasto es el sector infantil", ase-

gura el vocero. En el nivel 2, se abre el Patio de Comidas, de 3000 metros cuadrados, con su sector fast food, restaurantes y bares, con capacidad para 1700 personas. Como el resto de los shoppings, cuenta con su correspondiente McDonald's, pero el Abasto Buenos Aires tiene su particularidad: entre sus 200 locales habrá también una hamburguesería para cumplir los rituales judíos, el McDonald's Kosher. "Es el segundo que hay en el mundo —afirma el vocero, sin reprimir su orgullo—. El primero está en Jerusalén."

Del lado de Anchorena, también ocupando los niveles 1 y 2, se encuentra el solar donde, en marzo, se inaugurará Urbania, un museo interactivo para niños, donde se pondrán en juego diferentes aspectos de la vida cotidiana: "Habrá un banco, un puerto, una construcción, para que los chicos intervengan directamente en el proceso y sepan cómo se hace un cheque, por ejemplo". Para completar la oferta de servicios, el Abasto abrirá, a partir de hoy, 12 salas de cine con 3400 butacas, tres niveles de estacionamiento con capacidad para 2200 autos y, en los primeros meses del año,

apenas cruzando la calle Agüero, un hipermercado Coto, que para seguir la línea, será el más grande que abrirá la firma en el país.

El despliegue previo a la inauguración fue, como no podía ser de otra forma, monumental. Un caos descomunal invadió las calles adyacentes desde el domingo pasado. "Nunca vi tanta gente, desde que cerró el Abasto", dijo a este diario uno de los pocos vecinos originarios que quedan en los alrededores. Sobre Agüero y Humahuaca, en la puerta que corresponderá de ahora en más a los proveedores, cientos de celulares, anteojos negros y trajes oscuros con caída recta, se entremezclaban con carretillas de maniqués, estanterías, enormes macetas de plástico, obreros con sus cascos amarillos car-

gando carretillas pero de arena, y columnas de vigilantes de la empresa Search que cumplían estrictamente con las leyes del caos impartidas: impedían el ingreso a todo aquel que no fuera maniquí o no llevara encima un celular o un par de anteojos negros. Alrededor, unamultitud de curiosos se congregó, desde temprano, para observar el despliegue. Una de cada dos personas que pasaba por alguna de las puertas del Abasto preguntaba a los vigilantes por la fecha de inauguración. La otra mitad observaba azorada.

Después de catorce años desde su clausura, y unas cuantas décadas de decadencia, el viejo Mercado volvió a abrir sus puertas, aunque de sus orígenes sólo queden el techó y sus paredes.

laditos

Amalio Pampillón



de IRSA, Eduardo Elsztein, agradece a los ahorristas de El Hogar Obrero, a obra al aceptar que sus acreedores en acciones del shopping. De abasto en el proyecto de que "la es sea eje de desarrollo para la felicidad a la empresa y al Gobierno recordó —textual— "a nuestro Carlos Gardel".

MENSAJERO VELOZ
MENSAJERIA EMPRESARIAL

- TRAMITES BANCARIOS
- COBRANZAS
- MAILINGS
- ENTREGAS EN MANO DE DOCUMENTACION PERSONAL Y COMERCIAL

Lo Conecta

PARANA 123 • 6° Piso • Of. 137
(1037) Capital Federal
Tel/Fax: **375-0129**

- EN CAPITAL Y GRAN BS. AS.
- PAGOS
- ENTREGA DE MEDICAMENTOS
- DESPACHO Y RETIRO DE ENCOMIENDAS
- TRAMITES IMPOSITIVOS

HACEMOS MAILINGS NAVIDEÑOS Y DE FIN DE AÑO
CON LA MEJOR TARIFA

IMPRENTA

PUNTHUAL

Su Alternativa...
*nítida, divertida
y punthual.*

San Pedro 565 - (1766) La Tablada
Tel/Fax: 454-2745 / 2919

Por Mariana Carbajal

El Gobierno estudia la reconversión a gas natural comprimido (GNC) de todo el transporte público de pasajeros y de carga de la ciudad de Buenos Aires y el conurbano. "Queremos que se implemente lo más rápido posible", anunció a *Página/12* Raúl Castellini, jefe de la delegación argentina en la Cuarta Cumbre sobre Cambio Climático que se desarrolla en el Centro Municipal de Exposiciones. "Con el reemplazo del gasoil por GNC en la flota de colectivos y camiones del área metropolitana, se reduciría de 2 a 10 veces la concentración de contaminantes en el aire que se respira diariamente y se ahorrarían 660 millones de pesos al año en gastos de salud", señaló Daniel Barrera, integrante del grupo de expertos en cambio climático de la Secretaría de Medio Ambiente y uno de los técnicos que está colaborando en la elaboración del proyecto.

Según explicó Castellini, el transporte es el mayor problema de la Ar-

Barrera: "Con el reemplazo del gasoil por GNC en colectivos y camiones, se reduciría de 2 a 10 veces la concentración de contaminantes en el aire".

gentina en materia de emisiones de dióxido de carbono (CO₂), uno de los gases que provocan el efecto invernadero y contribuyen al calentamiento global. Pero este proyecto tendrá su mayor impacto en el mejoramiento de la calidad del aire que se respira en la ciudad. "Después de 2 o 3 días de buen tiempo, sin viento ni nubes, desde el Tigre se puede ver una especie de campana gris de aire sucio sobre Buenos Aires. Esta

Plan para que dejen de ensuciar los colectivos

El Gobierno estudia ordenar que el transporte público, tanto de pasajeros como de carga, sea reconvertido a GNC. Prevén un cambio gradual. El proyecto estará listo antes de fin de año.

polución es producida en mayor medida por el transporte automotor, que contribuye con el 70 al 90 por ciento de la contaminación total; el resto es generado por usinas termoeléctricas y quemas domiciliarias", explicó Barrera, doctor en Meteorología.

La reconversión a GNC comenzó a estudiarse hace un par de meses. Especialistas de las secretarías de Energía, Transporte y Medio Ambiente están analizando cómo implementarla. "Antes de fin de año estará finalizada la propuesta y se elevará al presidente Menem", señaló Castellini, quien es subsecretario de Ordenamiento Ambiental. El cambio a GNC, un combustible considerado menos contaminante —por tener emisiones más limpias que el gasoil y la nafta— alcanzaría a los colectivos y camiones sobre los que tiene autoridad el Poder Ejecutivo nacional, es decir, los que transitan por la ciudad de Buenos Aires y los que son interjurisdiccionales.

Aunque todavía no está definido, la idea es que la reconversión sea paulatina y se realice a medida que las compañías de transporte deban renovar sus unidades de acuerdo con las normativas que rigen para el sector.

Se calcula que entre el conurbano

y la ciudad de Buenos Aires circulan 20.000 colectivos y 150.000 camiones. "Los contaminantes generados por el transporte son el monóxido de carbono, óxidos de nitrógeno, óxidos de azufre y material particulado. Este último es el más perjudicial para la salud. Cada particu-

la tiene una dimensión menor a los 2 micrones y medio, lo que le permite ingresar directamente a los pulmones, provocando graves problemas respiratorios", indicó Barrera. Si se concreta la reconversión a GNC de toda la flota del transporte automotor de pasajeros y de carga del

área metropolitana "se reduciría 10 veces la cantidad de material particulado en el aire y 4 veces la de monóxido de carbono", ejemplificó Fabián Gaioli, doctor en Física e integrante del grupo de expertos que analiza el tema en la Secretaría de Medio Ambiente.

Los especialistas han calculado que el cambio de combustible disminuirá notablemente los gastos en salud por consultas médicas, internaciones y medicamentos, al evitar afecciones respiratorias. "Una estimación muy conservadora determinó que se podrían ahorrar 660 millones de pesos anuales", indicó Barrera. Para mejorar la calidad del aire "debería combinarse la reconversión a GNC con medidas complementarias como desalentar el uso de vehículos individuales, y reemplazar el transporte a combustión interna por motores eléctricos como el subterráneo, tranvías y trenes metropolitanos", agregó Barrera.

Baratito el derecho de contaminar



Diego Giudice

El Fondo Mundial para la Naturaleza y la Fundación Vida Silvestre teatralizaron ayer una "subasta de emisiones de dióxido de carbono" para ilustrar la comercialización de derechos de emisiones de gases de efecto invernadero, uno de los mecanismos de flexibilizaciones que se discuten en la COP-4 y al que las organizaciones ambientalistas consideran una vía de escape del Protocolo de Kyoto. En puesta en escena, el "presidente Yeltsin" vendió al mejor postor 700 millones de toneladas de dióxido de carbono. El paquete se lo llevó "Bill Clinton" y el "primer ministro Obuchi", de Japón.

¿Aceptas por esposo... a tu futuro asesino?



Perdidamente enamorada, se casó. Pero ya en la luna de miel empezará a sospechar... lo que él estuvo tramando desde el día en que se conocieron.

Por primera vez en televisión.

UN VOTO PARA MORIR Hoy 22 hs.

9

CHOCARON DOS HELICOPTEROS EN EL AIRE EN BELLA VISTA

Un vuelo hacia la tragedia

Dos helicópteros chocaron mientras volaban sobre un campo de golf ubicado en la localidad bonaerense de Bella Vista, por lo que falleció uno de los pilotos mientras que el otro sólo sufrió heridas leves. De acuerdo con lo que relató un testigo presencial, la máquina que conducía el piloto que murió, Carlos Orforte, de 55 años, comenzó a cerrarse "como si fuera a girar" en dirección a la nave que conducía Alberto Pirillo, de 45, lo que produjo la colisión. Orforte y Pirillo tripulaban dos helicópteros Bell 206 de la empresa Transener y realizaban una recorrida aérea para revisar líneas de alta tensión en Buenos Aires, La Pampa y Neuquén. La primera hipótesis es que hubo "una falla humana". El helicóptero de Pirillo se partió en dos, pero él se salvó porque la parte de la cabina quedó enredada en la copa de unos árboles que amortiguaron la caída.

Ayer no fue un buen día para los pilotos: por la tarde, un avión ultraliviano se cayó en una estancia a 30 kilómetros al norte de Tandil y su piloto también murió.

"Las dos máquinas, que eran gemelas, eran utilizadas en forma habitual para la revisión y reparación de las redes de alta tensión en todo el país", explicó Luis Antúnez, gerente general de Transener S.A. La firma funciona desde hace cuatro años y tiene bajo su control 8.000 kilómetros de líneas. En los helicópteros, fabricados en 1994 y de cinco plazas cada uno, viajaban únicamente los pilotos, que tenían "miles de horas de vuelo", aseguró Antúnez.

El presidente de la Asociación de Pilotos Civiles, Guillermo Alais, lamentó lo sucedido y comentó que, a priori, se trata de un hecho muy diferente a los accidentes con los helicópteros Robinson R-22 que utiliza la Policía Bonaerense. "Estas son máquinas muy confiables y además son óptimas las referencias sobre la firma Transener", aseguró.

Fuentes de la Fuerza Aérea estimaron que podría tratarse de un "lamentable error humano", aunque no se descarta la posibilidad de un problema mecánico imprevisto, dado que todo indica que el mantenimiento de las aeronaves "estaría fuera de toda duda". No obstante, el dictamen final lo dará a conocer, en su momento, la Junta de Investigación de Accidentes.

Ultraliviano: Por la tarde, un avión ultraliviano se cayó en una estancia a unos 30 kilómetros al norte de Tandil y su piloto también murió.

cidentes, que depende de la Fuerza Aérea.

El accidente ocurrió a las 9.45 de ayer, pocos minutos después de que los dos helicópteros partieran desde el aeropuerto de Don Torcuato. La máquina que piloteaba Orforte cayó sobre un campo de golf perteneciente al empresario Francisco Macri. La nave que conducía Pirillo, en tanto, siguió unos 500 metros más y se precipitó sobre unos campos que pertenecen a la empresa Cinturón Ecológico Área Metropolitana Sociedad del Estado (CEAMSE), cerca del Ca-

Por un error humano, un helicóptero embistió a otro mientras volaban sobre Bella Vista. Ambas aeronaves pertenecían a la misma empresa. Uno de los pilotos murió y el otro salió ileso.



La máquina que piloteaba Orforte cayó sobre un campo de golf perteneciente a Francisco Macri.

"Chocamos en el aire, no sé lo que pasó", fue el comentario de Pirillo, el otro piloto.

mino del Buen Ayre.

"Chocamos en el aire, no sé lo que pasó", fue el comentario que hizo Pirillo minutos después del accidente, cuando fue socorrido por el testigo Daniel Burgos, quien se encontraba trabajando en la colocación de alambrados en los campos que pertenecen a Macri. "Vidos helicópteros que se aproximaban el uno al otro mientras iban en el mismo sentido, después escuché el ruido del impacto".

Burgos, junto con su sobrino Fabián, corrió hasta el lugar donde quedó la máquina en la que iba el piloto que sobrevivió. "Pirillo salió por sus propios medios del helicóptero y me pidió que le buscara el teléfono celular que llevaba con él para poder hablar con la empresa y con su esposa", relató Burgos a la prensa. El testigo dijo que cuando venían volando "a mediana altura", la aeronave en la que iba Orforte "comenzó a cerrarse

y cerrarse, como para girar, y chocó con el otro".

El helicóptero de Orforte "cayó a pique", mientras que el otro "siguió planeando unos 500 metros y cayó, en forma suave, sobre unos árboles". En el caso intervienen dos jueces, hasta que se determine cuál de los dos tiene jurisdicción en el hecho. El límite jurisdiccional lo marca el río Reconquista y las máquinas cayeron una a cada lado del curso de agua.

DOS CARBONIZADOS EN CORRIENTES Y PUEYRREDON

Una madrugada negra en el Once

Dos hombres murieron carbonizados ayer a la madrugada dentro de un auto en la esquina de las avenidas Corrientes y Pueyrredón, en el barrio de Once, por un triple choque, que terminó con otras cuatro personas heridas.

El hecho ocurrió a las 2, cuando un Renault 11 que circulaba por Corrientes cruzó aparentemente con el semáforo en rojo y embistió un taxi Renault 9, conducido por Hugo Rossi, de 25 años, que llevaba como pasajero a Néstor Walter, de 28. A su vez, ese auto chocó a otro taxi, un Peugeot 504, en el que iba solamente el conductor.

A causa del impacto, el Renault 11 que presuntamente provocó la tragedia explotó y se incendió en forma casi instantánea. Las llamas se propagaron rápidamente a los otros dos autos, que quedaron a pocos metros de distancia.

El Renault 11 iban tres hombres, pero sólo el que estaba ubicado en el asiento trasero -Julio Mótola, de 28 años- pudo escapar. El conductor y su acompañante quedaron atrapados dentro del auto. Sus cuerpos quedaron irreconocibles. Las dos taxistas y el pasajero del Renault 9 resultaron heridos y fueron internados en el hospital Ramos Mejía, aunque se encuentran fuera de peligro.



Dos de los ocupantes del auto quedaron atrapados por el fuego.

Según testigos, el Renault 11 cruzó Pueyrredón en rojo.

YIYA

Intimidado por el pasado de su esposa, Héctor Luis Chiodi anunció en el programa "Almorzando con Mirtha Legrand" que quiere iniciar "los trámites de divorcio o pedir la anulación" de su matrimonio con María de las Mercedes Bolla Aponte de Murano, más conocida como Yiya Murano, la "envenenadora de Monserrat". Chiodi, de 73 años, aseguró que al momento de casarse ignoraba que su futura esposa era la persona que fue condenada a prisión perpetua por envenenar con cianuro a tres de sus amigos. El despistado Chiodi sostuvo que conoció el currículum de su mujer cuando una pariente suya le dijo asombrada: "¿Te casaste con Yiya Murano?". Para colmo, según él, Yiya le confesó que también asesinó a su primer marido, Antonio Murano.

Policías investigados

La Cámara del Crimen ordenó al juez de instrucción Luis Yelaya seguir con la investigación de doce policías federales y un médico legista acusados de la privación ilegal de la libertad y presuntos apremios ilegales en perjuicio de un ex suboficial detenido por el secuestro del empresario Mauricio Macri, en 1991. Los policías fueron acusados por el ex sargento Juan Carlos Bayarri, detenido en 1991. Con seis años de tramitación, la causa llegó incluso a la Corte Interamericana de Derechos Humanos.

Apaleada por ladrones

Una joven mujer fue asaltada en pleno centro y golpeada de tal manera que tuvieron que extirparle un riñón. Al salir de su trabajo en el bar Filo, Claudia Bazán, de 26 años, fue hacia la parada de colectivos. En el camino, dos hombres pretendieron robarle. Al resistirse, le dieron una terrible golpiza y la dejaron tirada. Internada en el Hospital Fernández, le practicaron una cirugía en la que debieron extirparle el riñón.

Derechos para todas

La red de salud de las mujeres latinoamericanas y del Caribe, la Comisión Europea y el FEIM invitan a participar del seminario "Todos los derechos humanos para todas" que se llevará a cabo mañana de 10 a 14 en el salón Manuel Belgrano del Senado de la Nación, en Hipólito Yrigoyen 1760 4º piso. Informes al 327-2763.

EDICTO. El juzgado Nacional de 1ra Inst. en lo Civil Nro. 89, Secretaría única, comunica por 2 días en autos: ANTIK, Silvana Lidia y Otro c/CONVIVENCIA COOPERATIVA DE VIVIENDAS LIMITADA s/EJECUCION HIPOTECARIA. Exp. 53.292/96, que el Martillo RODOLFO FERNANDEZ DIAZ subastará el 16 de Noviembre de 1998, a las 10 horas en el Salón de Ventas de la calle URUGUAY Nro. 666 de esta ciudad, LA UNIDAD FUNCIONAL Nro. 26-Polígono 06-03 del sexto piso del INMUEBLE ubicado con frente a la calle DIAZ VELEZ hoy AV. REPUBLICA esquina a la calle CRAMER de la localidad de RAMOS MEJIA-Villa Sarmiento, Pdo. de Morón, Pcia. de Bs. As., Matrícula 1.531/26, N.C. C. III, S. C. M. 106, P. 1A, Subp. 26-polígono 06-03, Superf. Cub. 61,93 m² y balcón 4,92. Sup. Total 66,85 m²; porcentual 0,0424%; que adeuda: Rentas \$ 2.361,08 al 16/9/98 (fs. 99/101), Municipalidad \$ 733,77 al 14/9/98 (fs. 125). Respecto de Aguas Arg. y OSN, las partidas no poseen deuda al 11/6/98 (fs. 96y 37/98) (fs. 103) respectivamente. El inmueble sale a la venta libre de deudas por expensas por aplicación de los apremios decretados (fs. 116). Del acta notarial de fecha 23/3/98 (fs. 106), los ocupantes fueron intimados a la desocupación del inmueble en el plazo de diez días bajo apercibimiento de lanzamiento por la fuerza pública y que el departamento consta de un living comedor, dormitorio, baño y cocina con lavadero, con línea de teléfono y el estado del inmueble es muy bueno. Del informe del Martillero de fs. 127, surge que la unidad esta ocupada por el Sr. Luis Coll y Silvana Beatriz Uilo, quienes manifiestan tener calidad de propietarios. Se trata de un departamento que se identifica con el Nro. 24 del sexto piso del inmueble con ingreso por la calle CRAMER Nro. 18 esq. Avda. República de Ramos Mejía, Pcia. de Bs. As., al que se accede por un pasillo y el mismo se compone de un living-comedor; un dormitorio; un baño y cocina con lavadero, todo en muy buen estado de uso y conservación. Esta venta se realiza AL CONTADO Y AL MEJOR POSTOR. BASE \$ 30.000.- SEÑA 30% COMISION 3% Y SELLADO DE LEY (0,5%), quedando autorizado a retener el 0,50 restante de la seña, todo en dinero en efectivo en el acto de la subasta, debiendo el comprador constituir domicilio dentro del radio de la Capital Federal bajo apercibimiento de dar por notificadas las sucesivas providencias en la forma y oportunidad prevista por el art. 133 del C.P., y depositar el saldo de precio en el Banco de la Nación Argentina, Suc. Tribunales, dentro del quinto día de aprobada la subasta sin notificación ni intimación alguna, bajo apercibimiento de lo dispuesto por el art. 580 del C.P. Asimismo, el adquirente deberá hacerse cargo de las deudas en caso de no existir remanente suficiente y no procederá la compra en comisión. EXHIBICION: del 12 y 13 de Noviembre de 10 a 12 horas. BUENOS AIRES, Octubre 29 de 1998. Fdo. Damian Ignacio Font, Secretario.

ELECCIONES

En las elecciones estudiantiles de la semana pasada, la Alianza—que venía imponiéndose en todas las sedes de la UBA— sólo triunfó en la Facultad de Ciencias Sociales, con el 34 por ciento de los votos. En Agronomía, la conducción del centro volvió a quedar en manos de la Línea Agronómica Independiente, que logró el 50 por ciento de los sufragios, seguida por el FANA con el 40,2. La CEPA recuperó el centro de Ingeniería, apoyada por el 42 por ciento de los alumnos, relegando a la Alianza, que había ganado en el '97. En Veterinarias, donde Franja Morada y el Frepaso no se aliaron, los radicales conservaron el poder: fueron votados por el 48,3 por ciento de los estudiantes, mientras que el 44,1 se inclinó por la EPEP. Desde ayer (y hasta el viernes) es el turno de votar en Filosofía y Letras, donde se presentaron siete listas: Alianza, La Marea, PO, PTS, MAS, La Mariategui y Revuelta. En Ciencias Exactas, los comicios serán la semana próxima.

EL DATO

Encuentro de becarios

Desde mañana y hasta el viernes se hará en la Facultad de Ingeniería de la Universidad de San Juan el 2º Encuentro Nacional de Jóvenes Investigadores. Becarios de todas las universidades nacionales expondrán sus trabajos en cuatro áreas: Ciencias Básicas y de la Salud, Ciencias Humanas, Ciencias Sociales y Tecnología. También se realizarán dos paneles ("Crisis del aparato científico-tecnológico nacional" y "El conocimiento en la universidad al servicio de la sociedad"), de los que participarán investigadores como Enrique Oteiza, Gregorio Klimovsky, Adolfo Stubrin, Hugo Storero y Alicia Fernández Cirelli, entre otros. Cada universidad tendrá un stand donde exponer sus trabajos científicos en desarrollo.

Desde posgrados hasta institutos y programas permanentes, los estudios de género se ganaron un lugar dentro de las universidades y pelean por ampliarlo. Algunas especialistas proponen reformular las currículas.

LA MIRADA FEMENINA SE EXPANDE EN EL AMBITO

Ellos no están solos en

Por Cecilia Sosa

En el interior también

La huella femenina signa las universidades de todo el país. En la Universidad de Córdoba, por ejemplo, se desarrolla el Programa de Investigación sobre Género, que coordina la pedagoga María Burnichón y que aglutina estudios sobre la presencia femenina en la producción plástica, en el derecho y el sindicalismo. El Grupo de Investigación sobre violencia familiar de la Universidad del Litoral organizó el pasado fin de semana las jornadas "Violencia contra las mujeres: una violación a los Derechos Humanos", al que asistieron altos funcionarios del Poder Judicial de Santa Fe. Y, para el próximo, la Universidad del Centro auspicia un encuentro que se realizará en Tandil: "Los Derechos Humanos de las Humanas", en el que se reflexionará sobre acoso sexual, aborto, salud reproductiva y otros temas.

Un murmullo crece y agita los corazones machistas que perviven en la estructura universitaria. Son las voces de las mujeres que, desde distintos espacios académicos, apuestan a reformular la teoría bajo la perspectiva del género. En los últimos años, la oferta de seminarios, cursos, posgrados e institutos dedicados a las cuestiones femeninas se multiplicó en el mundo universitario. No obstante, dicen, todavía no alcanza. Incluso hay quienes aseguran

LA RADIO DE LA UNIVERSIDAD DE LUJAN CUMPLE SIETE AÑOS

La utopía de la otra comunicación

"Como ratoncitos frente a un león, nos paramos ante los monopolios y le decimos a la gente que hay una forma alternativa de comunicarse. Esa es la utopía de nuestro trabajo", desafia Gabriel Impaglione, director de la UNI, la radio de la Universidad Nacional de Luján, que este mes festeja sus primeros siete años en los parlantes. Los micrófonos remendados con cinta adhesiva y las sillas rotas de cuerina marrón revelan que no es una de las radios top que forman fila en el dial. Clavada en el 88,9 de la sintonía, la UNI emplea a doce estudiantes becados, tiene un alcance de quince kilómetros e intenta, con música y programas para todos los gustos, integrar a la comunidad de Luján con el ámbito académico.

Como en la universidad local no se dictan carreras de Comunicación ni Periodismo, el equipo de la UNI enseña a los estudiantes a escribir guiones y producir programas radiofónicos. "Lograr que alumnos de carreras alejadas de la comunicación se interesen y trabajen con ganas en la radio es nuestro gran desafío", dice Impaglione. Los estudiantes becados—que cobran entre 80 y 120 pesos por mes—trabajan cuatro horas por semana y realizan, junto con los docentes, microprogramas de divulgación de cinco o diez minutos relacionados



Sandra Cartasno

El director de la radio trabaja con 12 alumnos becados. Desde el 88,9 del dial, la UNI tiene un alcance de 15 km.

con la disciplina que estudian. Los alumnos de Trabajo Social, por ejemplo, hacen micros sobre el maltrato infantil y los que siguen Información Ambiental, sobre la contaminación. En la radio también colaboran pasantes no rentados de la Escuela de Comercio de Luján. "Lo más interesante de trabajar en la radio es la investigación, porque puedo vincularlo con mis estudios —cuenta Alicia Cabrera, de Trabajo

Social—. Ahora estamos preparando un programa sobre trabajo infantil a partir de entrevistas, material periodístico y algunos textos académicos." Profesionales, estudiantes y gente interesada por el arte y la cultura integran el público al que se dirige la UNI. "Con un perfil cultural como el nuestro no podemos pretender ser masivos. Pero sí intentamos abarcar cada vez más estratos sociales", comenta el direc-

tor de la emisora. Para eso, la mira apunta a la diversidad musical (se puede escuchar tango, folclore, jazz, rock, pop y heavy metal) y a la variedad temática. La programación, que se emite durante las 24 horas, incluye información general, literatura, poesía, historia, autoayuda, ecología y hasta arqueología. "Todos los temas se encaran con respaldo profesional, aunque con escasa terminología técnica, para que llegue mejor a la gente", explica.

Las radios universitarias surgieron hace cuarenta años, cuando el Estado otorgó ondas radiales a las casas de altos estudios públicos. En aquel momento, sólo las de Córdoba, el Litoral y La Plata instalaron sus emisoras. Hoy—sumando las de AM y FM—existen 32 radios diseminadas en 23 universidades del país. La UNI nació en noviembre de 1991 por iniciativa de autoridades, docentes y no docentes de la casa de estudios de Luján. Apoyar la extensión universitaria, divulgar conocimientos e integrar a la población con la comunidad académica fueron los objetivos impulsores. "Queremos competir con el resto de las emisoras locales—arriesga Impaglione—. De nada sirve tener una radio con contenidos académicos, culturales y sociales, si la escuchan sólo en la universidad."

Business
Class
Una clase especial.

340-7800



Vuelos de cabotaje de Aerolíneas y Austral - Aeroparque Jorge Newbery.

S A L I D A S			L L E G A D A S		
VUELO	DESTINO	HORA	VUELO	ORIGEN	HORA
AU2800	BAHIA BLANCA	06:32	AU2801	BAHIA BLANCA	09:22
AU2802	BAHIA BLANCA	10:25	AU2802	BAHIA BLANCA	11:15
AU2806	BAHIA BLANCA	15:40	AU2807	BAHIA BLANCA	18:30
AU2808	BAHIA BLANCA	18:44	AU2808	BAHIA BLANCA	22:34
AR1604	BARILECHE	09:25	AR1605	BARILECHE	14:17
AR1614	BARILECHE	11:15	AR1615	BARILECHE	18:07
AR1644	BARILECHE	17:20	AR1645	BARILECHE	22:32
AR1658	CHAPLEO	09:15	AR1659	CHAPLEO	18:07
AU2946	CATAMARCA	17:50	AU2946	CATAMARCA	22:37
AU2948	CATAMARCA	19:25	AU2948	CATAMARCA	23:37
AU2986	COCC	11:25	AU2986	COCC	17:15
AR1648	COCC	12:25	AR1649	COCC	18:55
AR1668	RIVADAVIA	12:40	AR1669	RIVADAVIA	19:04
AR1669	RIVADAVIA	17:45	AR1670	RIVADAVIA	19:55
AR1688	RIVADAVIA	22:15	AR1689	RIVADAVIA	22:45
AR1698	RIVADAVIA	22:15	AR1699	RIVADAVIA	22:45
AU2100	CORDOBA	06:44	AU2101	CORDOBA	08:00
AU2110	CORDOBA	08:00	AU2111	CORDOBA	09:39
AU2140	CORDOBA	11:00	AU2141	CORDOBA	12:19
AU2150	CORDOBA	14:00	AU2151	CORDOBA	15:55
AU2160	CORDOBA	16:00	AU2161	CORDOBA	18:00
AU2170	CORDOBA	18:00	AU2171	CORDOBA	19:00
AU2180	CORDOBA	20:00	AU2181	CORDOBA	21:00
AU2190	CORDOBA	22:00	AU2191	CORDOBA	23:00
AU2200	CORDOBA	24:00	AU2201	CORDOBA	25:00
AU2210	CORDOBA	26:00	AU2211	CORDOBA	27:00
AU2220	CORDOBA	28:00	AU2221	CORDOBA	29:00
AU2230	CORDOBA	30:00	AU2231	CORDOBA	31:00
AU2240	CORDOBA	32:00	AU2241	CORDOBA	33:00
AU2250	CORDOBA	34:00	AU2251	CORDOBA	35:00
AU2260	CORDOBA	36:00	AU2261	CORDOBA	37:00
AU2270	CORDOBA	38:00	AU2271	CORDOBA	39:00
AU2280	CORDOBA	40:00	AU2281	CORDOBA	41:00
AU2290	CORDOBA	42:00	AU2291	CORDOBA	43:00
AU2300	CORDOBA	44:00	AU2301	CORDOBA	45:00
AU2310	CORDOBA	46:00	AU2311	CORDOBA	47:00
AU2320	CORDOBA	48:00	AU2321	CORDOBA	49:00
AU2330	CORDOBA	50:00	AU2331	CORDOBA	51:00
AU2340	CORDOBA	52:00	AU2341	CORDOBA	53:00
AU2350	CORDOBA	54:00	AU2351	CORDOBA	55:00
AU2360	CORDOBA	56:00	AU2361	CORDOBA	57:00
AU2370	CORDOBA	58:00	AU2371	CORDOBA	59:00
AU2380	CORDOBA	60:00	AU2381	CORDOBA	61:00
AU2390	CORDOBA	62:00	AU2391	CORDOBA	63:00
AU2400	CORDOBA	64:00	AU2401	CORDOBA	65:00
AU2410	CORDOBA	66:00	AU2411	CORDOBA	67:00
AU2420	CORDOBA	68:00	AU2421	CORDOBA	69:00
AU2430	CORDOBA	70:00	AU2431	CORDOBA	71:00
AU2440	CORDOBA	72:00	AU2441	CORDOBA	73:00
AU2450	CORDOBA	74:00	AU2451	CORDOBA	75:00
AU2460	CORDOBA	76:00	AU2461	CORDOBA	77:00
AU2470	CORDOBA	78:00	AU2471	CORDOBA	79:00
AU2480	CORDOBA	80:00	AU2481	CORDOBA	81:00
AU2490	CORDOBA	82:00	AU2491	CORDOBA	83:00
AU2500	CORDOBA	84:00	AU2501	CORDOBA	85:00
AU2510	CORDOBA	86:00	AU2511	CORDOBA	87:00
AU2520	CORDOBA	88:00	AU2521	CORDOBA	89:00
AU2530	CORDOBA	90:00	AU2531	CORDOBA	91:00
AU2540	CORDOBA	92:00	AU2541	CORDOBA	93:00
AU2550	CORDOBA	94:00	AU2551	CORDOBA	95:00
AU2560	CORDOBA	96:00	AU2561	CORDOBA	97:00
AU2570	CORDOBA	98:00	AU2571	CORDOBA	99:00
AU2580	CORDOBA	100:00	AU2581	CORDOBA	101:00
AU2590	CORDOBA	102:00	AU2591	CORDOBA	103:00
AU2600	CORDOBA	104:00	AU2601	CORDOBA	105:00
AU2610	CORDOBA	106:00	AU2611	CORDOBA	107:00
AU2620	CORDOBA	108:00	AU2621	CORDOBA	109:00
AU2630	CORDOBA	110:00	AU2631	CORDOBA	111:00
AU2640	CORDOBA	112:00	AU2641	CORDOBA	113:00
AU2650	CORDOBA	114:00	AU2651	CORDOBA	115:00
AU2660	CORDOBA	116:00	AU2661	CORDOBA	117:00
AU2670	CORDOBA	118:00	AU2671	CORDOBA	119:00
AU2680	CORDOBA	120:00	AU2681	CORDOBA	121:00
AU2690	CORDOBA	122:00	AU2691	CORDOBA	123:00
AU2700	CORDOBA	124:00	AU2701	CORDOBA	125:00
AU2710	CORDOBA	126:00	AU2711	CORDOBA	127:00
AU2720	CORDOBA	128:00	AU2721	CORDOBA	129:00
AU2730	CORDOBA	130:00	AU2731	CORDOBA	131:00
AU2740	CORDOBA	132:00	AU2741	CORDOBA	133:00
AU2750	CORDOBA	134:00	AU2751	CORDOBA	135:00
AU2760	CORDOBA	136:00	AU2761	CORDOBA	137:00
AU2770	CORDOBA	138:00	AU2771	CORDOBA	139:00
AU2780	CORDOBA	140:00	AU2781	CORDOBA	141:00
AU2790	CORDOBA	142:00	AU2791	CORDOBA	143:00
AU2800	CORDOBA	144:00	AU2801	CORDOBA	145:00
AU2810	CORDOBA	146:00	AU2811	CORDOBA	147:00
AU2820	CORDOBA	148:00	AU2821	CORDOBA	149:00
AU2830	CORDOBA	150:00	AU2831	CORDOBA	151:00
AU2840	CORDOBA	152:00	AU2841	CORDOBA	153:00
AU2850	CORDOBA	154:00	AU2851	CORDOBA	155:00
AU2860	CORDOBA	156:00	AU2861	CORDOBA	157:00
AU2870	CORDOBA	158:00	AU2871	CORDOBA	159:00
AU2880	CORDOBA	160:00	AU2881	CORDOBA	161:00
AU2890	CORDOBA	162:00	AU2891	CORDOBA	163:00
AU2900	CORDOBA	164:00	AU2901	CORDOBA	165:00
AU2910	CORDOBA	166:00	AU2911	CORDOBA	167:00
AU2920	CORDOBA	168:00	AU2921	CORDOBA	169:00
AU2930	CORDOBA	170:00	AU2931	CORDOBA	171:00
AU2940	CORDOBA	172:00	AU2941	CORDOBA	173:00
AU2950	CORDOBA	174:00	AU2951	CORDOBA	175:00
AU2960	CORDOBA	176:00	AU2961	CORDOBA	177:00
AU2970	CORDOBA	178:00	AU2971	CORDOBA	179:00
AU2980	CORDOBA	180:00	AU2981	CORDOBA	181:00
AU2990	CORDOBA	182:00	AU2991	CORDOBA	183:00
AU3000	CORDOBA	184:00	AU3001	CORDOBA	185:00
AU3010	CORDOBA	186:00	AU3011	CORDOBA	187:00
AU3020	CORDOBA	188:00	AU3021	CORDOBA	189:00
AU3030	CORDOBA	190:00	AU3031	CORDOBA	191:00
AU3040	CORDOBA	192:00	AU3041	CORDOBA	193:00
AU3050	CORDOBA	194:00	AU3051	CORDOBA	195:00
AU3060	CORDOBA	196:00	AU3061	CORDOBA	197:00
AU3070	CORDOBA	198:00	AU3071	CORDOBA	199:00
AU3080	CORDOBA	200:00	AU3081	CORDOBA	201:00
AU3090	CORDOBA	202:00	AU3091	CORDOBA	203:00
AU3100	CORDOBA	204:00	AU3101	CORDOBA	205:00
AU3110	CORDOBA	206:00	AU3111	CORDOBA	207:00
AU3120	CORDOBA	208:00	AU3121	CORDOBA	209:00
AU3130	CORDOBA	210:00	AU3131	CORDOBA	211:00
AU3140	CORDOBA	212:00	AU3141	CORDOBA	213:00
AU3150	CORDOBA	214:00	AU3151	CORDOBA	215:00
AU3160	CORDOBA	216:00	AU3161	CORDOBA	217:00
AU3170	CORDOBA	218:00	AU3171	CORDOBA	219:00
AU3180	CORDOBA	220:00	AU3181	CORDOBA	221:00
AU3190	CORDOBA	222:00	AU3191	CORDOBA	223:00
AU3200	CORDOBA	224:00	AU3201	CORDOBA	225:00
AU3210	CORDOBA	226:00	AU3211	CORDOBA	227:00
AU3220	CORDOBA	228:00	AU3221	CORDOBA	229:00
AU3230	CORDOBA	230:00	AU3231	CORDOBA	231:00
AU3240	CORDOBA	232:00	AU3241	CORDOBA	233:00
AU3250	CORDOBA	234:00	AU3251	CORDOBA	235:00
AU3260	CORDOBA	236:00	AU3261	CORDOBA	237:00
AU3270	CORDOBA	238:00	AU3271	CORDOBA	239:00
AU3280	CORDOBA	240:00	AU3281	CORDOBA	241:00
AU3290	CORDOBA	242:00	AU3291	CORDOBA	243:00
AU3300	CORDOBA	244:00	AU3301	CORDOBA	245:00
AU3310	CORDOBA	246:00	AU3311	CORDOBA	247:00
AU3320	CORDOBA	248:00	AU3321	CORDOBA	249:00
AU3330	CORDOBA	250:00	AU3331	CORDOBA	251:00
AU3340	CORDOBA	252:00	AU3341	CORDOBA	253:00
AU3350	CORDOBA	254:00	AU3351	CORDOBA	255:00
AU3360	CORDOBA	256:00	AU3361	CORDOBA	257:00
AU3370	CORDOBA	258:00	AU3371	CORDOBA	259:00
AU3380	CORDOBA	260:00	AU3381	CORDOBA	261:00
AU3390	CORDOBA	262:00	AU3391	CORDOBA	263:00
AU3400	CORDOBA	264:00	AU3401	CORDOBA	265:00
AU3410	CORDOBA	266:00	AU3411	CORDOBA	267:00
AU3420	CORDOBA	268:00	AU3421	CORDOBA	269:00
AU3430	CORDOBA	270:00	AU3431	CORDOBA	271:00
AU3440	CORDOBA	272:00	AU3441	CORDOBA	273:00
AU3450	CORDOBA	274:00	AU3451	CORDOBA	275:00
AU3460	CORDOBA	276:00	AU3461	CORDOBA	277:00
AU3470	CORDOBA	278:00	AU3471	CORDOBA	279:00
AU3480	CORDOBA	280:00	AU3481	CORDOBA	281:00
AU3490	CORDOBA	282:00	AU3491	CORDOBA	283:00
AU3500	CORDOBA	284:00	AU3501	CORDOBA	285:00
AU3510	CORDOBA	286:00	AU3511	CORDOBA	287:00
AU3520	CORDOBA	288:00	AU3521	CORDOBA	2

ACADEMICO NACIONAL

la universidad

que sólo una revisión completa de los planes de estudio puede garantizar la equidad entre los sexos. "La etapa de reivindicación de la igualdad formal ya pasó -anuncia Haydée Birgin, coordinadora de un programa feminista en la Facultad de Derecho (UBA)-.

Ahora hay que cuestionar las bases mismas de la teoría", arremete. Aquí, académicas en pie de guerra, con las uñas más que afiladas.

"Cuando se habla de género se lo pone como sinónimo de mujer. Y géneros hay dos: los señores y las señoras -protesta la socióloga Silvia Chejter-. Investigar desde el lugar de la mujer no es investigar temas de mujeres, sino profundizar el análisis de una sociedad cruzada por la guerra de los sexos", diagnostica.

Chejter coordina el área de género que en el '93 logró un espacio en el Instituto Gino Germani de la Facultad de Ciencias Sociales (UBA).

Y lucha por conservarlo, aun cuando dice que sigue siendo un grupo marginal en la facultad. "Las feministas sacaron a la luz la problemática de la mujer, pero estos estudios permiten abordar todo tipo de cuestiones de la vida social", asegura antes de implorar: "Que no nos vuelvan a meter den-

que pueden ser diferenciadas, por ejemplo, en los textos literarios que produce cada época", justifica Domínguez.

Y añade: "Cada vez hay más escritoras, pero también aparecen nuevas voces y estilos que antes estaban silenciados".

También sobre reductos científicos clásicos como el Conicet las investigadoras tienen algo que decir. Un estudio realizado por la Red del Género, Ciencia y Tecnología reveló que en las jerarquías superiores del organismo la presencia femenina brilla por su ausencia.

"Sólo del cero al 5 por ciento de esos puestos están ocupados por mujeres -dice Diana Maffía, directora de la investigación-. Cuando la mujer pasa a tener una categoría independiente, se enfrenta con un techo de cristal que le impide seguir creciendo.

Y, si lo logra, es a costa de un sufrimiento personal muy alto. Estos son patrones de exclusión sistemáticos. Y en un país que necesita investigadores es absurdo que se desfilen recursos por prejuicios sexistas". Y agrega: "En la UBA ingresa un porcentaje mayor de mujeres, pero esto no se traduce en la cantidad y calidad de la inserción laboral".

Entre las feministas hay postu-



ras más radicales que apuntan aún contra los mismos institutos y posgrados de género.

"El problema central es cómo incluir la diferencia sexual en toda las currículas universitarias", subraya Haydée Birgin, coordinadora del programa permanente "Identidad y Derecho: la discriminación de la mujer como espacio de conflicto" (ver aparte) de la Facultad de Derecho (UBA).

"La etapa de reivindicación de la igualdad formal ya pasó, ahora hay que cuestionar las bases mismas de la teoría, desde el derecho, el psicoanálisis y la economía", propone.

De hecho, en el '87 una resolución del Consejo Superior de la UBA creó una comisión de profesores para empezar a revisar los planes de estudios bajo esta perspectiva.

"Pero se diluyó cuando llegó la vorágine de los posgrados y los institutos. Que en general son unos feudos", asegura Birgin.

Tampoco en el rectorado de la UBA faltan voces femeninas dispuestas a hacerse oír. "En la elección de las carreras hay fuertes sesgos de género.

Y esos son estereotipos que hay que quebrar", alegó la secretaria académica Alicia Camilloni.

PARA EL TIEMPO LIBRE... (SI QUEDA)

Escándalo. Mañana, en el aula 108 de la Facultad de Filosofía y Letras (UBA), se realizará la *avant première* mundial de "El retorno" (1992), un film de Marco Di Stefano, que narra la vida de un Cristo contemporáneo casado con una terrorista. A las 21, en Puán 480. Entrada libre.

Video. Mañana se realizará el 3er. encuentro del Ciclo de Video "Desaparición de identidades" que organizan las Abuelas de Plaza de Mayo, la Cátedra de Ética y Derechos Humanos y el centro de estudiantes de Psicología (UBA). A las 19.30, en Independencia 3065.

Teatro. Todos los viernes de noviembre, a las 23, se presentará el espectáculo *Ciudad canalla*, en la sala "Del otro lado", Lamber 866.

Sociología. Mañana, a las 19, la cátedra pública "100 años de Sociología", cierra su actividad con una charla de Waldo Ansaldi sobre "La sociología histórica en Argentina". En el Centro Cultural Rojas, Corrientes 2036.

Fotos. Hasta el 27 de noviembre se reciben las obras para el concurso fotográfico y de video "El campo de deportes del Colegio Nacional Buenos Aires". Informes: Bolívar 263, Tel. 331-2115 o 381-7890.

Roles: "El hombre y la mujer ocupan distintas posiciones sociales que pueden ser diferenciadas, por ejemplo, en los textos literarios de cada época."

tro de un ghetto".

"Relatos de la vida sexual en los '90" es uno de los temas que cosechan pasiones entre las expertas del Gino Germani. "¿De qué hablan las mujeres cuando hablan de sexualidad; de lo mismo que los hombres o hablan de otro modo?" fue la pregunta que inspiró la investigación, centrada en el relato que las entrevistadas hacen sobre sus experiencias sexuales. "El discurso hegemónico construye un modelo androcéntrico y heterosexual organizado en torno a la monogamia y la reproducción. Nos interesa identificar otros discursos de la sexualidad, caracterizarlos en la vida cotidiana y amorosa. Y evaluar cómo contestan al discurso hegemónico", alega Chejter.

En Filosofía y Letras (UBA), el área de género alcanzó (después de cinco años de labor que incluyeron libros, ponencias y la revista *Mora*) el status de Instituto Interdisciplinario de Estudios de Género. Sus cuarenta especialistas (formados en diversas disciplinas) reciben consultas bibliográficas permanentes de alumnos de todas las carreras. "Ya casi no quedan profesores que puedan obviar estos temas", advierte la coordinadora Nora Domínguez. El enfoque interdisciplinario abarca desde subjetividad y violencia hasta la relación del género con la ciencia, la tecnología y los discursos literarios. "El género no es una categoría pura. Está atravesado por marcas de poder y de clase. No obstante, el hombre y la mujer ocupan distintas posiciones sociales

Tras la revisión teórica

"No es cuestión de crear un Estado para la mujer, sino de lograr que la dimensión del género se incluya en las políticas públicas, educacionales y macroeconómicas", asegura la abogada Haydée Birgin que, junto con la jueza Alicia Ruiz, coordina el programa "Identidad y Derecho: la discriminación de la mujer como espacio de conflicto" en la Facultad de Derecho de la UBA. El segundo y el cuarto miércoles de cada mes, las butacas del aula 100 se pueblan de mujeres (pero no sólo) que buscan argumentos teóricos para esgrimir en su lucha. "Logramos insertar este seminario para cuestionar las bases de la filosofía jurídica", explica Birgin. Y agrega: "Hay miles de mujeres en el mundo que reivindican el derecho al trabajo, la maternidad y el salario. Pero sin una revisión teórica no vamos a avanzar más". Hoy, a las 19, la filósofa española Celia Amorós dará la conferencia "Elogio de la vindicación", organizada en conjunto con la Facultad de Filosofía y Letras. Mañana, a la misma hora, Graciela Musacchio intentará responder "¿Por qué el sujeto del psicoanálisis es el sujeto del derecho y no al revés?". Y, el miércoles 25, Martín Bohemer disertará sobre "El lenguaje del Derecho: la violación". Todas las actividades son abiertas y gratuitas.

DOCTORADO EN CIENCIAS SOCIALES

Se vienen los doctores

"Los graduados en Sociología, Ciencia Política y Ciencias de la Comunicación, entre otras carreras, ya no tendrán que viajar al exterior para hacer su doctorado. Ahora lo van a poder hacer en la Universidad de Buenos Aires", aseguró el vicedecano de la Facultad de Ciencias Sociales, Norberto Alayón.

El primer Doctorado en Ciencias Sociales de la Argentina comenzará a dictarse el próximo año en esa unidad académica. La inscripción, que comenzó ayer, se extenderá hasta el 15 de febrero del '99 y está abierta a todos los egresados universitarios.

"La creación de este curso era una antigua necesidad académica, una asignatura pendiente que tenía la universidad con sus graduados", dijo Alayón, integrante de la "Comisión de Doctorado" que se encargará de diseñar el proyecto y la evaluación de los postulantes. Además del vicedecano, el equipo de

planificación está integrado por el decano de Ciencias Sociales, Fortunato Mallimaci, y reconocidos profesores de la facultad como Nicolás Casullo, Horacio González, Margarita Graziano, Héctor Schmucler, Enrique Oteiza, Emilio de Ipola, Gregorio Kaminsky, Enrique Mari, Arturo Fernández, Hilda Herzer, Héctor Cordone y otros.

El curso contempla la realización de una tesis, que deberá ser entregada antes de los tres años. Una vez seleccionado, cada postulante tendrá que elegir un consejero de estudio y un director de tesis, de acuerdo con la temática que quiera desarrollar. Según Alayón, el perfil de los interesados va a ser muy variado: "De aquí a febrero, la demanda va a ser múltiple y muy diversa. Se van a presentar desde personas con una larga tradición en las ciencias sociales que no han tenido oportunidad de hacer un doctorado, hasta jóvenes recién graduados".

periódico universitario
ARGIROPOLIS

Ahora tenés un lugar para publicar tu paper

<http://www.argiropolis.com.ar>



Esta semana:

- 1946-55: "Historia y cultura en la construcción del discurso político peronista" y "Dichos y hechos del gobierno peronista, lo fáctico y lo simbólico en el análisis histórico" por **Noemi Girbal Blacha**.
- La aplicación de una droga para la hipercolesterolemia capaz de reducir el desarrollo y diseminación de tumores mamarios, investigación del Laboratorio de Oncología Molecular de la Universidad Nacional de Quilmes.
- Columna de opinión: "Todo adulto con trabajo", por **Enrique Martínez**.
- El Pescador de Internet: "La Búsqueda Verde: la causa de las organizaciones ecologistas en Estados Unidos".
- Papers de los usuarios:
 - Argentina 1969-1974 (del Cordobazo a la Triple A), por **Carlos Repetto**.
 - Algunas consideraciones a propósito de la clonación humana, por **Marisa Rau**.
 - La Reformulación panorámica, por **Eduardo H. Cazabat**.

Universidades Nacionales de Buenos Aires, La Plata, el Litoral y Quilmes - netizen
Fundación Argentina Siglo 21 - Página/12

The Guardian
de Gran Bretaña

Por Edward Said

Un acuerdo de paz que presenta más problemas que soluciones

El desenlace del acuerdo de paz entre Israel, los Estados Unidos y las autoridades palestinas ya comenzó con el coche bomba del viernes en Jerusalén. Probablemente nuevos obstáculos ocurrirán diariamente. Al informar del acuerdo, la prensa norteamericana no se ocupó de señalar que el 40 por ciento de los territorios que supuestamente se les están dando en total a la corrupta autoridad del líder palestino Yasser Arafat fueron pedazos separados de territorios, todos ellos sujetos a la elección por parte de Israel de fecha y lugar en que los territorios serán parcialmente abandonados. Desde que se firmó, hubo por lo menos dos postergaciones de su aplicación e Israel incluso pidió a los Estados Unidos un adicional de 1300 millones de dólares para replegarse de colonos en territorios ocupados.

La mayoría de las áreas palestinas bajo control palestino no son contiguas y no se permite el libre tránsito entre ellas. Jerusalén sigue estando prohibido para los residentes de Gaza y Cisjordania. La mayoría del memorándum del acuerdo de paz trata sobre arreglos de seguridad que someten a la Autoridad Palestina a la seguridad de Israel, pero nunca a la inversa. La CIA va a jugar un rol activo al adjudicar los temas de

Para el autor de esta nota, el atentado del viernes pasado en Jerusalén y sus repercusiones (ver nota aparte) es sólo una parte de un tratado en el que el único beneficiado es Israel.

seguridad tales como extradición, combatir la infraestructura "terrorista", incitación y otros temas del mismo tenor, y mientras tanto Israel puede hacer lo que quiera, incluyendo la construcción de nuevos asentamientos, tomar más tierra, añadirla al área de Jerusalén y utilizar toda el



Muñecos que representan a Benjamin Netanyahu, Bill Clinton y el canciller israelí Ariel Sharon. Las amenazas de los grupos terroristas islámicos ya se concretaron con la bomba del viernes pasado.

agua que quiera de Cisjordania. Pero el problema real con todos los arreglos de transferencia de tierras es que no sólo le da a Israel una autoridad unilateral para decidir qué tierra es la que debe transferirse; también le permite a Israel un generoso número de "fases" en las que completar las transferencias, sin un mecanismo para responder a demoras.

¿Y ahora qué? Un número de cosas se pueden proponer. En primer lugar, el liderazgo palestino debería ser totalmente censurado por tanta gente como sea posible por una actuación tan lamentable en las negociaciones. Arafat y compañía se han entregado completamente a la combinación de los israelíes y al aparato de la inteligencia de los Estados Unidos, poniendo así un fin a cualquier cosa que se parezca remotamente a la vida nacional palestina, democrática e independiente. Esto

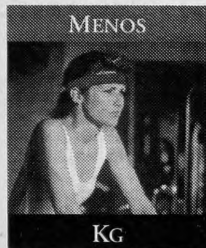
fue sacrificado para la supervivencia de Arafat y su círculo de consejeros, satélites y jefe de seguridad, para quienes la idea de una sociedad civil palestina con un poder judicial y un poder legislativo independiente es un tanto inconveniente del que se deben liberar como la tierra a la que apenas le echaron una mirada. Desde ahora en más, cualquier resistencia a la colonización israelí será tratada sumariamente; los opositores a lo que Arafat y sus hombres están haciendo serán considerados como "los que odian la paz".

Arafat y su gente han hecho lo usual en ellos: abandonar sin mucha lucha y por cierto sin la mínima traza de una visión estratégica o moral. Ellos sostendrán que algo como este acuerdo es mejor que nada. Pero, ¿lo es? En realidad los palestinos están atados a arreglos de seguridad para Israel que continúa devaluando

y degradando la vida palestina, por no decir nada de las aspiraciones palestinas, que ni siquiera se mencionan. La catástrofe de 1948 fue borrada, así como las conquistas de 1967 y 1992. La única vía real que les queda hoy a los palestinos es instar a sus representantes en el Consejo Legislativo palestino a votar con sus pies, a no asistir a esta reunión y a comenzar nuevamente a luchar por un nuevo consejo, cuyos miembros no estén nombrados ni estén obligados por gratitud a Arafat. El tiempo se acorta antes de que hayamos permitido a este ruinoso, incompetente y corrupto liderazgo vendernos totalmente, y cuanto antes comencemos a organizar una gran reunión palestina que tenga lugar fuera del mundo árabe, mejor. La medianoche, sonó.

Traducción: Celita Doyham-béhère.

EL UNICO SPA DE MAR
DE LA ARGENTINA LE OFRECE



MÁS SALUD Y PLACER

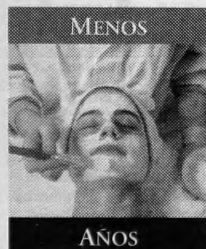
El Spa de Mar de Manantiales le ofrece la posibilidad de beneficiarse con los exclusivos programas para reducir de peso, mejorar la silueta y combatir el stress.



El Spa de Mar está ubicado en un lugar de gran belleza natural y cuenta con una playa exclusiva protegida por grandes acantilados.

Para lograr más salud con más placer.

El equipo profesional está capacitado y dirigido por el Dr. Antonio C. Minuzzi.



SPA DE MAR



MANANTIALES
MAR DEL PLATA - ARGENTINA

Palacio San Miguel
Suipacha 84 (1008) Buenos Aires
Tel/Fax: (01) 345-1540 / 1169/1534/1580



EL MAR LE CAMBIA SU VIDA

LOS ISRAELÍES IRAN A VOTAR, LOS PALESTINOS NO

Unas elecciones difíciles

Luego del atentado del viernes adjudicado por la organización terrorista islámica Hamas, y de la postergación israelí del cumplimiento del acuerdo de paz de Wye Plantation, el clima para las elecciones municipales en el Estado hebreo es particularmente tenso. En Jerusalén, el actual alcalde, Ehud Olmert, es el favorito en unos comicios en el que los palestinos de la ciudad no participarán para no ratificar la ampliación israelí de la Ciudad Santa, de la que Olmert es uno de los principales impulsores. En Tel Aviv, el candidato del opositor Partido Laborista, Ron Huldai, aventaja en las encuestas al partido del premier Benjamín Netanyahu, quien resolvió ayer postergar el comienzo de la retirada militar previsto para el próximo lunes.

El acuerdo firmado en Estados Unidos entre su presidente, Bill Clinton, el líder palestino Yasser Arafat y el mismo Netanyahu estaba esperando la aprobación del gabinete y de la Knesset (Parlamento israelí), donde se prevé una tormenta desatada por los partidos religiosos contra el acuerdo. Sin embargo, ésta tardará en llegar luego de que el gabinete israelí resolviera retrasar el cumplimiento de lo pactado a través de dos ar-

gumentos: el incumplimiento en materia de combate antiterrorista por parte de la Autoridad Nacional Palestina (ANP) —reafirmado luego del atentado de Hamas— y la llamada "a la destrucción de Israel" contenida en la Carta Nacional de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP), de 1968, que aún no ha sido anulada. Algunos diputados laboristas, que ya le aseguraron el apoyo a Netanyahu en caso de que los partidos derechistas le retiren el suyo, aclararon que esta segunda exigencia "es tonta", como dijo el diputado Iosi Beilin.

"Si los palestinos dan, recibirán,

y si no dan, no recibirán", es el nuevo slogan que eligió Netanyahu desde el ataque de Hamas y parece decidido a concretarlo. Además de la suspensión del proyecto de retirada del 13 por ciento de Cisjordania, el gobierno israelí continúa fomentando la colonización hebrea en zonas no autorizadas, según afirmó ayer el diario israelí Haaretz. El portavoz del gobierno de Netanyahu, Moshe Fogel, dijo ayer que "el gabinete no autorizó nuevas colonias" y que la colonización que se estima "es legítima y conforme a los acuerdos firmados con los palestinos".

A 60 años de la Kristallnacht

El aniversario del masivo pogrom que conmovió toda Alemania en la noche del 9 al 10 de noviembre de 1938, conocido como el Kristallnacht ("la noche de los cristales"), coincidió con dos pequeños grandes hechos que pusieron de manifiesto que los últimos 60 años no pasaron en vano. "Uno de los momentos más vergonzosos de la historia alemana", fue la contundente definición elegida por el propio presidente alemán, Roman Herzog, para calificar al Kristallnacht en la sinagoga de Berlín durante el acto ofi-

cial destinado a recordar la masacre. Casi al mismo tiempo, uno de los principales dirigentes de la comunidad judía de Gran Bretaña aseguraba que "por primera vez, en más de 2000 años de experiencia judía no hay ninguna comunidad judía en todo el mundo que sea oficialmente perseguida". En una coincidencia igualmente satisfactoria, una delegación de neonazis alemanes fue impedida por el gobierno israelí de realizar una suerte de "peregrinación" a los Lugares Santos.

EL EX GOLPISTA HUGO CHAVEZ, HACIA LA PRESIDENCIA DE VENEZUELA

Por los fusiles o por los votos

El partido del ex coronel golpista ganó las elecciones legislativas, confirmando así su condición de favorito para las presidenciales.

El País de Madrid

Por Juan Jesús Aznarez
Desde Caracas

El comandante de paracaidistas Hugo Chávez perpetró su segundo golpe en Venezuela al ganar las elecciones legislativas y regionales de este domingo, casi a la par con Acción Democrática (AD), socialdemócrata, con un movimiento inscripto hace un año y una variopinta agrupación de fuerzas. El militar, que hace años encabezó un cruento cuartelazo contra el gobierno de Carlos Andrés Pérez, avanza incontestable hacia la tercera y definitiva asonada, hacia las presidenciales del próximo seis de diciembre, fecha que los partidos tradicionales se anticipan como "difuntos". "Sólo nos queda rezar, encomendarnos a Dios", instaba en privado un dirigente de Acción Democrática (AD), socialdemócrata.

El populista de la divisa bolivariana y la proclama insurrecta se encomendó en campaña al desenga-

Demócrata: "Si ganamos el seis de diciembre tendremos una Asamblea Constituyente que puede disolver el Congreso", dijo Chávez en la campaña.

ño, al empobrecimiento y a las ansias de cambio de una sociedad sublevada por la sucesión de fracasos gubernamentales y una corrupción que creó cultura. "Esto es el anuncio de lo que va pasar el mes que viene", avisó. "Polo Democrático (nombre de su coalición) se consolida como la primera fuerza a nivel social y político. Vamos a marcar el mapa político de las primeras décadas del siglo XXI".

La participación fue más alta que en anteriores consultas, y el escrutinio de los sufragios era confuso, lento y todavía parcial aprimeras horas de la tarde de ayer. A la espera de los resultados oficiales, la cadena Venevisión publicó la probable composición del Congreso de acuerdo con el conteo en su poder.

La coalición detrás de Chávez obtendría el 34,4 por ciento de los 189 escaños de la Cámara de Diputados, seguida por AD, en baja, con el 34,3 por ciento. El partido Copei, socialcristiano, también en descenso, suma el 13,7 por ciento, y el Proyecto Venezuela, del independiente de centroderecha Henrique Salas, el 12,7 por ciento. Irene Sáez, ex miss Universo, apenas llega al 1,5 por ciento.

Los 48 asientos del Congreso quedarían así: el 37 por ciento para AD, el 35,7 por ciento para Chávez, el 16,6 por ciento para Copei, y el 4,7 por ciento sería de Salas. La fragmentación parlamentaria, y el ingreso en el hemisiciclo de los independientes, conducirá inevitablemente a la negociación y a un reacomodamiento de alianzas para afrontar el ascenso de Hugo Chávez, que reclama haber ganado diez de las 23 gobernaciones en juego, ocho de ellas oficialmente obtenidas por AD y cinco por Copei.

Andrés Pérez, bajo arresto domiciliario con cargos de fraude a la hacienda pública durante su gestión, fue elegido senador por su estado natal, Táchira. El ex teniente coronel, que arrasó en Caracas y este domingo convirtió a su padre en gobernador de Barinas, no parece estar preocupado por una alianza de coyuntura en su contra, y menos pretende seguir la tramitación habitual para enmendar la Constitución. "Dios mediante, el 6 de diciembre los venezolanos van a elegir presidente y aquí está ese presidente", declaró ayer en televisión.

Pero Hugo Chávez Frías, 44 años, manifiesta su oposición a presidir un régimen gastado, y piensa honrar su compromiso público con una radical transformación del sistema. Acto seguido anunció la firma, el 2 de febrero, fecha de asunción del cargo, de un decreto llamando a referendo. "Si la respuesta es positiva, y casi todo indica que sí, tendremos una Asamblea Constituyente que, soberanamente, puede disolver el Congreso". En tanto lo hace, las funciones del Congreso serán reducidas a su mínima expresión, a tareas administrativas. "No podría legislar en ese lapso por cuanto esas funciones serían de la Asamblea Constituyente".

La posibilidad de que Chávez disuelva el Parlamento, sustituya el Poder Judicial por tribunales de sa-



Hugo Chávez, rodeado de periodistas, sale del lugar de votación fortalecido por el triunfo.

Su partido se llama Polo Democrático pero él amenazó con disolver el Congreso si gana el 6 de diciembre.

lud pública, establezca órganos populares de vigilancia e incorpore al mando castrense a oficiales que fueron sus cómplices en el golpe de 1992, inquietó al generalato, y el jefe del ejército de tierra, general Rubén Rojas, yerno del presidente Caldera, efectuó advertencias que fueron tomadas como premoniciones de

un golpe de Estado "preventivo" contra el rebelde aviador de Maracay. Los resultados de los comicios, que renovaban también 391 escaños locales, refuerzan la incertidumbre sobre el horizonte económico de una nación abundante en pozos petrolíferos y pobreza, que sufre el sostenido abaratamiento del

crudo en los mercados internacionales, las turbulencias financieras y un errático proceso de reformas y ajustes. Portavoces de Acción Democrática, al que perteneció Pérez antes de su expulsión, se consuelan definiendo al "chavismo" como un movimiento emocional que habrá de perecer tarde o temprano.

SE PERfila EL NUEVO LIDER REPUBLICANO EN EE.UU.

Llega el piloto de tormentas

Luego de la derrota electoral que le costó el puesto a Newt Gingrich en la presidencia de la Cámara de Representantes norteamericana, el diputado por Louisiana Bob Livingston tiene asegurado el lugar luego de que Christopher Cox, de California, se autoexcluyera de la carrera y hasta manifestara que le daría su apoyo para las internas del 18 de noviembre. Livingston estuvo muy asociado con los republicanos "duros", quienes lo consideran como una "cara nueva" de la vieja política. Sin embargo, luego de postularse se ha cuidado de tomar distancia del fuerte conservadurismo de Gingrich. Esta transición en la dirección del Congreso ocurre mientras ayer en el Capitolio comenzaba el "proceso de investigación" dentro del proceso de destitución ("impeachment")

del presidente Bill Clinton.

Livingston siempre se caracterizó por un conservadurismo feroz durante su mandato en el Congreso. Intimo amigo de Newt Gingrich, Livingston fue elevado por éste del anonimato para presidir la comisión presupuestaria del Congreso. Desde aquí, se destacó por su violenta oposición al presupuesto de Clinton para 1996. Asimismo, el representante republicano está identificado con las leyes más "duras" del partido republicano, como la imposición del inglés como idioma único en Estados Unidos.

En el presente, sin embargo, Livingston ha adoptado un perfil menos extremo. El ya ha intentado alejarse de los "radical republicans" al afirmar que deben darse cuenta de que gran parte de la agenda ultraconservadora de Gingrich fue rechazada por los votantes. Desde sus chistes en público sobre su legen-

dario mal carácter, y con su asociación con el ala renovadora del partido republicano, Livingston parece buscar dar la imagen de "moderado" que siempre eludió a su predecesor. Con éste, en efecto, Livingston define sus diferencias como las que existen entre "un gestor y un revolucionario".

El "gestor", sin embargo, asumiría funciones en el medio de la continuación del proceso republicano de destitución a Clinton por su affaire con Monica Lewinsky. Bajo el efecto de la derrota del 3 de noviembre, la Comisión de Asuntos Judiciales de la Cámara de Representantes que dirige el proceso redujo la lista de testigos a sólo dos: el fiscal independiente Kenneth Starr y un jurista especializado. Sin embargo, los republicanos no dan ningún signo de querer detenerse. Las acusaciones que éstos repitieron ayer—"socavar la confianza pública", "mentir bajo juramento", "obstruir la justicia"—no fueron las de políticos que están intimidados por resultados electorales.

Clinton, por su parte, sufrió ayer un serio revés cuando la Corte Suprema le negó su apelación para que a su abogado y a agentes del Servicio Secreto les sea otorgada la inmunidad que los protegería de ser llamados a testificar frente al Gran Jurado sobre el caso Lewinsky. Como si esto fuera poco, el también tuvo que declarar ante el Ministerio de Justicia sobre el financiamiento de la campaña demócrata de 1995-96. Este tema siempre ha sido espinoso para los demócratas, con fuentes sospechosas de dinero que ya deterioraron la reputación del vicepresidente, Al Gore.

Dinero que llega y que se va

Ayer, el presidente brasileño Fernando Henrique Cardoso tuvo una de cal y una de arena. Fuentes del FMI aseguraron que la aprobación del paquete de rescate que el organismo internacional enviará a Brasil es "inminente". Pero comenzaron a circular informaciones sobre algo de cuya falta Cardoso siempre se pudo jactar: corrupción en su gabinete. Los medios brasileños difundieron ampliamente ayer amenazas anónimas, supuestamente vinculadas al ex candidato a la gobernación de San Pablo, Paulo Maluf, de revelar grabaciones y documentos que probarían una red

enorme de corrupción que se centra en el mismo Cardoso, quien habría abierto cuentas "off shore" personales con dinero público. En la campaña electoral que desembocó en la reelección del presidente brasileño, Maluf dijo varias veces que iba a dar a conocer estas cintas. Ayer, Cardoso repudió "enérgicamente" el intento de "chantaje del gobierno y de sus aliados políticos", justo en momentos en que su gabinete está negociando el apoyo del Congreso al paquete económico que terminaría de destrabar los 30 mil millones de dólares de ayuda del FMI.



El candidato que reemplazará a Newt Gingrich, Bob Livingston.

Su perfil es moderado pero sólo para la ocasión.

"Todos"

Por Facundo Martínez

▲ A falta de cinco fechas para el final del torneo Apertura, Boca se mantiene como único puntero, con Gimnasia como único escolta, a seis puntos —cuando quedan quince en juego—, y las chances de ganar el título reposan cómodamente en las manos del equipo de Carlos Bianchi. Boca recibirá el domingo a Talleres, urgido de puntos; viajará a Rosario, luego recibirá a Independiente, irá a Lanús, y finalizará el torneo en La Bombonera, frente a Unión. Cuando el objetivo está cada vez más cerca, José Basualdo, uno de los líderes del plantel, habló con *Página/12* de los peligros de este recorrido, y de las cuentas que hace el equipo para dar la vuelta lo antes posible. Si Boca y Gimnasia no pierden ningún punto, los zencizes festejarán el título contra Lanús, aunque, matemáticamente, lo podrían hacer dentro de dos semanas en Rosario.

—¿Cómo ven los partidos que les faltan jugar?

—Los partidos que nos quedan van a ser muy difíciles, porque yo creo, y en esto hay que ser claros, que cada jugador y cada equipo que enfrente a Boca va a jugar su partido del año. Todos van a querer mostrarse, van a querer ganar los puntos y van a querer bajar a Boca de la punta. Creo que ése es el objetivo de los equipos que nos faltan enfrentar.

—¿Y qué tiene que hacer Boca para contrarrestar ese ánimo en sus rivales?

—Seguir muy concentrado para poder hacerle frente a eso, y no subestimar a ningún equipo.

—De alguna forma, ¿es un atenuante que los futuros rivales de Boca ya no tengan un lugar en la pelea por el título?

—No están peleando, pero no te olvides que el orgullo está de por medio y eso también pesa en la cancha. Talleres está peleando por el descenso, Central e Independiente van a tratar de llegar lo más alto posible y eso significa bajar a Boca. Así los vemos nosotros y, con todo respeto, así les vamos a jugar.

—A lo largo de la historia, Independiente fue superior a Boca, aunque no en los últimos años, y con Lanús es al revés, en los últimos encuentros siempre fue un rival difícil...

—¿Lo decís por lo de la paternidad? Yo creo que hay que respetar la historia porque es la gente la que la mantiene viva. La paternidad existe, existió siempre, pero

DESDE EL ARO

Campana no es eterno

Por Ariel Greco

Con los 24 tantos que le marcó a Regatas de San Nicolás, Héctor Campana superó la barrera de los 13.000 puntos en la Liga Nacional. Más allá de las condiciones que aún conserva, que a los 34 años (casualmente los cumple hoy) Campana sea uno de los goleadores más temibles de la competencia marca una realidad que debe preocupar. La Liga no ha mostrado figuras destacadas y la tendencia indica que no las exhibirá en lo que resta de la temporada.

El propio Campana reconoce que su presente no es igual al de algunos años atrás. "Físicamente me siento muy bien, trabajo para estarlo y tengo fuerzas para seguir. Igualmente no es lo mismo que cuando tenía 20 años, ya que ahora, además de la edad, hay obligaciones familiares, pero con sacrificio es posible sostenerse", admitió el ayuda base de Atenas tras concretar su marca.

El éxodo de jóvenes talentos a principios de esta edición se está sintiendo y para el año que viene la brecha puede aumentar. La mayoría ya cuenta con su pasaporte comunitario, lo que les abre las puertas de Europa y las chances de firmar contratos millonarios. Lo peor es que los clubes no tienen ninguna posibilidad económica de retenerlos y ni siquiera reciben una compensación monetaria por haber formado a los jugadores. Salvo algún pago por el valor del pase internacional, no existe ninguna legislación que impida las partidas. El caso de Fabricio Oberto es el mejor ejemplo. El pivot de Las Varillas firmó con el Olympiakos griego un acuerdo por 2,7 millones de dólares, pero Atenas no recibió nada a cambio.

Si bien cada año aparecen juveniles con promisorio futuro, el espectro del básquetbol es reducido y la Liga Nacional no se puede sostener sin sus mejores hombres, como sí lo hace el fútbol. Es necesario una respuesta imaginativa antes de que sea tarde. Porque los Campana, los Milanesio, los De la Fuente no son eternos.

Los dirigentes de River siguen discutiendo para determinar si le rescinden o no el contrato al entrenador Ramón Díaz. Las posiciones continúan siendo encontradas y hoy —o más tardar mañana— el presidente del club, David Pintado, se reunirá con el riojano para informarle la decisión que tomaron anoche en la comisión directiva. Esta decisión sería despedir a Ramón Díaz según la opinión de la mayoría de los directivos. A pesar de ello, uno de los defensores de la postura de seguir con el Pelado en el banco es el secretario general, José María Aguilar, quien ayer afirmó aspirar "a que siga. Quiero suponer que sí, él (por Díaz) tiene contrato hasta fin del año próximo y yo soy de la idea de respetar el contrato".

Pintado soportó anoche una serie de críticas a su defensa del entrenador. El marco fue una reunión de comisión directiva en la cual se trató el presupuesto del año próximo y la memoria y balance de la última temporada. Lo concreto es que anoche no importó tratar con detenimiento el pasivo millonario, que supera los 20 millones de dólares; el factor principal de la reunión era saber qué se hace con Ramón Díaz.

Sólo el presidente y algunos de sus allegados pretenden sostener al director técnico, aunque con algunos reclamos, como la reincorporación al plantel profesional de Sergio Berti y la aceptación del regreso de Roberto Trotta, procedente de Unión de Santa Fe, y de Martín Cardetti, quien sigue en el Salamanca de España. Además, le pedirán a Díaz que el brasileño Delem retome su trabajo al frente de las inferiores.

Claro que Díaz no aceptará todas las condiciones y ahí estará depositado el centro de la discordia. Si no recoge el guante, deberá dar un paso al costado. Si no está dispuesto a renunciar, la dirigencia está decidida a soportar el huracán político que desatará despedir al riojano.

Los más optimistas creen que habrá paz, que Pintado impondrá su criterio y que el entrenador, en el marco de hacer todo por River, dará un paso atrás en su reclamo. "Uno no puede ser indiferente ante el éxito, pero mucho menos puede serlo ante la derrota. A partir de allí, esperemos que surjan cosas nuevas que nos permitan rectificar los caminos en los que nos equivocamos", señaló Aguilar. Los que pretenden la salida de Díaz, como los dirigentes César Traversone y Mario Israel, creen que otros entrenadores son capaces de reemplazarlo de manera eficaz.

Entre ellos está el ex ayudante de campo de Daniel Passarella, Américo Gallego, el ex jugador Norberto Alonso (que se presentó como candidato a presidente en las últimas elecciones), Jorge Solari, manager general del fútbol de Aldosivi, y Enzo Francescoli.

Más allá de los nombres, la distancia entre los dirigentes que quieren sacarse de encima a Díaz y los que pretenden seguir con su línea de trabajo es cada vez mayor, y anoche se observó otra vez con los cruces que



El presidente de River, David Pintado.

Quiere sostener a Ramón, hoy se reunirá con él.

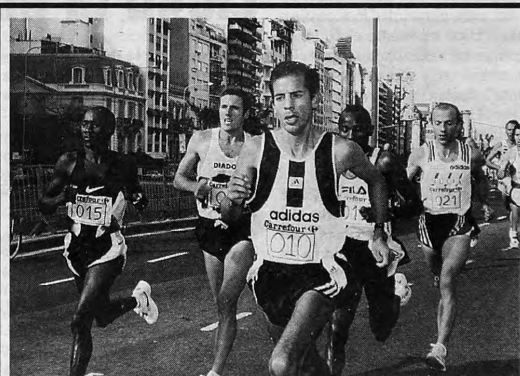
Sale el ultimátum para Ramón Díaz

El presidente de River, David Pintado, se reunirá hoy con el técnico, llevando los reclamos que formula la comisión directiva.

se dieron en los pasillos del Monumental. Aguilar señaló que "el presidente ha demostrado en todos los aspectos un liderazgo dentro de la comisión directiva, que está dispuesto a pelear y a sustentar su espacio político constantemente".

El secretario defendió la gestión de Pintado —además de la de Ramón Díaz— al decir que, "políticamente ha-

blando, la comisión directiva, que es la conducción más importante, responde plenamente a las directivas del presidente. Así que en esto (la continuidad del técnico), para mí por lo menos, no hay dos lecturas. Creo que no es conveniente cambiar el rumbo". Así están las cosas en River. En horas se conocerá la determinación de la comisión directiva.



Silio corre en la Popular

Antonio Silio (foto), Oscar Amaya, Tranquilino Valenzuela, Griselda González y Elina Cobanea protagonizarán la Tercera Maratón Nacional Popular, que se correrá el domingo 22 de noviembre, sobre ocho kilómetros. La carrera, abierta a todo el público y que en 1997 reunió 73.000 participantes, se iniciará en el cruce de Avenida de Mayo y la 9 de Julio, y terminará en Avenida Lugones y Pampa. Las inscripciones pueden formalizarse en los supermercados Carrefour, y no se suspenderá por lluvia.

ESCOLASO

Nacional

(Matutina-Letras G-M-R-Z)

1	5151	11	0812
2	9673	12	1449
3	8082	13	2022
4	7632	14	6622
5	4454	15	2020
6	9228	16	3542
7	7406	17	4579
8	7645	18	1351
9	1382	19	2542
10	8199	20	4334

Nacional

(Vespertina-Letras C-H-M-Z)

1	5866	11	4265
2	7204	12	0593
3	6626	13	8094
4	1474	14	4244
5	5922	15	5400
6	7439	16	3929
7	6729	17	3213
8	0835	18	2092
9	6486	19	8398
10	9568	20	2777

Bonaerense

(Vespertina)

1	3639	11	3228
2	6982	12	5057
3	7221	13	3655
4	8178	14	6023
5	3620	15	4499
6	2214	16	3301
7	8375	17	3655
8	2395	18	9445
9	5102	19	9410
10	3534	20	6926

Nacional

(Nocturna-Letras P-Q-R-Z)

1	1261	11	8724
2	4854	12	0257
3	5963	13	6956
4	7303	14	4415
5	2269	15	4703
6	8369	16	7215
7	2937	17	9291
8	7082	18	6020
9	5413	19	4513
10	4703	20	0313

Bonaerense

(Nocturna)

1	1095	11	6674
2	2598	12	1592
3	0222	13	1051
4	0360	14	9111
5	3715	15	6994
6	3946	16	5990
7	2704	17	5495
8	1384	18	0996
9	7657	19	5711
10	3660	20	7838

HABLA DE BOCA Y LOS CINCO RIVALES QUE FALTAN

nos quieren bajar de la punta"

"Nosotros hacemos las mismas cuentas que los hinchas", asegura el volante analizando el fixture que le queda al puntero.

nosotros vamos a revertir eso, como lo hicimos el domingo con San Lorenzo.

—Bianchi alertó después del superclásico que las estadísticas no favorecían a Boca, y después sacó a relucir el tema de la paternidad de San Lorenzo. ¿Por que cree que él hace eso?

—Sí, esas son cosas que hacen los técnicos... Creo que Carlos lo hizo para mantener un poquito la mente puesta en los partidos que son importantes. El tira la estadística para que los jugadores se den cuenta de lo importante que es cada partido.

—¿Es decir que utiliza los medios de comunicación para mandarle mensajes a ustedes?

—Esa es una de las formas. Lo

Ocasión: "Los partidos que nos quedan van a ser muy difíciles, porque cada jugador y cada equipo que enfrente a Boca va a jugar su partido del año".

que él quiere es que los jugadores tomen conciencia cuando las cosas son serias, de la responsabilidad. También habla con los jugadores en forma individual.

—Estudiantes empató con Gimnasia, ustedes le ganaron a San Lorenzo y volvieron a sacar seis puntos de ventaja, ahora viene Talleres en La Bombonera, y después Rosario Central. ¿Son conscientes de que matemáticamente pueden llegar a dar la vuelta en Rosario?

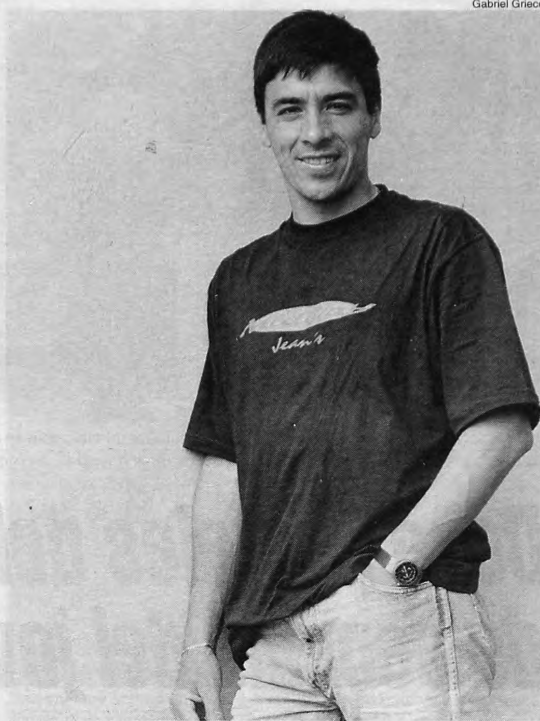
—Las mismas cuentas que hacen ustedes, y que naturalmente hacen los hinchas, las hacemos nosotros. Son cosas que pueden pasar, los resultados, pero primero tenemos que pensar en cada uno de los rivales. Y, por supuesto, en seguir manteniendo el nivel que mostramos hasta ahora.

—¿Está diciendo que en Rosario piensan dar la vuelta?

—No, no, digo que hacemos esas cuentas, no que vamos a dar la vuelta, sino que sacamos números, simplemente.

"Tan vistoso como efectivo"

Diego Cagna, el capitán de Boca, aseguró que el equipo es tan vistoso como efectivo y destacó la tarea desarrollada hasta el momento por sus compañeros. "Nosotros hacemos nuestro juego —dijo el volante—. No podemos ponernos a discutir si el equipo jugó lindo o feo, si superamos claramente al rival y desplegamos un fútbol constante durante los 90 minutos." Cagna disparó su artillería contra los jugadores y periodistas que critican las actuaciones de Boca. "Los que dicen que Boca no es vistoso lo hacen por bronca o envidia, pero prefiero no hablar de esta gente porque lo que buscan con esto es publicidad", sentenció el autor del segundo gol frente a San Lorenzo. "Boca depende de ahora en más de sí mismo, y lo mejor del caso es que no hay que andar disfrutando las derrotas de los demás", concluyó.



José Basualdo espera confiado el final del torneo.

"No hay que subestimar a ningún equipo", señaló el volante.

"HAY QUE MANEJAR LA ANSIEDAD DE LOS HINCHAS"

Bianchi y su pensamiento vivo



Carlos Bianchi, DT de Boca.

"La disciplina es importante"

La disciplina es muy importante. Yo tengo el discurso de que el jugador tiene que seguir siendo profesional, en todos sus actos, hasta el otro día, en que vuelve al entrenamiento", comentó ayer el entrenador de Boca, Carlos Bianchi, en una charla que se pareció mucho a una declaración de principios. Para Bianchi, la disciplina de los jugadores y el trabajo colectivo son las claves de este Boca que desde la primera fecha de este torneo ostenta el primer lugar en la tabla de posiciones.

En un diálogo en Radio del Plata Bianchi también opinó acerca de lo que piensa es su aporte al plantel. "Uno, tal vez, puede ponerse a pensar que le dio un sistema táctico, que le dio una cierta inteligencia, una personalidad como equipo", dijo. "Lo demás, lo que cambió en Boca desde mi llegada, tendrían que decirlo los periodistas", afirmó el ex-técnico de Vélez y la Roma de Italia.

"Nosotros tenemos una manera de trabajar, digamos, lo colectivo. Todo el plantel tiene que estar mentalizado en serle útil al equipo. Saben que si estamos unidos y que si trabajamos todos para el mismo lado vamos a estar más cerca de lo que uno pretende. Los chicos lo comprendieron y me da mucho placer trabajar con este grupo", comentó luego.

Bianchi no pudo escapar a la historia reciente de ansiedades y frustraciones que protagonizaron los fanáticos de Boca. "Sí, seguro que trabajar en Boca representa millones y millones de hinchas que conservan la ansiedad lógica de tantos años de frustraciones. Pero somos nosotros los que tenemos que ma-

nejar esas ansiedades con cautela, sin desesperación, con inteligencia para no confundirnos" señaló.

Otros de los temas tocados por el entrenador fue el de la violencia en el fútbol. "Un partido de fútbol dura dos horas, la fiesta dura tres, pero el día tiene veinticuatro. Nosotros, acá, vivimos en la inseguridad muchas más horas que en un partido de fútbol. Si uno va a un restaurante a las once de la noche, o si para en un semáforo, ¿está tranquilo?", preguntó Bianchi. Después se refirió al tema de las barras bravas. "Dicen que no se puede entrar con bombas ni petardos a una cancha y casi siempre hay algo de eso. Por eso no lo llevo a comprender bien. Parecería que las medidas de seguridad se cumplen, pero a medias", denunció.

En observación

El hincha de San Lorenzo baleado el domingo a la salida del partido en el que Boca se impuso por 3-1 ante San Lorenzo continúa internado en el hospital Piñero, en el barrio de Flores, y pese a que sus heridas evolucionan favorablemente todavía debe esperar 48 horas más para quedar completamente fuera de peligro. Así lo informó ayer el médico Raúl Antoniac, quien relató que el hincha recibió un balazo que "entró por la nalga y se alojó en la zona abdominal, produciendo en su camino cinco o seis perforaciones en las vísceras intestinales". El médico adelantó que el paciente está bien pero que podrían existir problemas de infección, por lo que habría que esperar para determinar su estado general.

NOTICIERO

Perrotta. El juez civil Víctor Perrotta minimizó ayer los incidentes que ocurrieron en los encuentros San Lorenzo-Boca y Estudiantes-Gimnasia, y se mostró confiado en no tener que suspender la actividad a raíz de los actos de violencia. "Por ahora pareciera que el fútbol puede seguir. Espero no tener que suspenderlo. Mi intención es avanzar en la causa lo más posible para poder emitir un fallo cuanto antes", destacó Perrotta, aunque aclaró que "si tuviera que resolver la causa en este momento, no tengo una visión optimista ni mucho menos".

Cappa. El entrenador de Racing, Angel Cappa, se alegró de la conducción técnica del club a fin de año, según comunicó ayer a la síndico Liliana Ripoll, como anticipó ayer este diario, a raíz del enfrentamiento que tuvo con el presidente residual Daniel Lalín.

Lista. José Pekerman revelará esta tarde la nómina completa de los futbolistas de la selección Sub-21 que disputará un amistoso ante Japón el próximo lunes 23 en Tokio.

Zabaleta. El argentino Mariano Zabaleta, ganador el domingo del Abierto de Bogotá, trepó del 86° al 62° puesto del ranking de la ATP, y es el tercer argentino del escalafón, detrás de Mariano Puerta (39°) y Franco Squillari (47°).

Vóleybol. Marcos Milinkovic, central de la Selección Argentina, pronosticó que el equipo nacional "puede terminar cuarto o estar entre los ocho mejores" en el Mundial de Japón, que arranca el viernes. El equipo argentino llegará hoy a Sapporo, dónde debutará ante Irán.

Básquet. Atenas y Boca continúan al frente de la Liga Nacional disputada la 17ª jornada de la fase regular. Los cordobeses derrotaron 96-65 a Regatas, mientras que Boca venció 84-82 a Estudiantes de Bahía Blanca. Los restantes resultados fueron: Pico 67, Ferro 53; Libertad 86, Independiente de Pico 66; Belgrano 76, Gimnasia 81; Roca 75, Peñarol 95; Andino 80, Obras 77; Olimpia 64, Estudiantes de Olavarría 76.

Taricco. El defensor Mauricio Taricco (ex-Argentinos) fue vendido al Tottenham Hotspur en 2.750.000 dólares por el Ipswich Town, que había pagado 175.000 dólares por su pase en 1994 al club de La Paternal.

Mercosur. Palmeiras recibirá esta noche en San Pablo al Olimpia de Paraguay, por una de las semifinales de la Copa Mercosur.

Lesión. El astro italiano Alessandro del Piero (Juventus) estará ausente durante cinco meses a causa de la lesión en la rodilla izquierda que sufrió el domingo.

VENCIO A TALLERES EN CORDOBA

Se le dio al Lobo jujeño

1	TALLERES Cuenca; Suárez, Páez, García, Humoller, Albormoz, Villarreal, Pino, Fernández; Canobbio, R. Astudillo. DT: Ricardo Gareca.
	GIMNASIA (J) Castellano, Mencia, Aguirrez, Santos, Ordóñez; M. Astudillo, Casartelli, Boasso, Morales Santos; Juárez, Lobo. DT: Néstor Manfredi.
Estadio: Olímpico de Córdoba. Árbitro: Oscar Sequiera. Goles: En el primer tiempo, Javier Villarreal (T). Pedro Aguirre (GJ), Carlos Morales Santos (GJ) en el segundo tiempo	

El Lobo jujeño, Gimnasia y Esgrima, logró dar vuelta el partido anoche como visitante al vencer a Talleres en Córdoba, después de ir perdiendo por uno a cero, en el encuentro que cerró la fecha decimocuarta del torneo Apertura de primera división. El tanto de Talleres lo anotó Javier Villarreal en el primer tiempo, mientras que Pedro Aguirre y Carlos Morales Santos convirtieron los goles de la victoria jujeña, ambos en la segunda etapa. El encuentro se jugó en el estadio de Talleres con buena concurrencia de público.

JULIO BOCCA Y MIKHAIL BARYSHNIKOV, DOS GRANDES DEL

LARS VON TRIER

Ahora, la pornografía



El famoso director de cine danés Lars von Trier acaba de producir su primera película pornográfica a través de una filial de su empresa Zentropa llamada Puzzy Power. La primera película porno producida por Trier, de la que llegarán al mercado danés 25.000 copias a comienzos de la temporada navideña, se titula *Constance*. Trier, que ganó el premio especial del Festival de Cannes en 1996 por *Contra viento y marea* y luego rodó *Los idiotas*, no participó en el rodaje de la película. Su socio Peter Aalbæk Jensen explicó las intenciones de la productora: "Esto lo hacemos exclusivamente por dinero". *Constance*, que costó unos 400.000 dólares, será lanzada al mercado como un producto para consumidores "exigentes", sobre todo para un público del porno europeo del que cada vez forman parte más mujeres, según las estadísticas de los empresarios del rubro. Esto, sostienen en Dinamarca, serviría para evitar gradualmente degradación de la imagen de las mujeres en las películas porno. Según la información de la productora danesa de Von Trier, la película no se distribuirá en salas comerciales porque la pornografía se adapta más al consumo doméstico en video.



Julio Bocca comenzó este fin de semana en el Luna un ciclo que se extenderá hasta fin de mes.

La temporada del Ballet Argentino incluye "Bocca Rock Nacional", en el que baila "Muchacha ...", de Spinetta.

Fue una coincidencia que colmó aun los paladares más exigentes: el argentino el Luna Park y el ruso en el Teatro Colón deslumbraron a expertos y neófitos. El argentino estará hasta fin de mes, con distintos programas; el ruso concluye hoy su tercera visita a Buenos Aires.

Doce postales del agitado fin de semana del joven maravilla

Por S. S.

Escena 1: Luna Park, Interior, día. La imagen es inusual: cuatro jóvenes coreógrafos (ojos de papel), de Luis Alberto Spinetta. Una lluvia de flashes lo baña. Es Julio Bocca. Corte.

Escena 2: Primer plano: "No me interesa para nada hacer coreografía, me fascina estar en el escenario y en el set de filmación, pero delante de las cámaras", dice Bocca ante un cerco de grabadores en uno de los últimos ensayos de *Bocca Rock Nacional*, parte de la actual temporada del Ballet Argentino. "El trabajar con diferentes coreógrafos tiene que ver con tratar de abrirse un poco más y dejar caer las anteojeras. Poder adecuarse a diferentes estilos muy marcados, como lo son el de Ana María Stekelman u Oscar Araiz, del cual presentaremos *El carnaval de los animales* como segundo programa, o aun a una coreógrafa como Diana Szeinblum, con elementos teatrales, que ha trabajado con Pina Bausch. O lo de Inés Sanguinetti, que construye todo fuera de equilibrio, donde el impulso de uno provoca el movimiento del otro. Se trata de un crecimiento en lo personal y para la compañía."

Escena 3 (flash back): Interior, día, escenario. Un sillón, un hombre que espera, una mujer que aparece, los primeros acordes de "Muchacha ...". Ambos se encuentran, ella despliega una seducción que incluye bailar en puntas de pie y mover articuladamente sus brazos, como lo haría un cisne. El la levanta y, haciéndola apoyar sus caderas sobre las propias, giran con las piernas de ella estiradas hacia lo lejos. ¿Julio Bocca y Luciana Paris en una versión 1998 del ya clásico tema? *Fundido a negro*.

Escena 4: Platea: Tres mujeres en sus treinta y pico hablan sobre las sensaciones que les provoca el estrenar coreografías propias en el Luna Park. "Estoy aterrada", bromea Inés Sanguinetti. "A mí, en cambio, me divierte. Creo que el Luna le va muy bien al rock", apun-

ta Diana Szeinblum. Marcela Criquet da una tercera posición: "Yo vivo todo esto con una inconciencia total, son mis primeras armas como coreógrafa ...". Entra en cuadro Ricky Pashkus, "integrante de la familia Bocca/Patalano", coordinador del trabajo de los cuatro convocados: "Yo ya había integrado proyectos colaborativos, como la revista del Maipo, donde tuve que 'dirigir' nada menos que a Oscar Araiz. Sé para quién trabajo y tengo claro que se trata de coordinar. Cuando Julio me llamó por el

Alcott. Buenas interpretaciones para estos trabajos que Méndez resuelve con alta artesanía y momentos de rara belleza.

Escena 8: La consagración del tango, de Ana María Stekelman, sobre una compaginación en la que Edgardo Rudnitsky combina a Igor Stravinsky con Astor Piazzolla. Impactan el comienzo, con Bocca en el centro rodeado de una roja pollera (recuerda en algo a la *Consagración...* de Araiz) y la energía del grupo de bailarines, que parece haber cambiado completamente. ¿Son realmente los mismos? Van entrando a escena varias parejas de tango que se combinan con grupos de mujeres y varones en fuertes movimientos que evocan otras versiones de *Consagración* ..., como la de Pina Bausch. Memorable el dúo de varones bailando un tango. La "elegida", semidesnuda, es atrapada por Bocca. *Fundido a negro*.

Escena 9: Interior, noche, foyer. Señora cincuentona: "Qué rara la última obra. ¿no?". Su hija veinteañera: "A mí me gustó la segunda. ¿Por qué no sacaste entrada para lo de rock?". Corte.

Escena 10: Interior, noche, sala: Se abre el telón. Grupo de diez bailarines a contraluz. Comienzan a interpretar *Desde lejos*, coreografía de Mauricio Wainrot y música de Wim Mertens. "¿Dónde está él?", pregunta la señora de la fila de atrás. Se desarrolla la obra, puro movimiento en un estilo deudor de José Limón: flúidez ininterrumpida en los cuerpos a través del espacio. En un momento, un bailarín se desprende del grupo, salta, gira, cae. "¿Es él?", duda la misma señora. Sí, Bocca casi como uno más.

Escena 12: Flash back, primerísimo primer plano: "El equilibrio entre el trabajo y el placer se da sin conflictos. Lo del sacrificio del bailarín es relativo: si bien yo estoy ensayando todo el día, a esta altura la danza es parte de mi vida, y no mi vida parte de la danza". Fin.

Bocca: "Ensayo todo el día, pero lo del sacrificio del bailarín es relativo: la danza es parte de mi vida, y no mi vida parte de la danza".

proyecto del rock, él mismo me pidió que convocara a gente joven. El hecho de tener que compartir entre los cinco la mirada hizo que tuviéramos que ceder constantemente en función de llegar a un puerto común". Puesto a explicar la selección de temas que integran *Bocca Rock Nacional*, Pashkus dice: "Se tomaron canciones de toda la historia: algunas por su gran impacto en el imaginario popular y otras por la temática de su letra o la dinámica musical". Corte.

Escena 5: Luna Park, Interior, noche. La sala repleta, a oscuras. El telón se abre. *Grand Pas de Deux* de Don Quijote. El público aplaude (algunos gritan) al comienzo, al cierre de cada una de las secciones y, por supuesto, al final. Bocca y sus bailarinas agradecen.

Escenas 6 y 7: Transcurren *Suite Generis* (música de Haydn/Handel) y *Tarde en la siesta* (música de Ernesto Lecuona), dos coreografías de Alberto Méndez. La primera es un neoclásico trío à la Ballanchine y la segunda un *pas de quatre* de aires románticos que recuerda a *Mujercitas* de Louise May

QUÉDESE TRANQUILO



ROMA
COLOR
FOTOCROMIA
SEGURA

Av. de Mayo 982 4° (1084) Capital Federal • Telefax 345-2345 • 7 a 23 hs.

BALLET UNIDOS EN LA CARTELERIA PORTEÑA DE ESPECTACULOS

Con el corazón en los pies

UN ESPECTACULO
DE MUSICA Y DANZA

9

Músicos: White Oak Chamber Ensemble: Conrad Harris y Jennifer Frautschi (violines), David Bursack (viola), Adam Grabois (violonchelo) y Pedja Muzijevic (piano).

Coreografías: Kraig Patterson, Tammasuro Bando, Jerome Robbins y Sara Rudner.

Música: Johann Sebastian Bach, Rosen Tousha, Frédéric Chopin y Samuel Barber.

Concepción y diseño sonoro en "HeartBeatmb": Christopher Janney.

Interludios musicales: Wolfgang A. Mozart, Alberto Ginastera y Johannes Brahms.

Vestuario: Santo Loquasto.

Lugar: Teatro Colón.

Fechas: Dos funciones en el fin de semana, hoy una tercera en el Colón, desde las 20.30.

Por Silvina Szperling

Hay bailarines buenos, regulares y malos, a montones. Hay bailarines excelentes, muchos menos. Existen incluso bailarines excelentes, que recrean los movimientos propuestos por un creador y los jerarquizan. Y hay bailarines artistas, unos pocos en la historia del ballet. En dos funciones de una serie que culmina esta noche en el Colón, el público argentino pudo presenciar en acción a uno de ellos, casi un sobreviviente de otra era: el ruso Mikhail Baryshnikov.

Alejado de las calzas ajustadas, del despliegue muscular y las grandes producciones que lo hicieron famoso más allá del ballet, Baryshnikov desarrolló un camino de búsqueda personal que no se detiene ante las tentaciones del halago, el dinero o la farándula, aunque tampoco las desprecie. Habiendo atravesado estilos disímiles como el ballet (bailó todos los clásicos), el neoclasicismo de la mano de George Ballanchine y Jerome Robbins, la danza moderna y la comedia musical con Twyla Tharp,

entre otros, recaló en un proyecto personal emparentado con la vanguardia de la danza contemporánea, el White Oak Project. Y con él termina un recorrido que parece sintetizar su versión de la historia de la danza.

El espectáculo que trajo a Buenos Aires se compone de una serie de solos intercalados con interludios musicales a cargo del White Oak Chamber Ensemble. Así, abre la noche el 4º movimiento del cuarteto de cuerdas en Do mayor, K. 465, de Mozart, preparando el clima para "Tryst" ("Cita"), coreografía de Kraig Patterson sobre un concierto de Bach. Con sencillez propia de un grande, Baryshnikov despliega suavemente los movimientos que Patterson ha enlazado con cierto romanticismo. Lo hace sin apuro, como deleitándose en la ejecución de cada uno de ellos, transmitiendo sabiduría desde la profundidad de la conexión con su cuerpo, al que moldea no desde el dominio entendido como transposición de los límites naturales, sino desde el conocimiento y el amor por la cotidianidad del trabajo.

La siguiente intervención del cuarteto propicia la intervención de Ginastera, que impone su ritmo abriendo el juego a vertientes no europeas con "Dance with Three Drums And Flute", composición coreográfica de Tammasuro Bando. Lejos de intentar una versión complaciente de las enseñanzas de Bando acerca del teatro Kabuki, Baryshnikov se zambulle completamente en el orden cartesiano de esta obra, basada en una danza tradicional japonesa y cuyo ascetismo demanda al público del Colón disciplinar la mirada. Sólo así se puede acompañar la precisión del diseño, la contención energética y el desarrollo de una coreografía que no adhiere al concepto de comienzo, conflicto, desarrollo y conclusión, sino que conduce a un fin idéntico al punto de partida.

Alona Shine



El domingo, el bailarín ruso fue a ver a Julio Bocca.

Al llegar contó que hacía años que no lo veía en acción.



Baryshnikov imantó en las dos funciones de su notable espectáculo.

El clímax es el número en que danza al ritmo de su corazón.

de partida. "In Memoriam Jerome Robbins" contiene fragmentos de "Other Dances" y "A Suite of Dances", piezas creadas para este bailarín, quien rinde homenaje a uno de los coreógrafos que le abrieron la puerta hacia nuevos rumbos en los tiempos del New York City Ballet. Mediante la valoración del mínimo gesto y del espacio entre dos movimientos, Baryshnikov genera un clima de melancólica suavidad. Luego del interludio que impone un fragmento del Cuarteto con piano en La mayor de Brahms, el espectáculo da paso a su culminación: "HeartBeatmb". Sobre un escenario que cuenta sólo con los trastos que habitualmente se ocultan como escenografía, el único objeto en escena es un artefacto que el artista mismo enciende, dando comienzo a una manifestación de desnudez total: la transmisión de sus propios latidos. Como testigo de un momento de máxima entrega, en el que no está presente el romanticismo culturalmente asociado al corazón, el público asiste a una experiencia signada por la crudeza. Sobre idea y dirección coreográfica de Sara Rudner, el sonido diseñado por Christopher Janney

refleja los diferentes estados del hombre que está en escena. No más artificio, la realidad en estado puro. Cada una de las personas presentes late con los vaivenes del ritmo irregular que acompaña las variaciones de intensidad, velocidad y, tal vez, emoción del intérprete.

Cuando Misha lo necesita descansa, y su ritmo se aplaca un tanto. Cuando tiene ganas juega, ejerciendo un contrapunto entre el sonido y el movimiento. Corre, se acuesta como un niño, baila al estilo breakdance, improvisa. En un momento irrumpen voces que contabilizan los latidos y luego la música de Samuel Barber (el adagio de su Cuarteto de cuerdas), que se suma imprimiendo un nuevo dramatismo. Finalmente, el hombre se detiene, y el sonido se silencia. Pero las luces se encienden nuevamente y Baryshnikov sale a recibir los interminables aplausos del público, agradecido, le prodiga. Vivito y coleando. Más que un alivio.

La hora de las chicas

Los dos premios literarios más importantes de Francia recayeron ayer sobre dos escritoras. El Goncourt, el más importante de todos, fue ganado por Paule Constant por su novela *Confidence pour Confidence* (*Confidencia por Confidencia*), publicada por la editorial Gallimard. Simultáneamente, el premio Renaudot fue atribuido a la escritora Dominique Bona por *Le manuscrit de Port-Ebene* (*El manuscrito de Port-Ebene*), publicado por Grasset. Según anunció ayer el jurado del Goncourt, el fallo definitivo se produjo en la cuarta votación, en la que la novela de Constant se impuso por mayoría de siete votos contra tres a la obra de François Sureau *Lambert Pacha*, publicada por Grasset. Junto a las novelas de Constant y Sureau, los finalistas del Goncourt fueron Gerard de Cortanze, por *Les vice-rois* (*Los vice-reyes*) y Oliver Rolin, por *Mrs. La*. La novela galardonada con el Goncourt, publicada en Francia en abril, describe la relación que se establece entre cuatro mujeres que participan en un seminario feminista en una ciudad universitaria estadounidense. Estas mujeres, que cumplieron ya los 50 años, examinan sus vidas y las sociedades en las que les tocó vivir: las cuatro han tenido una carrera profesional satisfactoria, pese a muchas dificultades, pero estiman que sus vidas privadas son un fracaso. El Goncourt, creado en 1902, está dotado con la simbólica cantidad de 50 francos (8,9 dólares), pero obtiene, a cambio, la garantía de vender al menor 135.000 ejemplares del libro premiado, es decir, una ganancia media de entre 1,5 y 7 millón de francos (entre 267.000 y 1.250.000 dólares). El premio Renaudot, creado en 1926 por un grupo de periodistas que esperaban el anuncio del Goncourt, lo obtuvo Dominique Bona. Su novela *El manuscrito de Port-Ebene* es una historia de intriga que se desarrolla en Santo Domingo en el siglo XVIII y que narra la vida de una joven francesa que llega a la isla tras haberse casado con un propietario de tierras.

Semana del cine ISRAELI

Siete films inéditos en Argentina

Del 7 al 15 de noviembre
Funciones: 14.30, 17, 19.30 y 22 hs.

HOY Avanti Popolo

(1986) de Rafi Bukace

Teatro San Martín
Sala Leopoldo Lugones
Av. Corrientes 1530 10º piso

Teatro San Martín
UNIVERSIDAD DE BUENOS AIRES
FCA
FONOTECNA
Auspicio: **Página 12**

RAUL CARNOTA

con Rodolfo Sánchez y Willy González

Jueves 12, 21.30 hs.
LA TRASTIENDA
(Capital)Viernes 13, 21 hs.
TEATRO BLANCA PODESTA
(La Plata)

MEMORABILIA

cocineros - músicos - artistas en acción

maipú 761 - buenos aires - argentina
tel./fax: 322-7630/3443
memora@rcc.com.ar

Un ambiente donde compartir el almuerzo de negocios o una cena distinguida con la mejor atención.
Proponemos: Pastas secas italianas
Pastas caseras rellenas
Carnes y pescados - Variedades de ensaladas
Vinos seleccionados

de lunes a domingo
tarjetas principales
reservar al
322-7630/3443

Concierto de Cultrún

Más allá de sus resonancias mapuches, Cultrún es el nombre de una asociación de compositores argentinos. El próximo jueves, a las 17.30 y en el Salón Dorado del Teatro Colón, sus integrantes darán un nuevo concierto. Allí podrán escucharse obras de Eduardo Chechí, Eva Lopszyc, Roque de Pedro, Raúl Fiorino y Carlos Cutaia (otro tecladista de Pescado Rabioso). Actuarán como solistas Beatriz Pedrini, Adriana Alba, Gladys Martino, Diana Lopszyc y Juana González.

Retrato de Misia

A partir de la figura de Misia Sert, la mezzosoprano Marta Blanco, el sopranista Nicolás Bernazzani, los pianistas Alicia Mazzieri y Enrique Prémoli y el barítono Eduardo Cogorno (responsable además de la puesta) presentan todos los sábados a las 20.30 un espectáculo llamado *En busca de la musa perdida*. En La Scala de San Telmo (Pje. Giuffrè 371), los intérpretes recorren un repertorio que va de Cavallieri a Strauss y Stravinsky, pasando por Fauré y Tchaikovsky, con el mundo estético del París de principio de siglo como telón de fondo.

El último de los nuevos monstruos del piano clásico

Gianluca Cascioli, que toca hoy en Buenos Aires, tiene 19 años y aparece como la nueva revelación entre los pianistas.

Por Diego Fischerman

“No soy un prodigio”, dice Gianluca Cascioli. Y faltaría agregar que tampoco lo quiere ser y que nunca se consideró como tal. Simplemente es un pianista de 19 años, que empezó a tomar lecciones de su instrumento, como muchos, a los ocho. La diferencia —o tal vez sólo la principal de ellas— es que hoy es uno de los mejores pianistas del mundo, que ya grabó dos discos para la Deutsche Grammophon (el centenario sello donde graban, entre otros, sus admirados Martha Argerich y Maurizio Pollini) y que, a los 15, ganó uno de los concursos más prestigiosos y difíciles de ganar, el Umberto Micheli de Milán. Un concurso en que la obra impuesta había sido escrita especialmente por Pierre Boulez, quien además era uno de los jurados, junto a Pollini y Luciano Berio.

Tan cómodo en el repertorio tradicional como con los contemporáneos (Cascioli toca habitualmente música de György Ligeti, Arnold

Schönberg o Boulez), está por primera vez en Buenos Aires para tocar como solista junto a la Orquesta de la Toscana que dirige Umberto Benedetti Michelangeli (para el ciclo Harmonia). Ayer fue el estreno y esta noche será la despedida con el Concierto N° 5 “Emperador” de Ludwig van Beethoven, una de las cumbres del repertorio clásico.

“No se trata de tocar contemporáneos por una cuestión de militancia, ni, mucho menos, de dejar de tocar a los clásicos”, explica a **Página 12**. “En realidad, la música de este siglo no es ni mejor ni peor que la compuesta con anterioridad. Hay grandes obras, que deben estar en el repertorio, que merecen ser tocadas y escuchadas, y otras que no valen demasiado, pero eso sucede también con la música del clasicismo y del romanticismo. Cascioli, cuyo próximo disco será junto a la Filarmónica de Berlín conducida por Claudio Abbado (con obras de Beethoven poco frecuentadas, entre ellas su *Fantasia Coral*) cree que lo esencial de un pianista es su estilo de interpretación y que en su ca-



Cascioli ya grabó dos discos para la Deutsche Grammophon. A los 15 ganó un concurso con Boulez y Pollini como jurados.

so éste pasa, fundamentalmente, por la preocupación filológica. “Estudiar las fuentes, el estilo general de la época en que una obra fue compuesta, las condiciones sociales de ese momento, no garantiza la autenticidad. No se trata de ser auténtico porque no puede saberse cómo una obra era realmente tocada en el pasado. Seguramente había, también entonces, distintos instrumentistas que tocaban una partitura de manera distinta. Lo interesante es poder construir, a partir de lo que puede recuperarse de esos estilos y

prácticas de ejecución perdidos, un estilo personal.” A diferencia de otros colegas, Cascioli no necesita mantenerse en un lugar de supuesta prescindencia con respecto a las interpretaciones ajenas para defender un estilo personal. “Me gusta escuchar a los pianistas que admito y me gusta comprobar las diferencias entre sus interpretaciones y las mías. Pero para mí esas diferencias no significan que me haya equivocado. Yo sé por qué tomo las decisiones que tomo y, seguramente, Pollini también sabe las suyas.”

ESTRENO DE OBRA DE MESSIAEN

Música del tiempo que corre

La Orquesta Sinfónica Nacional estrenará mañana en Buenos Aires una de las obras capitales del siglo, la *Sinfonía “Turangalila”* compuesta por Olivier Messiaen en 1950. La obra, escrita para una orquesta ampliada, piano y ondas Martenot, tendrá como solistas a Gerardo Gandini (piano) y Pura Pénichet Jamet (en el exótico instrumento electrónico creado en 1928 por Maurice Martenot). A la primera función, en el Auditorio de Belgrano (Virrey Loreto y Cabildo) le sucederá otra, el próximo viernes, en el Teatro Colón. Con dirección del chileno Francisco Rettig,

ambas funciones cuentan con el auspicio, además, de la Asociación Wagneriana. Esta obra, cuyo título en sánscrito remite al “tiempo que corre” y a los “cantos de amor” explora, precisamente, la idea del tiempo en música, una de las preocupaciones recurrentes de Messiaen. Ritmos y sonoridades que recuerdan a los gamelanes (orquestas rituales de Bali formadas por instrumentos de placas), alguna escala con resonancias gershwinianas y un manejo del color orquestal memorable, hacen de esta sinfonía una de las piezas más originales e interesantes del siglo XX.

Salsa Wolff.

De lunes a viernes de 7 a 9.

Un desayuno con mucho ritmo. Salsa Wolff. Con la conducción de Quique Wolff y la participación de Juan Szafran, Daniel Wainstein y Alacrán. De lunes a viernes de 7 a 9 y los sábados de 9 a 14.

Prendé la Red.

1

la red deportiva
am 910



HOY 19 HS.
Buenos Aires La Platinada
muestra de dibujos porteños



CASA DE LA CULTURA
Av. de Mayo 575

auspicio **Página 12**

POLEMICA POR LOS CUADROS DE MOLINA CAMPOS

"Nueve de cada diez, falsos"

Por Maricarmen Almada

Conocida como Pelusa, Hortensia Molina es la única hija de Florencio Molina Campos. Tiene 77 años y, a pesar de sus penurias económicas, no puede acceder a la fortuna que dejó su padre. Según sus declaraciones a **Página/12**, al dejar la administración en manos de Elvira Ponce, la segunda esposa del pintor (que falleció la semana pasada), ésta se apropió de su herencia y de la de su madre para luego donarla a la Fundación. "Nos llevábamos muy bien hasta que murió papá. Entonces cambió, ella se adueñó del museo y puso todos los bienes a su nombre." Pelusa es hoy la presidenta de la Fundación Molina Campos, pero no puede disponer de los bienes. Cada cuadro de su padre se cotiza en cuarenta mil dólares, en tanto ella sobrevive con una pensión de 145 pesos. En tal sentido, la hija del pintor no descartó novedades en la charla que mantuvo en Moreno, con este diario, a metros del velatorio de Doña Elvirita.

—¿Cómo fue la relación con su padre?

—Mis padres se separaron cuando yo era chica. Con él tuvimos siempre una buena relación. Papá tenía un carácter muy alegre. Recuerdo que iba los sábados, por disposición del juez, a verme a lo de la abuela. Ya más grande salíamos juntos a almorzar y yo me sentía importante cuando él me acompañaba. La relación entre nosotros era de igual a igual; conversábamos muchísimo. Después de casada, iba a visitarlo al rancho de Cascallares (en Merlo) y hacíamos vida de familia.

—¿Lo vio mientras trabajaba?

—Sí, recuerdo que comenzaba varios cuadros a la vez. Me asombraba verlo tan observador de los detalles de cada uno. Pintaba por la noche y de memoria, algo notable. Pensar que el valor que le dieron a su obra fue, primero como caricaturista, y ahora sus obras son verdaderos documentos.

—¿Cómo fue su relación con Elvira Ponce?

—La conocí a los 10 años y nos llevamos muy bien hasta que murió mi papá; ahí la cosa cambió. Ella se apropió del museo, se hizo propietaria de todo y no me consultó más para nada. Tiempo atrás, yo, con toda confianza, le había dado un poder como administradora, jamás pensé encontrarme con semejante sorpresa.

—¿Qué tipo de acciones inició usted?

—Ninguna y de eso hoy me arrepiento. Fijese que vivo de una pen-

Su única hija se hace cargo del legado, luego de que la semana pasada murió la segunda esposa del pintor. "Mi padre pintó mil cuadros, pero hay diez mil en circulación."



"Atención pido al silencio", pintada por Molina Campos para los Estudios Walt Disney.

"Recuerdo que mi padre —dice Hortensia Molina— pintaba varios cuadros a la vez."

sión de 145 pesos. En ese momento, por respeto a mis tías y a la memoria de papá, dejé todo como estaba. A Elvirita no le hice pleitos pero sí preguntas, entonces la situación se volvió más tirante. Me dijo que no había herencia alguna para mí, absolutamente nada. Luego ella puso todo a nombre de la Fundación Molina Campos y la legislación me impide disponer de los bienes, aunque ahora sea la presidenta y pise más fuerte. La verdad, creo que todos ganan con las cosas de papá, menos yo. Sólo tengo cuatro cuadros que él me regaló en vida. Pero creo que ahora algunas cosas pueden cambiar; me estoy asesorando... Pero por otra parte Elvirita toleró a papá, que no era fácil en su vida de pareja, sobrellevó su carácter egocéntrico, sus horarios. Tampoco puedo dejar de valorar que puso todo de sí para que el museo floreciera: rescató cuadros, construyó... A su segundo marido, Víctor Guinauzú, un admirador de mi padre, también el museo le debe mucho porque era un hombre de fortuna.

—¿Qué va a pasar con el museo?

—Seguirá en Avenida Güemes y Victorica, en Moreno, el lugar que él eligió y tanto quiso. Es la obra de mi

padre y la voy a defender. Ya no se puede permitir que se empiencen a regalar ni a prestar obras que después desaparecen. Elvirita descolgaba un cuadro para pagar gastos, o los regalaba a políticos y amigos.

—¿Cuántas obras de su padre conserva el museo?

Negocio: "Un señor en Córdoba hace muy buenas falsificaciones y una galería muy publicitada de Capital Federal vende falsos Molina Campos."

—Habría que tener en mano un inventario correcto. Debería haber unos 142 cuadros —aunque tengo mis dudas sobre la autenticidad de algunas obras—, más todo su trabajo de Alpagatas, los famosos almanagues que hizo durante veinte años, afiches y reproducciones.

—¿Qué pudo averiguar de las falsificaciones?

—Lamentablemente no mucho, pero estamos trabajando seriamente en el tema. Hay un señor en Córdoba,

por ejemplo, que hace muy buenas falsificaciones. Por eso yo certifico los cuadros de mi padre. Y también falsifican mis certificaciones. Ya descubrimos catorce, se ocupan de ambas cosas: obra y certificación, todo un tema que tengo en manos de abogados. La obra de papá es de algo más de 1000 cuadros, que se encuentran distribuidos entre el museo, particulares y galerías. Pero, con todas las falsificaciones que hay, son unos 10.000 los que andan dando vueltas. Este es un gran negocio: hay una publicitada galería de Capital Federal que ofrece obras falsas de mi padre.

—¿Van a vender la obra que queda en el Museo Molina Campos?

—El Museo Nacional de Bellas Artes quería comprar seis obras pero yo no estoy de acuerdo en vender. En la Fundación el voto estuvo muy dividido. También tenemos pedidos de Luján y La Plata, pero si vendemos las obras que nos piden, ¿qué queda para el museo? No debemos desvalijar lo que muchos señalan como el mejor museo privado de la provincia. Yo estaría de acuerdo en donar dos cuadros a Bellas Artes y sé de coleccionistas particulares que también están dispuestos.

Inauguran esta semana

◆ Presentación del libro de estampas de Alfredo Benavidez Bedoya, hoy, a las 20, en la Fundación Alberto Elia, Azcuénaga 1739.

◆ Kenneth Kemble, retrospectiva, mañana, en el Centro Recoleta, Junín 1930.

◆ Nicolás Guagnini, pinturas, y Aldo Sessa, fotos, mañana, en el Rojas, Corrientes 2038.

◆ Alberto Heredia, retrospectiva, el jueves 12, en el MAM, San Juan 350.

El archivo Witcomb

En mayo pasado se inició en la Fundación Espigas el proyecto Witcomb, financiado por Sotheby's, con el aporte de 10.000 dólares y con el auspicio del Fondo Nacional de las Artes. Se trata de la informatización y clasificación del archivo Witcomb que registra la historia de la primera galería de arte del país, que funcionó entre 1896 y 1971, y cuyas exposiciones marcaron gran parte de la cultura argentina contemporánea, de sus instituciones artísticas, como por ejemplo el Museo Nacional de Bellas Artes, y del desarrollo del coleccionismo privado. El trabajo, que finalizará en marzo de 1999, registra gran parte de la historia del arte local e internacional de los siglos XIX y XX. Toda la información estará disponible al público en el Centro de Documentación de Espigas (Santa Fe 1769).

taller silvia brewda



dibujo
pintura
objetos

experimentación
con materiales



8 6 3 - 4 3 1 0

Direcciones útiles para artistas, artesanos y aficionados



GALERIA
HOY EN EL ARTE

EXPONE JUAN BOAN
(PINTURAS)

- Regale Arte
 - Serigrafías de Maestros Argentinos
 - Presentes empresariales e institucionales
- GASCON 36**
TEL. 981-4311/4369 - Bs. As.

Aste Taller de Dibujo
Pintura
de Pirucha Ginefra
Un lugar donde el pensamiento se convierte en acción
Ingreso a Bellas Artes **504-0192**

LILIANA GOROSITO
EXHIBICIÓN Y VENTAS
DE OBRAS EN SU ATELIER
791-5251

Taller de
Expresión Plástica
—TERAPEUTICA—
Dibujo - Color - Arcilla
Niños con problemas emocionales y/o motrices
A. Varela Tel.: 504-4285

NEPTUNO
RINCON DE ARTE EN LA BOCA

Originales
Reproducciones
Serigrafías
Artesanías
cordinación:
Ester Bravo
E. del Valle Iberlucea 1132

LIDIA IOFIK
Escultura y pintura aplicada en
MUEBLES de DISEÑO UNICO
transparencias
policromas en resina
enmarcadas en líneas y
estructuras de bronce
Tel. 824-3501 (15) 472-6272

EL PATIO DE DOREGO
CLASES ABIERTAS DE ALFARERIA
A. J. CARRANZA 2190
Tel. 777-2328 / 771-0040

OSVALDO FERRARO

Muestra de pinturas
y técnica mixta

FILO ESPACIO DE ARTE

San Martín 975

TV

7.00
2-BUEN DIA AMERICA.
8.00
7-VIVIR MEJOR.
9.00
2-MOVETE CON GEORGINA.
7-EL PARLAMENTO DE LITA.
9.30
7-EDUCACION A DISTANCIA.
10.00
7-SIETE DIAS.
9-EDUCACION A DISTANCIA.
11.00
9-MANANA DE DIBUJOS.
11-SUPERMATCH.
11.30
9-GATO DUMAS COCINERO.
13-LA HORA WARNER.
12.00
2-AMERICA NOTICIAS.
7-LAS TRES MARIAS.
9-24 HORAS.
11-TELEFE NOTICIAS.
13.00
2-RUMORES.
7-TELEGACETA.
9-ALMOZANDO CON MIRTHA LEGRAND.
11-MARIA DEL BARRIO.
13-EL NOTICIERO DE SANTO.
14.00
2-CONTRA RELOJ.
7-DCC.
11-EL SHOW DEL CHAVO.
13-MIRADA DE MUJER.
14.30
9-INDISCRECIONES.
15.00
2-SIN VUELTAS.
7-BUENAS TARDES SALUD.
11-TAL PARA CUAL.
13-COMO VOS Y YO.
15.30
11-SEÑORAS SIN SEÑORES.
15.55
7-VIDEO MODA.
16.00
2-YO ME QUIERO CASAR... Y USTED?
7-ELLAS Y ELLOS.
9-HABLEMOS CLARO.
11-LA NINERA.
13-CAUSA COMUN.
17.00
2-AMOR Y MORIA.



Moria Casán conduce "Amor y Moria", uno de los talk-shows de América. De lunes a viernes a las 17.

7-EL CLUB DE LA FLACA.
9-PRECIOSA.
11-EL ZORRO.
13-LA FAMILIA INGALLS.
18.00
2-GENTE QUE BUSCA GENTE.
7-TARDES EN PIJAMAS.
9-GEMELOS.
11-CHIQUEITITAS.
13-LUZ MARIA.
19.00
2-AMERICA NOTICIAS.
7-VEREBO TV.
9-CAMILA.
11-TELEFE NOTICIAS.
13-LA NOCTURNA.
20.00
7-TELEGACETA.
9-24 HORAS.
11-SUSANA GIMENEZ.
13-TELENOCHÉ.
21.00
7-DNI.
9-RICOS Y FAMOSOS.
11-VERANO DEL 98.
13-GASOLEROS.
21.30
7-EL ARTE DE LOS ARGENTINOS.
22.00
2-CAIGA QUIEN CAIGA.
7-FOLKLORE TODO EL AÑO.
9-CINE: "Un voto para morir".
11-MI CUÑADO.
13-PERDONA NUESTROS PECADOS.
23.00
7-PRIMERO LO NUESTRO.
11-FISCALES.
13-VERDAD/CONSECUENCIA.
23.30
2-EL RAYO.
00.00
7-TELEGACETA CON ECO EN EL MUNDO.
9-SUNSET BEACH.
11-EL EQUIPO DE PRIMERA.
13-EN SINTESIS.
00.20
13-ESE AMIGO DEL ALMA.
00.30
2-ATORRANTES.
7-EDUCACION A DISTANCIA.
13-CINE DE TRASNOCHE: "Tokio Pop".
1.00
7-GENTE DE MI PAIS.
9-EDUCACION A DISTANCIA.

El actor que mantuvo una estrecha relación profesional y sentimental con el cineasta y poeta francés murió el domingo en su residencia de la Costa Azul.



El Orfeo de Cocteau, delante de él, tomando sol, en la pileta. Marais fue héroe de guerra, actor, ceramista, pintor y escritor.

Jean Marais, algo más que el fetiche de Jean Cocteau

El actor francés Jean Marais, el mítico Orfeo de Jean Cocteau, murió a los 84 años en Vallauris, ciudad del sudeste de Francia donde residía y donde será inhumado este viernes. Marais, cuyo verdadero nombre era Jean Villain, había sido trasladado al hospital de las Broussailles de Cannes en la noche del sábado, muy cerca de su domicilio, al sentirse mal a consecuencia de una enfermedad pulmonar. Actor pero también pintor, ceramista, decorador y autor de varios libros de recuerdos, Marais tenía 24 años cuando en 1937 fue presentado a Cocteau, quien le ofreció un primer papel en *Edipo Rey*, al quedar fascinado por su personalidad. Y con su aspecto.

Presidente de la Unión de Artistas desde 1974, Marais, condecorado con la Cruz de Guerra al valor en la Segunda Guerra Mundial, vivía retirado en su residencia de la Costa Azul francesa, dedicado principalmente a la cerámica. Desde 1963, año en que murió Cocteau,

Marais dedicó buena parte de sus actividades a perpetuar la memoria de su descubridor, interpretando y dirigiendo obras suyas como *La voz humana*, *Le bel indifférent*, *Bacchus* y *Los monstruos sagrados*. En una reciente entrevista televisada, el actor evocaba con agradecimiento la suerte de haber conocido al célebre poeta y dramaturgo, con quien no sólo mantuvo una estrecha relación profesional sino también sentimental. Nacido en 1913 en Cherbourg, Marais fue el galán más popular de Francia durante los sombríos años de la ocupación alemana, en parte gracias al film *El eterno retorno*, dirigida por Jean Delannoy y supervisado por Cocteau. Para el poeta y cineasta francés, Marais era ante todo el actor que había sabido "imponer a su oficio las reglas que rigen el del poeta". Marais no abandonó por completo la escena hasta el año pasado, cuando sufrió una pleuresía y tuvo que anular su programada participación en *La tempestad*, de Shakespeare, en

París, y la gira que tenía previsto realizar a partir de enero de 1998.

Sus últimas actuaciones datan de 1996, junto a Bernadette Lafont, en una *Arlésienne* montada en el cabaret Folies Bergère, y de 1995, en el film *Belleza robada*, de Bernardo Bertolucci. En el cine, Marais era un especialista de los films de aventuras, como *El Conde de Montecristo* y *El Jorobado de Notre Dame*. Entre sus más célebres interpretaciones figuran sus trabajos en películas como *La Bella y la Bestia*, *El águila de dos cabezas* y *Los padres terribles*, todas ellas de Cocteau, a partir de sus propias obras teatrales. Además, con Jean Renoir rodó en 1955 *Elena y los hombres*, y dos años después *Noches blancas*, bajo la dirección del italiano Luchino Visconti. En cuanto se divulgó la noticia de su muerte, el presidente francés Jacques Chirac evocó la lealtad, la fidelidad, la generosidad, así como la belleza y el talento del actor desaparecido, quien, dijo, era ante todo un "hombre de corazón".

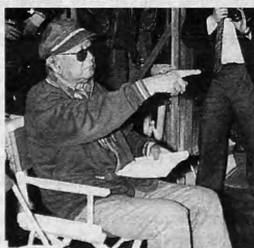
ENTREVISTA A

"A mí"

Por Mariano Blejman

"Hoy me siento más desnuda caminando por la calle vestida, que cuando estaba sin ropas sobre el escenario", asegura la vedette Norma Pons. No debería tener tantos problemas, porque siempre fue una mujer acostumbrada a salir de lo común. Alta, flaca y bastante procax, según sus propios recuerdos, de adolescente salía junto a su hermana Mimi del colegio secundario al que asistía en Rosario para actuar en radioteatros. En los '70 y ya en Buenos Aires, las hermanas Pons se transformaron en cabeza de espectáculos de revistas de tono subidísimo. Cuando caminaban juntas rumbo al trabajo, dicen los memoriosos, provocaban cortes de tránsito en la calle Corrientes. Poco después, Norma formaba parte de un grupo de capocómicos de la Revista Nacional que incluía a Pepe Marroñe, Don Pelele y Alfredo Barbieri. A fines de los '80, y luego de una conveniente impasse, se convirtió en la gran figura femenina del programa de Antonio Gasalla, un lugar donde demostró que lo suyo excedía largamente las plumas y las piernas al aire. Quizá por eso, se permite volver a la calle Corrientes, tras un vuelco al género dramático -con *Cocinando con Elisa*- que, según cuenta en la entrevista con **Página 12**, le recordó sus primeros pasos en el radioteatro. Por extraños motivos, tardó en volver a trabajar con su hermana: el reencuentro se produjo a partir de una propuesta para integrar el elenco de *PUM!*. Se trata de una pseudocomedia en que su hermana, dice, "hace un papel de boluda espectacular". Difícilmente, ese retorno se hubiese producido sin su actual estrellato televisivo, tiene claro, y parece sumamente extraño para quienes la vieron descollar en la obra que se presentaba en el Teatro de la Campana.

TveoTveoTveoTveoTveoTveoTveoTveoTveoTveo



RASHOMON
De Akira Kurosawa.
A las 22 por Film & Arts.

El gran maestro del cine japonés filmó *Rashomon* diez años después de su ópera prima (*Uma*, 1940) consiguiendo uno de sus primeros éxitos internacionales. La Palma de Oro que ganó en Cannes hizo famoso al director en todo el mundo. Este film está protagonizado por el que fue su actor fetiche, el impecable Toshiro Mifune. En el antiguo Japón, una mujer es violada y su marido asesinado. Durante toda la película, diferentes versiones del hecho complican la resolución de los crímenes. Uno de los máximos exponentes de la originalidad de A.K.



PACTO DE AMOR
De David Cronenberg.
A las 20 por Gems.

Dos gemelos en una tortuosa relación (interpretados por Jeremy Irons) y una bella intrusa (Geneviève Bujold) integran un triángulo amoroso de pesadilla, base de una de las más famosas películas de este especialista en argumentos psicológicos. La oscura relación entre los hermanos gemelos se verá alterada por la aparición de una actriz que busca superar las dolencias que le causa una extraña mutación uterina. Argumento perfecto para el realizador que años más tarde se metería a adaptar cositas como *Almuerzo desnudo*, de Burroughs y *Crash*, de Ballard.



ENTRE EL CIELO Y LA TIERRA
De Oliver Stone.
A las 22.45 por I-Sat.

Todos los que hayan visto largometrajes de Oliver Stone conocen su obsesión por la guerra de Vietnam, en la que él participó. Pero Stone no sólo hizo cine sobre las secuelas que la guerra dejó en el bando norteamericano: *Entre el cielo y la tierra* se ocupa de las penurias que sufrió una familia vietnamita a lo largo del siglo, primero bajo la dominación francesa y luego con la invasión norteamericana. Protagoniza Tommy Lee Jones, que participó luego en varios films de Stone y aquí se encuentra entre dos culturas.



DR. HOLLYWOOD
De Michael Caton-Jones.
A las 20 por TNT.

El primer film americano de Caton-Jones (*Mi vida como hijo*, *El chacal*) es una comedia costumbrista sobre un joven que, camino a las doradas playas de California, es demorado en un remoto pueblo de Carolina del Sur. El eterno joven de Hollywood piensa hacer muchos billetes dedicándose a la cirugía plástica en las lujosas clínicas para ricos. Al principio maldice su suerte, pero el tiempo y las exigencias de un guión correcto lo harán trabar una inesperada amistad con los vecinos de la localidad. Una comedia eficiente y agradable.



LA VEDETTE NORMA PONS, DEVENIDA ARTISTA POLIRRUBROS

no me interesa volver a ser joven"

Tras el notable resultado conseguido en su paso por el género dramático, la actriz que redimensionó su carrera en el programa de Antonio Gasalla ha vuelto a trabajar en la revista, donde era una estrella en los '70.

—¿No es como un recorrido a la inversa que a esta altura actúe en la revista o en algo que se le parezca?

—Yo creo que ahora puedo hacerlo porque me gané, con mucho trabajo, un poco de prestigio actuar. Yo di hace tiempo un giro de ciento ochenta grados en mi carrera. Desde la revista, no todo el mundo llega a escalar buenas posiciones hacia la tele o el teatro en serio. Esta vuelta con Mimi me dio una gran satisfacción. La verdad es que tengo dos grandes alegrías en mi carrera actual: la primera, ser del equipo de Antonio Gasalla, y la segunda volver con Mimi a la calle Corrientes.

—¿Tiene algo que ver la revista con la de su época?

—No, ahora es un show business, faltan los capocómicos. Antes estaban el Gringo Fariás, José Marrone, Adolfo Stray, Juan Verdaguer, la orquesta de Mariano Mores, y cada uno cubría su parte con la vedette del momento. Entre las vedettes ninguna tenía más importancia que la otra. Cuando el capocómico salía al escenario movilizaba una platea de 1200 personas por noche.

—¿Es cierto que a Marrone lo excitaban las mujeres vestidas?

—Sí, Marrone se la pasaba entre mujeres desnudas. Y cuando entraba alguna vestida, me decía "estoy excitadísimo, no lo puedo creer". Ha sido el más cómico, salvando distancias con Gasalla, que es otra historia. Cuando irrumpe Gasalla se vuelve un capocómico absoluto.

—¿Por qué dice sentirse en la calle más desnuda que en el escenario?

—Salir con una minifalda a la calle me asusta. Tengo que adoptar una estructura diferente. Cambia hasta mi forma de caminar. Por eso ando de polleras largas. Salgo a la calle cubierta, eso me da seguridad. La minifalda me angustia: cuando me desnudo totalmente, la historia cambia absolutamente. Ya es parte de mi trabajo. Para desnudarse hay un trabajo de meses y me siento mucho más segura.

—En Cocinando con Elisa estaba cubierta.

—Sí, pero esta mujer de campo estaba cubierta totalmente, pero desnuda internamente. Saqué tanto de adentro... desnudé el alma de esa mujer. Terminaba vestida, y transpiraba sangre. Necesitaba saber qué había sembrado en estos años. Algunos nacen para ser estrellas y otros para trabajar siempre. Yo no voy a ser es-

trella, pero he estado siempre con los grandes. No he trabajado con gente de segunda.

—Del radioteatro en Rosario, cuando tenía 12 años, hasta Cocinando... ¿encuentra algún paralelo?

—La relación es directa. Tiene mucho que ver con ese radioteatro. Fue como una vuelta... ¡qué cosa extraña! Nunca en la vida me lo hubiera imaginado. Lo que empecé a los 12 años lo volví a hacer ahora. Cuando el teatro comenzó a llenarse no entendí nada. Tito Cossa me dijo: "Acá en el Teatro del Pueblo no comerciamos. No importa cuánta gente venga, el asunto es que se haga buen teatro". La gente estaba esperando el cambio y me siguió.

—¿Por qué dejó entonces si le satisfacía tanto hacerlo?

—Cuando me habló Moser y me mencionó a Mimi, planté todo. Es como si no se hubiera ido. A ella le pasaron cosas tristes y verla en su papel de boluda, con su gracia, me asombra. Hacía mucho tiempo que no me pasaba. Después de todas sus tristezas, lo único que podía salvarla era el teatro. Ella fue muy grande en su tiempo.

—¿A quién le debe esta permanencia actuar?

—Se la agradezco a Gasalla. Dicen que el que no hace TV está muerto. Pero hay que estar al lado de un grande y hacer un papel digno.

Relación: "Yo con Gasalla no me llevo, soy una profesional que está a su lado. No recuerdo haber compartido tres cafés en una mesa de bar."

—¿Cómo se lleva con Gasalla?

—No me llevo. Soy una profesional que está a su lado. No recuerdo haber compartido tres cafés en una mesa de bar. Sé de su respeto por mí como profesional. El es más que un genio, es un icono. Cada día se pone más exigente, y hay que tratar de no desentonar. Antonio es impresionante, como observador de la realidad y para darse cuenta de lo que sucede alrededor.

—¿Cómo lleva el peso del tiempo?

—Todavía no entré en la cuenta regresiva. Debo estar entre las tres únicas (no sé cuáles son las otras dos) que no se ha hecho cirugía estética. Me costó mucho conseguir las arrugas que tengo, y no me pesan. Quiero encontrar la sabiduría para tener la respuesta exacta en el momento en que me necesiten. No quiero volver a ser joven. Yo no tuve hijos, pero los tiene mi hermana y me gusta verlos crecer. Empiezo a jugar en segunda para ver cómo van ellos adelante.

—¿Qué le falta?

—Muchas cosas. Si no se me reconoció el trabajo dramático con premios fue porque me falta currículum. Me hubiera gustado que alguien pensara en mí como ser humano. Nadie en todos estos años de carrera me preguntó ¿qué te pasa Norma, por qué no charlamos una vez de vos? Nunca, no lo recuerdo de nadie. Sin embargo todo el mundo cree que me conoce mucho y de mí nadie sabe absolutamente nada.

—¿Y qué le pasa?

—No se lo voy a contar a usted. Porque recién lo conozco y porque no le importa de verdad.



"Salir con minifalda a la calle me asusta", confiesa Pons, que tiene que cambiar su forma de caminar. "En cambio, cuando me desnudo sobre el escenario no tengo ninguna timidez. Eso es parte de mi trabajo."

USTED PUEDE SER NUESTRO CORRESPONSAL

Porque el SIC (Servicio Informativo Continental) tiene una línea exclusiva abierta las 24 horas para denunciar o dejar información con fuente reservada.

999-4000

SIENTA CONTINENTAL

●●●● AM 590

periodismo de la gente

cine

AIRBAG (UN VIAJE DE LUCURA)

P/M/18.
Trocadero.
Lavallo 820, 393-8321. A las 13, 15, 30, 18, 20, 30 y 23.
Sáb. trasn.: 1.30.-

AL FILO DE LA MUERTE

P/M/13.
Cinemark.
Puerto Madero.
Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. A las 12, 14, 40, 17, 20 y 22.40.
Vier. y Sáb. trasn.: 1.20.-

Normandie 2.

Lavallo 855, 322-1000. A las 13, 30, 16, 30, 19, 30 y 22.30.
Sáb. trasn.: 1.-
Paseo Alcorca.
Salguero y Alcorca. 806-5665.
A las 12, 45, 15, 15, 17, 45, 20, 15 y 22.45. Sáb. trasn.: 1.15.-

Santa Fe 2.

Av. Santa Fe 1947, 812-8980. A las 12, 40, 15, 17, 40, 20 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.30.-

ARMA MORTAL 4

P/M/13.
Trocadero.
Lavallo 820, 393-8321. A las 13, 15, 25, 17, 50, 20, 20 y 22.45. Sáb. trasn.: 1.20.-

ARMAGEDDON

APTA.
Normandie 4.
Lavallo 855, 322-1000. A las 13, 10, 16, 10, 19 y 22.10.
Sáb. trasn.: 1.-

BAILA CONMIGO

APTA.
Alto Palermo 1.
Av. Santa Fe 3251, 827-8362. A las 12, 50, 15, 15, 17, 40, 20, 10 y 22.35. Sáb. trasn.: 1.-

Cinemark.

Puerto Madero.
Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. A las 11, 50, 14, 25, 17, 19, 45 y 22.30.
Vier. y Sáb. trasn.: 1.15.-

Metro 2.

Cerrito 570, 382-4219. A las 13, 05, 15, 30, 18, 20, 30 y 23. Sáb. trasn.: 1.30.-

Normandie 1.

Lavallo 855, 322-1000. A las 13, 15, 20, 17, 50, 20, 15 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.-

CARACTER

P/M/16.
Cinemark.
Puerto Madero.
Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. A las 12, 20, 15, 17, 40, 20, 20 y 23. Vier. y Sáb. trasn.: 1.40.-

Gaumont 1.

Rivadavia 1635, 371-3050. A las 12, 25, 14, 50, 17, 20, 19, 55 y 22.30.
Grand Splendid.
Av. Santa Fe 1860, 812-0808. A las 12, 50, 15, 10, 17, 40, 20, 10 y 22.45. Sáb. trasn.: 1.30.-

Monumental 3.

Lavallo 780, 393-8865. A las 15, 17, 30, 20, 05 y 22.40.
Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-
Patio Bullrich 1.
Av. del Libertador 750, 815-8328. A las 13, 15, 15, 17, 35, 20 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.20.-

CARRETERA PERDIDA

P/M/16.
Cineplex Lavallo.
Lavallo 727, 393-8610. A las 13, 15, 25, 17, 50, 20, 15 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.20.-

CIUDAD EN TINIEBLAS

P/M/16.
Trocadero.
Lavallo 820, 393-8321. A las 13, 15, 30, 18, 20, 30 y 23. Sáb. trasn.: 1.30.-

CONPLICES

P/M/16.
Cinemark.
Cjo Tita Merello 1.
(Sala Legrand) Suipacha 442. 322-1195. A las 13, 20, 15, 35, 20, 05 y 22.20.-

CRIATURAS SALVAJES

P/M/16.
Premier 3.
Av. Corrientes 1565, 374-2113. A las 14, 10, 16, 30, 18, 40, 20, 50 y 22.50.-

Trocadero.

Lavallo 820, 393-8321. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23. Sáb. trasn.: 1.30.-

CUANDO VUELVE EL AMOR

P/M/16.
América.
Callao 1057, 811-3818. A las 12, 50, 14, 40, 16, 40, 18, 45, 20, 50 y 22.55. Sáb. trasn.: 1.15.-

Atlas Lavallo.

Lavallo 869, 322-1936. A las 13, 20, 15, 40, 18, 20, 20 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.-

Cinemark.

Puerto Madero.
Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. A las 13, 20, 15, 30, 17, 40, 20 y 22.10.
Vier. y Sáb. trasn.: 0.20.-
Paseo Alcorca.
Salguero y Alcorca. 806-5665. A las 12, 45, 14, 45, 16, 45, 18, 45, 20 y 22.45. Sáb. trasn.: 1.-

Patio Bullrich 6.

Av. del Libertador 750, 815-8328. A las 13, 30, 16, 18, 20, 20 y 23. Sáb. trasn.: 1.20.-

DR. DOLITTLE

APTA.
Los Angeles 3.
Av. Corrientes 1770, 371-3742. A las 13, 14, 40, 16, 20, 18, 19, 40, 21, 20 y 23.-

EL SABOR DE LA CEREZA

APTA.
Cineplex Lavallo.
Lavallo 727, 393-8610. A las 13, 10, 15, 10, 17, 10, 19, 10, 21 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.30.-

Lorca 2.

Av. Corrientes 1428, 371-5017. A las 15, 17, 19, 21 y 23.10.-

GOLPE FULMINANTE

P/M/13.
Monumental 2.
Lavallo 780, 393-8865. A las 13, 10, 14, 50, 16, 50, 18, 50, 20, 50 y 22.50. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-

LA ANGUILA

P/M/16.
Atlas Recoleta.
Sala Benice 803-3313. A las 15, 17, 30, 20 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.10.-

Cineplex Lavallo.

Lavallo 727, 393-8610. A las 13, 15, 15, 40, 18, 05, 20, 30 y 22.55. Sáb. trasn.: 1.30.-

Lorca 1.

Av. Corrientes 1428, 371-5017. A las 13, 15, 15, 30, 18, 20, 30 y 23. Sáb. trasn.: 1.10.-

LA ESPADA MAGICA

APTA.
Los Angeles 4.
Av. Corrientes 1770, 371-3742. A las 13, 20, 15, 10, 16, 50, 18, 30, 20, 10, 21, 40 y 23.10.-

LA NUBE

P/M/13.
Cjo Tita Merello 2.
(Sala Benice) Suipacha 442. 322-1195. A las 14, 15, 16, 50, 19, 25 y 22.-

LA PANDILLA NEWTON

P/M/13.
Ocean 2.
Lavallo 739, 322-1515. A las 12, 50, 15, 30, 18, 20, 30 y 22.55. Sáb. trasn.: 1.25.-

LA SONAMBULA

P/M/13.
Cjo Tita Merello 3.
(Sala García) Suipacha 442. 322-1195. A las 13, 15, 15, 30, 17, 45, 20 y 22.15.-

LA VILLE LOUVRE

APTA.
Cosmos 2.
Av. Corrientes 2046, 953-5405. A las 12, 30, 14, 15, 30, 17, 30, 20, 21, 30 y 23.10.-

LADYBIRD, LADYBIRD

P/M/16.
Cosmos 1.
Av. Corrientes 2046, 953-5405. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23. Sáb. trasn.: 1.-

LOCO POR MARY

P/M/13.
Cinemark.
Puerto Madero.
Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. A las 11, 50, 14, 25, 17, 10, 19, 55 y 22.40.
Vier. y Sáb. trasn.: 1.25.-

Monumental 4.

Lavallo 780, 393-8865. A las 15, 20, 17, 50, 20, 20 y 22.50.
Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-
Patio Bullrich 2.
Av. del Libertador 750, 815-8328. A las 13, 15, 15, 40, 18, 20, 30 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.20.-

LOS EXPEDIENTES X

P/M/13.
Trocadero.
Lavallo 820, 393-8321. A las 13, 15, 30, 18, 20, 30 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.30.-

LUNA SEDUCTORA

P/M/16.
Capitol.
Av. Santa Fe 1848, 812-2379. A las 13, 15, 10, 17, 35, 20, 05 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.15.-

Gaumont 3.

Rivadavia 1635, 371-3050. A las 12, 40, 15, 10, 17, 40, 20 y 22.50.-

MAFIA

P/M/13.
Premier 4.
Av. Corrientes 1565, 374-2113. A las 14, 10, 16, 40, 18, 40, 21 y 22.50.-

MAS ALLA DE LAS NUBES

P/M/16.
Lorange.
Av. Corrientes 1372, 373-2411. A las 14, 10, 16, 40, 18, 35, 20, 40 y 22.45. Sáb. trasn.: 1.-

MULAN

APTA.
Los Angeles 1.
Av. Corrientes 1770, 371-3742. A las 13, 10, 14, 40, 16, 30, 18, 20, 20, 21, 40 y 23.10.-

OJOS DE SERPIENTE

P/M/16.
Atlas Santa Fe 2.
Av. Santa Fe 2015, 823-7878. A las 13, 30, 15, 35, 17, 55, 20, 15 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.15.-

Cinemark.

en cartel



OJOS DE SERPIENTE

De Brian De Palma (EE.UU.)

Ambientada en un estadio de box, la nueva película de Brian De Palma es un policial alucinado, en el que un oficial que parece entregado a la corrupción (Nicholas Cage) deberá mantener su integridad para evitar la muerte de un inocente. Los primeros veinte minutos de la película, contados en un único e increíble plano secuencia, contienen el corazón de la trama que se desarrollará durante el resto de la película. (Atlas Santa Fe, Cinemark 8, Gaumont y otros.)

Punto Madero.

Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. A las 12, 30, 14, 55, 17, 20, 19, 45 y 22.10. Vier. y Sáb. trasn.: 0.35.-

Ocean 1.

Lavallo 739, 322-1515. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23. Sáb. trasn.: 1.10.-

PRINCIPIO Y FIN

P/M/16.
Premier 1.
Av. Corrientes 1565, 374-2113. A las 15, 18, 30 y 22.-

RESCATANDO AL SOLDADO RYAN

P/M/16.
Metro 3.
Cerrito 570, 382-4219. A las 13, 16, 05, 19, 10 y 22.20. Sáb. trasn.: 1.30.-

Normandie 3.

Lavallo 855, 322-1000. A las 14, 15, 10 y 21.50. Sáb. trasn.: 1.30.-

Premier 2.

Av. Corrientes 1565, 374-2113. A las 14, 17, 30 y 21.40.-

SMALL SOLDIERS

Cinemark.
Puerto Madero.
Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. A las 12, 45, 15, 10 y 17.35.-

Los Angeles 2.

Av. Corrientes 1770, 371-3742. A las 13, 15, 17, 19, 21 y 23.-

THE TRUMAN SHOW

P/M/13.
Alto Palermo 2.
Av. Santa Fe 3251, 827-8362. A las 13, 30, 15, 50, 20, 30 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.10.-

Cinemark.

Puerto Madero.
Alicia M. de Justo y San Juan. 315-3008. A las 12, 45, 15, 10, 17, 35, 20 y 22.25. Vier. y Sáb. trasn.: 0.50.-

Gaumont 2.

Rivadavia 1635, 371-3050. A las 12, 55, 15, 25, 17, 55, 20, 30 y 23.-

Metro 1.

Cerrito 570, 382-4219. A las 14, 16, 15, 18, 30, 20, 45 y 23. Sáb. trasn.: 1.30.-

Monumental 1.

Lavallo 780, 393-8865. A las 14, 10, 16, 20, 18, 30, 20, 40 y 22.50. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-

Paseo Alcorca.

Salguero y Alcorca. 806-5665. A las 13, 45, 16, 30, 18, 45, 21 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.15.-

Patio Bullrich 3.

Av. del Libertador 750, 815-8328. A las 13, 30, 15, 50, 18, 20, 20, 40 y 23.05. Sáb. trasn.: 1.20.-

Santa Fe 1.

Av. Santa Fe 1947, 812-8980. A las 13, 30, 14, 50, 16, 50, 18, 50, 21 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.30.-

TITANIC

APTA.
Trocadero.
Lavallo 820, 393-8321. A las 13, 45, 17, 50, 21, 40. Sáb. trasn.: 1.10.-



THE TRUMAN SHOW

De Peter Weir (EE.UU.)

Truman Burbank, habitante de la idílica comunidad de Seahaven, descubre que toda su vida es en realidad un programa de televisión. Y para colmo, de altísimo rating. Con esta premisa, el director australiano P. Weir (La sociedad de los poetas muertos, Testigo en peligro) y el guionista Andrew Niccol (director de Gattaca) realizaron un film que es un suceso de crítica y de público. Protagoniza J. Carrey, en el papel más raro de su carrera. (Cinemark 8, Gaumont, Grand Splendid y otros.)

UNA LUZ EN EL CORAZÓN

P/M/13.
Atlas Santa Fe 1.
Av. Santa Fe 2015, 823-7878. A las 12, 45, 15, 10, 17, 40, 20, 10 y 22.35. Sáb. trasn.: 1.15.-

Paseo Alcorca.

Salguero y Alcorca. 806-5665. A las 12, 45, 15, 10, 17, 30, 20 y 22.20. Sáb. trasn.: 1.10.-

Patio Bullrich 5.

Av. del Libertador 750, 815-8328. A las 13, 10, 15, 30, 18, 20, 20 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.20.-

VIENTOS DE ESPERANZA

P/M/13.
Patio Bullrich 4.
Av. del Libertador 750, 815-8328. A las 13, 15, 20, 17, 50, 20, 35 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.20.-

barrios

BELGRANO

AL FILO DE LA MUERTE

P/M/13. Belgrano 5.
Obligado y Mendoza, 783-2186. A las 20 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.30.-

BAILA CONMIGO

APTA. General Paz 6.
Av. Cabildo 2702, 781-1412. A las 14, 30, 17, 05, 19, 50 y 22.35. Sáb. trasn.: 1.15.-

CARACTER

P/M/16. Atlas Belgrano 1.
Av. Cabildo 2165, 781-7200. A las 12, 45, 15, 20, 17, 30, 20 y 22.50. Sáb. trasn.: 1.10.-

CARRETERA PERDIDA

P/M/16. Savoy.
Av. Cabildo 2829, 781-9400. A las 14, 17, 19, 50 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.20.-

CUANDO VUELVE EL AMOR

P/M/16. Belgrano 1.
Obligado y Mendoza, 781-8185. A las 13, 10, 15, 10, 17, 10, 21, 10 y 23.10. Vier. y Sáb. trasn.: 1.30.-

General Paz 2.

Av. Cabildo 2702, 781-1412. A las 12, 30, 14, 30, 16, 30, 18, 40, 20, 50 y 23. Sáb. trasn.: 1.15.-

Solar de la Abadía. Sala 1.

L. M. Campos y Maure. A las 12, 35, 14, 40, 16, 45, 18, 50, 20, 55 y 23. Sáb. trasn.: 1.10.-

EL SABOR DE LA CEREZA

APTA. Savoy.
Av. Cabildo 2829, 781-9400. A las 12, 50, 14, 50, 16, 50, 21 y 23.10. Sáb. trasn.: 1.20.-

LA ANGUILA

P/M/16. Savoy.
Av. Cabildo 2829, 781-9400. A las 12, 50, 15, 10, 17, 40, 20, 10 y 22.40. Sáb. trasn.: 1.-

LA PANDILLA NEWTON

P/M/13. Solar de la Abadía. Sala 2.
L. M. Campos y Maure. A las 12, 30, 15, 17, 30, 20 y 22.30. Sáb. trasn.: 1.-

General Paz 5.

Av. Cabildo 2702, 781-1412. A las 12, 30, 14, 45, 17, 20, 19, 55 y 22.35. Sáb. trasn.: 1.15.-

LOCO POR MARY

Martes 10 de noviembre de 1998 **Página 35**



CONTRATAPA

HOY

Tiempo pronosticado

Nublado fresco y con brisas. Vientos del Sur. Mínima: 16°. Máxima: 20°.

10.00

◆ Está abierta la inscripción para participar del 7° Certamen de Cine y Video de Santa Fe. Informes y recepción de trabajos en Bv. Gálvez 1274, ciudad de Santa Fe. Tel. 042-554821.

◆ Exposición de fotografías *Sutura* de Jorge Polaco en Azcuénaga 1739. Continúa hasta el 24 de noviembre.

◆ La escuela de radiofonía ETER tiene abierta la inscripción para sus cursos del ciclo 1999. Informes en Acevedo 262, Tel. 587-5701.

12.00

◆ Apertura del IV Congreso Latinoamericano del Folklore del Mercosur en el Instituto Nacional Superior de Profesorado de Folklore, Azcuénaga 1129. 14.30

◆ Proyección de *Avanti Popolo* (1986), de Rafi Bukae, en la sala Lugones del Teatro San Martín, Corrientes 1530. Repite a las 17, 19.30 y 22.

17.00

◆ Proyección de *Susurros en tus oídos* (1987), de Stjepan Frears, en el British Art Centre, Suipacha 1333 Repite a las 19 y 21.

18.00

◆ Conferencia "Ideas económicas de Manuel Belgrano" a cargo de Manuel Fernández López, en el Consejo Profesional de Ciencias Económicas, Sala 51, Viamonte 1549. Entrada libre.

19.00

◆ Inauguración de la muestra de dibujos *Buenos Aires, la platina* en la Casa de la Cultura, Av. de Mayo 575.

◆ Adrián laes Trío se presenta en Tower Records, Santa Fe 1883. Entrada libre.

◆ Inauguración de la muestra fotográfica *Exile at home* del francés Frederic Brenner en el Palais de Glace, Posadas 1725.

19.30

◆ Proyección de *Fitzcarraldo* (1980), de Werner Herzog, en Cineclub Eco, Camargo 544.

21.00

◆ Presentación del espectáculo musical *Tangomaria* en El Gato Negro, Corrientes 1669.

Por Antonio Dal Masetto

Como siempre, estamos en el bar. Otra vez nos visita don Eliseo el Asturiano.

—Me han oído hablar de los innumerables lugares donde recalé después de abandonar mi Calcao natal, pero hay uno que nunca quise mencionar —nos dice don Eliseo—. Si lo evité fue por temor a que ustedes, los parroquianos de este simpático bar, pudieran ver en mi historia alusiones personales y eso les molestara. Sobre todo viniendo de un extranjero. Pero ahora que nos conocemos más y entramos en confianza, puedo contarla, seguro de no ofender a nadie.

—Cuenta don Eliseo, somos todos ojos y oídos.

—En principio, debo decir que aquél no era un país distinto de tantos otros. Se habían sucedido varios gobiernos, a cual más calamitoso. De los dos últimos, el primero había llenado la cabeza de la gente con tantos discursos sin sentido, que terminó demoliendo las palabras y destruyendo el lenguaje. Durante ese mandato hubo gente que hacía apuestas sobre si el funcionario quería decir una cosa o la otra y finalmente renunciaba entendiendo. El gobierno que le sucedió consiguió banalizar los hechos más terribles. Había tanta corrupción, asesinatos, muertes dudosas, que la gente se acostumbró y dejó de darle importancia. Cuando yo llegué se aproximaba una época de cambio. Los nuevos candidatos a gobernantes no se apartaban de la tradición: o gangsters o personajes con sangre de horchata. Muchos discursos, mucho brillo, muchos fuegos artificiales, muchos números optimistas, muchas promesas. Había un lema que algunos pobladores, muy pocos, hacían circular en voz baja: *Primero llegan los shoppings y los hoteles cinco estrellas, después empiezan a aparecer los cadáveres*. Pero en general aquella gente se resistía a ver el costado negro de la realidad.

Se tapaban los ojos, se tapaban los oídos, se tapaban la boca. Y hasta se ayudaban a taparse unos a otros. ¿El término acostumbramiento les sugiere algo?

—A mí algo me sugiere. Por ejemplo, nunca creí que podría acostumbrarme a convivir con mi suegra y sin embargo lo estoy logrando.

—Yo nunca creí que podría acostumbrarme a vivir en un departamento de dos ambientes con mi mujer,

—No crean. Eran felices.

—¿Cómo que felices? Debería aclararnos un poco ese punto, don Eliseo.

—Muy fácil. Fíjense en los seres que habitan los abismos marinos o las oscuras cavernas a cientos y cientos de metros de profundidad. Son ciegos, sordos y mudos, y sin embargo subsisten y prosperan. ¿Por qué no podrían adaptarse a lo mismo los seres humanos?



Acostumbramiento

los tres chicos, el gato y la perra, y sin embargo lo estoy logrando.

—Yo nunca creí que podría acostumbrarme a vivir sin coche y viajar en colectivo, y sin embargo lo estoy logrando.

—Veo que van bien encaminados —dice don Eliseo—. También en aquel país la gente se empeñaba con mucho énfasis en acostumbrarse. Y entonces pasó algo extraordinario. La Madre Natura es sabia y siempre trae soluciones. Los chicos empezaron a nacer sordos, ciegos y mudos.

—¿Qué había pasado?

—Mutación. Selección natural. Inmunización. Adaptación a las nuevas condiciones. La magia de los genes.

—Pobres chicos.

—Es un panorama desesperanzador, don Eliseo.

—Podrán objetarme que en esas condiciones no hay muchas posibilidades de esperanzas. Pero les contestaría que, como compensación, tampoco habría frustraciones. Así que si en algún momento tienen la impresión de estar viviendo situaciones parecidas a las de aquel país, y no tuvieran cojones ni voluntad para resistirse a tantas calamidades, yo les sugeriría que esperen la intervención de la Madre Natura, que siempre está dispuesta a dar una mano. Y ya podrían ir imaginándose, ustedes y sus proles, flotando placidamente, sin ver, sin oír, sin emitir sonidos, felices como las criaturas de las profundidades.

CARTAS

Predio

Con motivo de la carta de lectores publicada en la edición del 29-10 y noticias aparecidas en las ediciones del 30-10 y 1-11 de *Página/12*, quiero aclarar la posición de la Corporación Antiguo Puerto Madero, cuyo directorio tengo el honor de integrar. La C.A.P.M.S.A. es una sociedad anónima integrada por el Estado nacional y la Ciudad Autónoma de Buenos Aires, que fue constituida en el año 1989 con el objeto de urbanizar el área portuaria a la que recientemente se impuso el nombre de Barrio Puerto Madero, en un acto público. En 1991 bajo el patrocinio de la Sociedad Central de Arquitectos se organizó un Concurso Nacional de Ideas para la Urbanización de Puerto Madero, en el que se presentaron 96 trabajos profesionales de todo el país. De lo cual resultó el Plan Maestro, aprobado en abril de 1993 por el Consejo Asesor de Planificación Urbana, dependiente de la Subsecretaría de Desarrollo Urbano, de la entonces Municipalidad, ratificada por ordenanza del Concejo Deliberante N° 51.675/97. Entre los terrenos que pertenecieron a la Administración General de Puertos, cedidos a la Corporación por el Estado nacional en calidad de aporte societario, se encuentra el predio ocupado por el campo de deportes del Colegio Nacional de Buenos Aires, en la zona este del dique 4. Este terreno está parcialmente asignado en el Plan Maestro a calles que oportunamente deberán ser cedidas al gobierno de la ciudad para quedar incorporadas a su patrimonio. Ante esta situación, se ofreció a las autoridades del colegio reemplazar el predio por otro de mayores dimensiones, y próximo al anterior. No puedo ocultar mi extrañeza por la difusión de comentarios atribuidos al vicerrector del colegio, en los que se imputa a la Corporación actos inconsultos de violencia sobre el inmueble, cuando ha sido permanente la intención de procurar y ofrecer soluciones en beneficio de esa institución. La carta de los vocales del centro de estudiantes del Colegio Nacional de Buenos Aires, publicada en la edición del 29 del corriente de *Página/12*, reconoce el ofrecimiento de reubicación del campo de deportes efectuado por la Corporación, a lo que ahora agrego mi deseo de hacer pública por este medio mi mayor disposición a buscar consenso a través del diálogo.

Lic. Federico Carman
Director

EN VIVO

EN JUNÍN

Estrategias de Marketing para un Mercado Competitivo

Alberto Wilensky

Jueves 12 de Noviembre de 1998, 18.30 hs.

Sociedad Comercio e Industria de Junín - 25 de Mayo 65

OSDE

binario

ARAUCA BIT

BINARIA

NALDO LOMBARDI

LA SISTEMAS

Sanatorio Junín sa

GAS

RESONANCIA MAGNÉTICA

INFORMES E INSCRIPCIÓN: Benito de Miguel 129 - Junín - Tel.: 33-373/013/883 - De 8.00 a 18.00 hs.